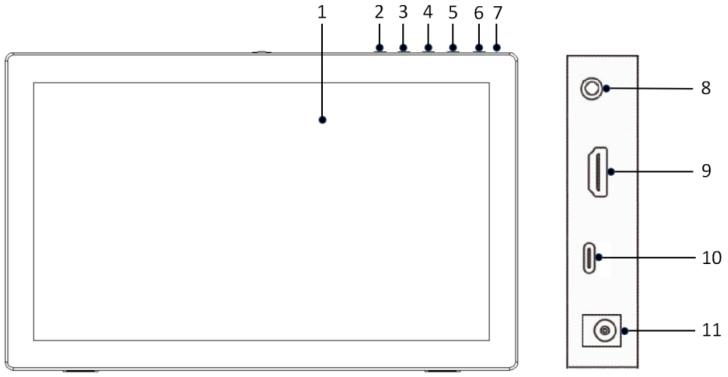
Artist 22 (2nd Generation)

Pen Display



User Manual – Multilanguage Edition

EN English ..... page 2
DE Deutsch .... page 16
CS Čeština .... page 31
SK Slovenčina .. page 45
PL Polski ..... page 59
HU Magyar .... page 74
RO Română .... page 88
SL Slovenščina page 102
BG Bulgarian . page 116

User Manual

Artist 22 (2nd Generation)

Pen Display

Contents

1 Safety precautions **3**
1.1 Limitation of liability 4

2 Product overview **5**

3 Connection modes **6**

4 Supported operating systems **7**

5 Download **7**

6 Installation **7**

7 Driver **7**
7.1 Work area 8
7.1.1 Screen 8
7.1.2 Pen display (“Tablet/Display”) 9
7.2 Application 10
7.3 Pen settings 11
7.4 Settings 13

8 Support **14**

1. Safety precautions

This manual uses the following symbols to ensure that the XP-PEN pen display is used correctly and safely. Be sure to read and observe the safety precautions.

Do not use this product in a control system area that requires a high degree of safety and reliability.

In such a system, this product could negatively affect other electronic devices and could malfunction due to the effect of those devices.

Turn the power off in areas where the use of electronic devices is prohibited.

Turn your pen display off when on board an aircraft or in any other location where the use of electronic devices is prohibited; otherwise it may negatively affect other electronic devices in the area. Unplug the USB connector from this product and turn the power off.

Keep the product away from infants and young children.

Accessories of this product may present a choking hazard to small children. Keep all accessories away from infants and young children.

CAUTION

Do not place this product on unstable surfaces.

Avoid placing this product on unstable or tilted surfaces or in any location exposed to excessive vibration. The product may fall or be hit, which can result in damage to and/or malfunction of the product.

Do not place heavy objects on top of this product.

Do not place heavy objects on the product. Do not step on this product or place your body weight on it, as this may cause damage.

Avoid exposing the product to extremely high or low temperatures.

Do not store this product in areas where the temperature drops below 5 °C or rises above 40 °C. Avoid locations with excessive temperature fluctuations. This may result in damage to the product and its components.

Do not disassemble.

Do not disassemble or modify this product. Doing so may expose you to heat, fire, electric shock and injury.

Do not use alcohol for cleaning.

Never use alcohol, thinner, benzene or other mineral solvents that may discolour the product and cause it to deteriorate.



Do not expose to water.
Be careful with water and all liquids that may be near the pen display. Exposure to water or other liquids could damage the product.

CAUTION



Avoid placing metallic objects, and especially magnetic objects, on the pen display.
Placing metallic and/or magnetic objects on this product during operation may cause malfunction or permanent damage.



Do not strike the pen against hard objects.
Striking the pen against hard objects can damage the pen.



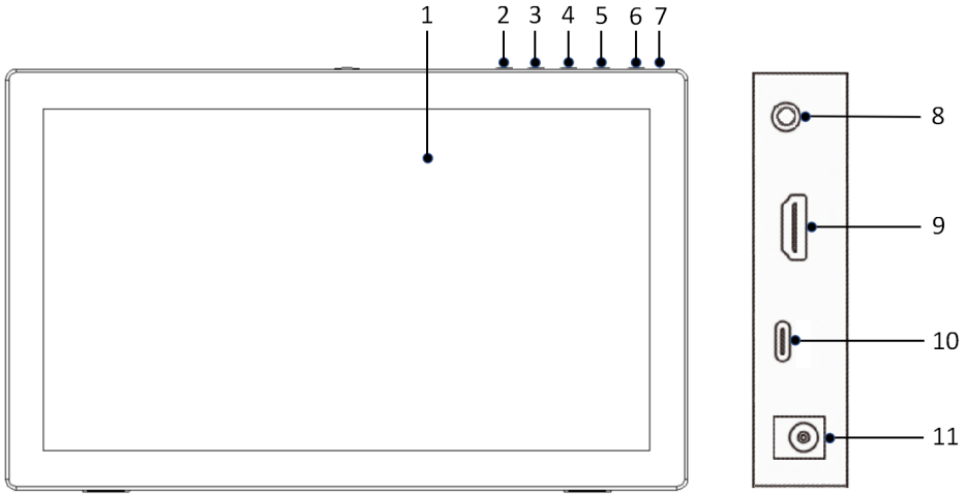
Do not grip the pen too tightly and do not press the pen buttons with excessive force.
The pen is a high-precision instrument. Avoid pressing the pen buttons too hard, and keep any objects from covering the pen to avoid potential damage. Keep the pen away from areas with high levels of dust, contaminants or any particulate matter that can affect or damage it.

1.1. Limitation of liability

1. XP-PEN shall in no event be liable for damages resulting from fires or earthquakes, including those caused by third parties and those arising from user misuse, abuse or neglect.
2. XP-PEN shall in no event be liable for incidental damages – including but not limited to loss of business income, interruption of business activities, corruption or loss of data – that arise from the use of this product or from the failure to use it correctly.
3. XP-PEN shall in no event be liable for damage resulting from uses not documented in this manual.
4. XP-PEN shall in no event be liable for damages or malfunction arising from the connection to other devices or the use of third-party software.

2. Product overview

Thank you for purchasing the XP-PEN product.

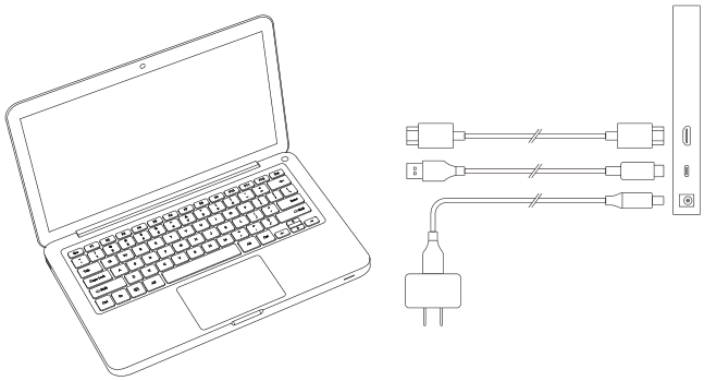


1. Display/work area
2. Back key
3. – key (brightness down)
4. + key (brightness up)
5. Menu/OK key
6. Power button (press and hold for about 3 seconds to turn the device on)
7. Power indicator (white)
    a. On: the pen display is connected to the computer and the power is on.
    b. Flashing: the pen display is powered on, but no signal is being received from the computer.
    c. Off: the pen display is powered off.
8. Headphone jack
9. HDMI port
10. USB-C port
11. Power port

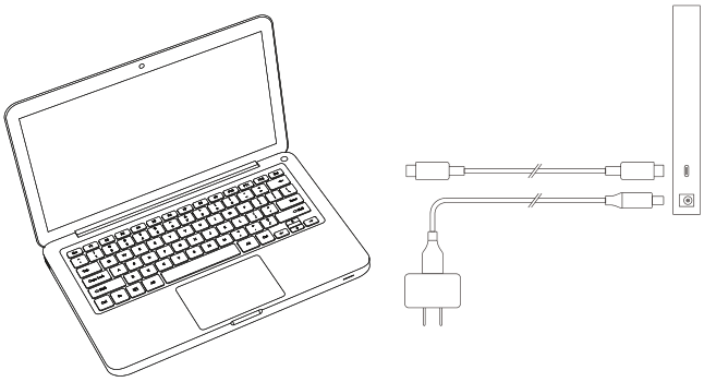
3. Connection modes

The pen display can be connected in two ways:

1. **HDMI connection:** connect the pen display to the HDMI and USB ports of your computer with the HDMI cable and the USB-C to USB-A cable, and then connect the power port to the power adapter plugged into a wall outlet.



2. **USB-C connection** (for a full-featured USB-C port only): connect the pen display to the USB-C port of your computer with a USB-C cable, and then connect the power port to the power adapter plugged into a wall outlet.



4. Supported operating systems

- Windows 7 or later
- Mac OS X 10.10 or later

5. Download

Download the driver for your product model from the official XP-PEN website (https://www.xp-pen.com).

6. Installation

When the download is complete, unzip the folder, run the ".exe" file (Windows) or the ".dmg" file (Mac) and follow the prompts until the installation is completed.

Notes:

1. Before installation, temporarily close your antivirus software and firewall, as well as all open programs.
2. If drivers of other pen displays or drawing tablets are installed on the computer, uninstall them first.
3. It is recommended to restart the computer when the installation is completed.

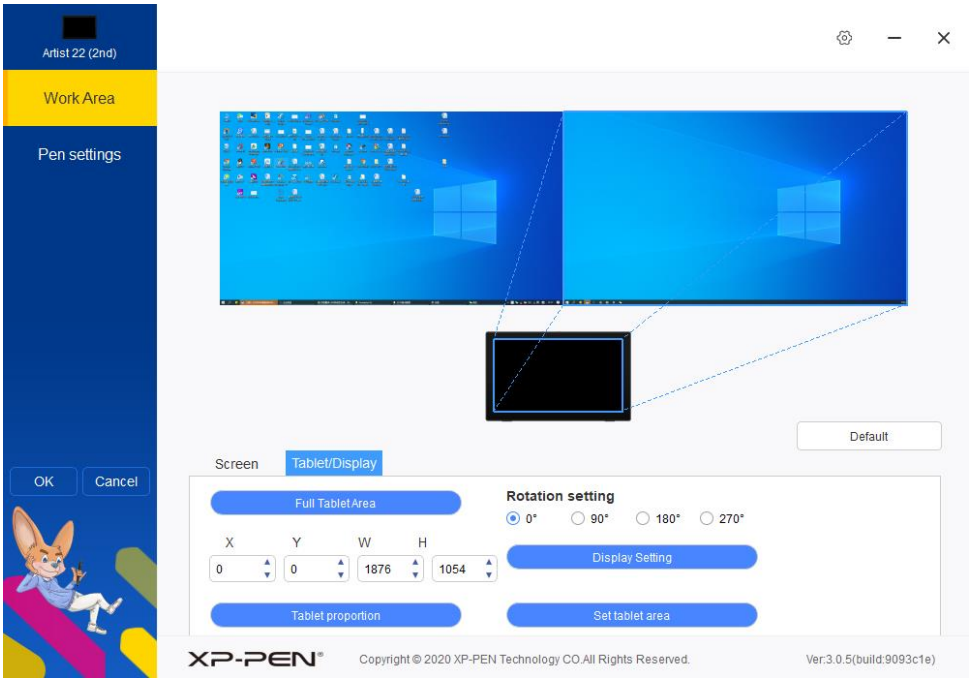
7. Driver

When the driver is installed, connect the pen display to the computer and double-click the driver to open it and start customizing your device.

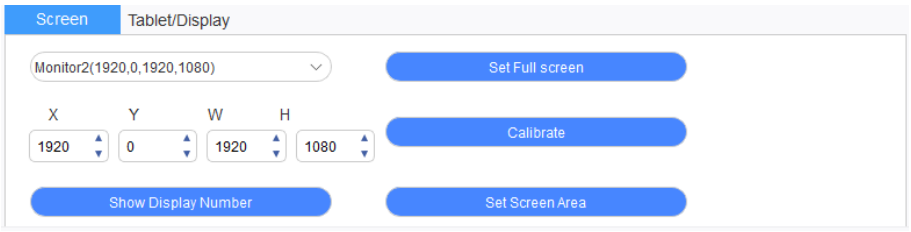
Saving the settings:

To keep the changed settings after you exit the driver, click the "OK" button on the left side of the driver interface. When the settings are saved successfully, the message "Configuration saved successfully" is displayed; otherwise, the changed settings apply only to the current session.

7.1. Work area



7.1.1. Screen



By default, the work area of the pen display is mapped to the display area of the entire screen. If several monitors are used in extended mode, select in the driver interface the monitor to which the work area of the pen display is mapped.

The driver provides three modes to set the display area of the screen:

a. "Set Full screen": sets the screen area of the selected monitor to the maximum.

b. "Set Screen Area": set the display area of the screen manually with the mouse. Click the first position (top left) of the display area with the mouse, and then click the second position (bottom right).

c. Custom area: enter coordinates manually in the input boxes below X, Y, W and H to set the size of the display area, or drag the screen icon in the driver interface with the mouse to adjust the display area.

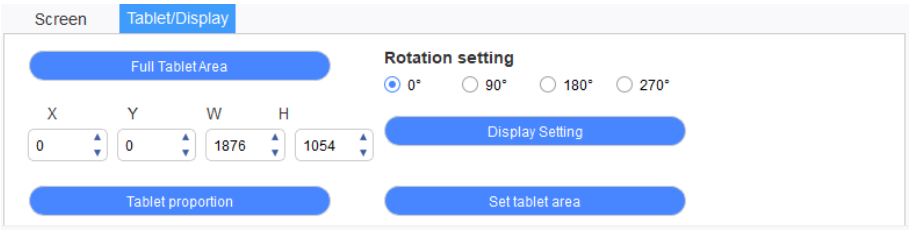
Screen calibration ("Calibrate"):

Calibration corrects the offset between the pen tip and the cursor.

Screen identification ("Show Display Number"):

Identifies all connected monitors; a number is displayed in the lower left corner of each monitor.

7.1.2. Pen display ("Tablet/Display")



Set the part of the work area of the pen display that is mapped to the display area of the screen. The driver provides four modes:

a. "Full Tablet Area": uses the whole work area of the pen display.

b. "Tablet proportion": scales the work area of the pen display to the same proportions as your screen.

c. "Set tablet area": click the "top left corner" and "bottom right corner" positions with the pen to select the work area.

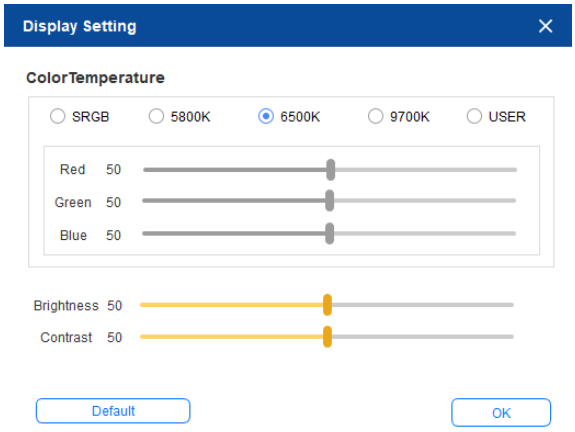
d. Custom area: enter coordinates manually in the input boxes below X, Y, W and H to set the size of the work area, or drag the pen display icon in the driver interface with the pen to set the size of the work area.

Rotation setting:

You can set the pen display to 0°, 90°, 180° or 270°. After changing the setting, also rotate the device to the corresponding position. Rotating by 180° switches to left-handed mode.

Display setting:

Set the "Color Temperature" (including "USER"), "Brightness" and "Contrast" of the pen display.



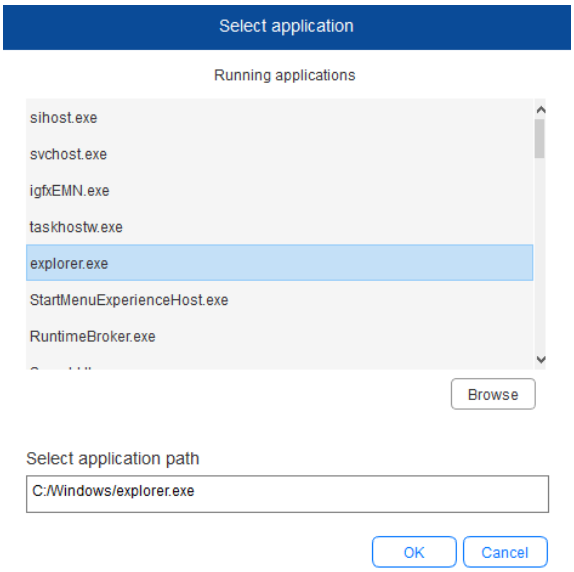
7.2. Application

On the pen settings page, you can set the key functions you want for a selected application.



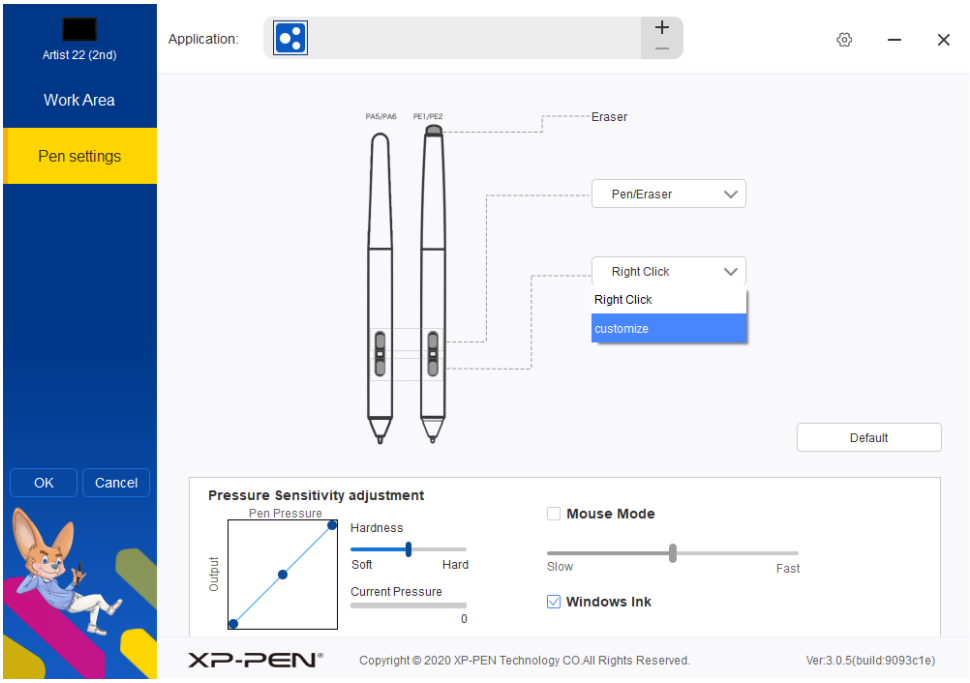
a. Click "+" at the top right of the application bar to open the application selection window.

b. Select the program to be added from the running programs, or click "Browse" to add it from the installed software. When the application is selected, its path is displayed at the bottom.



c. Click the "OK" button at the bottom of the window. The selected application is added to the application bar.

7.3. Pen settings



Pen keys:

Set the functions of the pen buttons here. To set your own function, select "customize" from the drop-down menu.

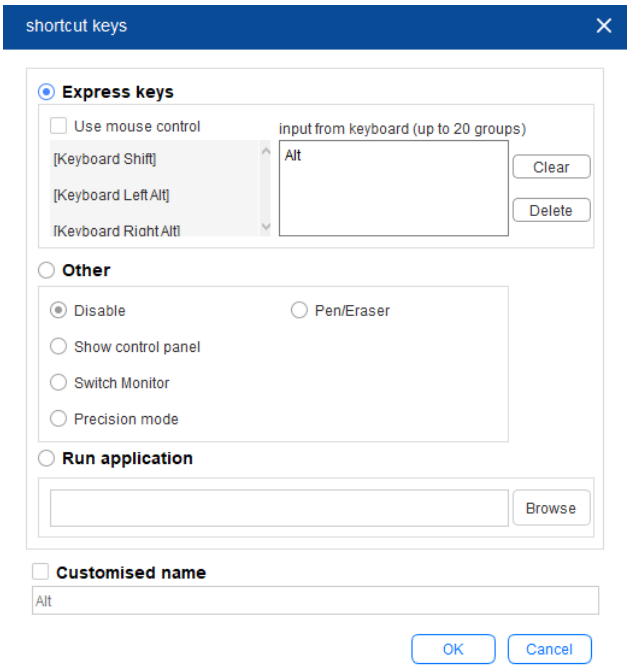
Notes:

When the pen is within the work area of the pen display, click the button to switch between pen and eraser mode. When another function is switched, the current mode is displayed at the bottom of your screen.

Selecting input from the keyboard in the custom function lets you assign a key combination to the button.

Input from keyboard:

You can configure keyboard shortcuts here. Combined with the mouse, they let you use functions such as rotation in 3D drawing software: for example, set the button to the Alt key in 3D MAX, and you can rotate the view with the middle mouse button.



You can set several groups of keyboard shortcuts here. When you press the pen button, all the shortcut functions you have set run in turn.

Notes:

"Precision mode" limits the work area of the pen display to a small area. This lets you draw more detail in selected areas.

Pressure adjustment:

The pressure sensitivity can be adjusted with the "Output" and "Pen Pressure" curve or by moving the slider on the bar. "Current Pressure" lets you test your current pen pressure.

Mouse mode:

The pen uses absolute mode by default. Check "Mouse Mode" to use relative mode; you can then adjust the cursor speed.

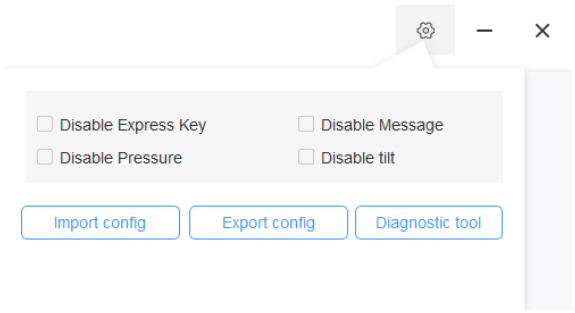
Absolute coordinates (pen mode): the standard mode of a pen display. The work area of the pen display is mapped to the display area of your screen.

Relative coordinates (mouse mode): the device works in the same way as a normal mouse.

Windows Ink:

Some drawing software supports Windows Ink pen pressure. Select or clear "Windows Ink" to turn this function on or off; it is on by default.

7.4. Settings



"Disable Express Key":

Turns off the functions of all keyboard shortcuts.

"Disable Message":

When a keyboard shortcut is used, no prompt message is displayed at the bottom of the screen.

"Disable Pressure":

The pen does not respond to pressure.

"Disable tilt":

Turns off the tilt function of the pen.

"Diagnostic tool":

If any problem occurs while you are using the driver, you can use the diagnostic tool.

"Import config" / "Export config":

You can import and export the configured keyboard shortcuts and other functions to store and load their settings.

Notes:

Before you import or export changed functions, click the "OK" button on the left side of the driver interface to save the configuration.

8. Support

If you have any questions, please contact us at:

Web: https://www.xp-pen.com
Email: service@xp-pen.com



Distributor
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecka 2390/1a
190 00, Praha 9 - Liben
www.sunnysoft.cz

Bedienungsanleitung

Artist 22 (2nd Generation)

Grafikdisplay

Inhaltsverzeichnis

1 Sicherheitshinweise **3**
1.1 Haftungsbeschränkung 4

2 Produktübersicht **5**

3 Verbindungsmodus (2 Optionen) **6**

4 Kompatible Betriebssysteme **7**

5 Download **7**

6 Installation **7**

7 Treiber **7**
7.1 Arbeitsbereich 8
7.1.1 Bildschirm („Screen“) 8
7.1.2 Grafikdisplay („Tablet/Display“) 9
7.2 Anwendung („Application“) 11
7.3 Stifteinstellungen („Pen settings“) 12
7.4 Einstellungen („Settings“) 14

8 Support **15**

1. Sicherheitshinweise

In dieser Anleitung werden die folgenden Symbole verwendet, um eine korrekte und sichere Verwendung des XP-PEN-Grafikdisplays zu gewährleisten. Lesen und befolgen Sie unbedingt die Sicherheitshinweise.

Verwenden Sie dieses Produkt nicht im Bereich von Steuerungssystemen, die ein hohes Maß an Sicherheit und Zuverlässigkeit erfordern.
In einem solchen System könnte das Produkt andere elektronische Geräte beeinträchtigen und durch deren Einfluss selbst gestört werden.

Schalten Sie das Gerät dort aus, wo die Verwendung elektronischer Geräte verboten ist.
Schalten Sie Ihr Grafikdisplay an Bord eines Flugzeugs und an allen anderen Orten aus, an denen die Verwendung elektronischer Geräte verboten ist; andernfalls könnte es andere elektronische Geräte in der Umgebung beeinträchtigen. Ziehen Sie den USB-Stecker vom Produkt ab und schalten Sie die Stromversorgung aus.

Halten Sie das Produkt von Säuglingen und Kleinkindern fern.
Das Zubehör dieses Produkts kann für Kleinkinder eine Erstickungsgefahr darstellen. Halten Sie das gesamte Zubehör von Säuglingen und Kleinkindern fern.

VORSICHT

Stellen Sie das Produkt nicht auf instabile Oberflächen.
Stellen Sie das Produkt nicht auf instabile oder geneigte Oberflächen oder an Orte, die starken Vibrationen ausgesetzt sind. Das Produkt könnte herunterfallen oder anstoßen, was zu Beschädigungen und/oder Fehlfunktionen führen kann.

Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Produkt.
Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Produkt. Treten Sie nicht auf das Produkt und belasten Sie es nicht mit Ihrem Körpergewicht, da es dadurch beschädigt werden kann.

Setzen Sie das Produkt keinen extrem hohen oder niedrigen Temperaturen aus.
Lagern Sie das Produkt nicht an Orten, an denen die Temperatur unter 5 °C fällt oder über 40 °C steigt. Vermeiden Sie Orte mit starken Temperaturschwankungen. Dies kann das Produkt und seine Komponenten beschädigen.

Nicht zerlegen.
Zerlegen oder verändern Sie das Produkt nicht. Dadurch können Sie sich Hitze, Feuer, Stromschlägen und Verletzungen aussetzen.



Verwenden Sie zur Reinigung keinen Alkohol.
Verwenden Sie niemals Alkohol, Verdünner, Benzol oder andere mineralische Lösungsmittel, die das Produkt verfärben und beschädigen können.



Vor Wasser schützen.
Achten Sie auf Wasser und alle Flüssigkeiten in der Nähe des Grafikdisplays. Der Kontakt mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten kann das Produkt beschädigen.



VORSICHT



Legen Sie keine metallischen und insbesondere keine magnetischen Gegenstände auf das Grafikdisplay.
Metallische und/oder magnetische Gegenstände auf dem Produkt können während des Betriebs Fehlfunktionen oder dauerhafte Schäden verursachen.



Schlagen Sie mit dem Stift nicht gegen harte Gegenstände.
Schläge mit dem Stift gegen harte Gegenstände können den Stift beschädigen.



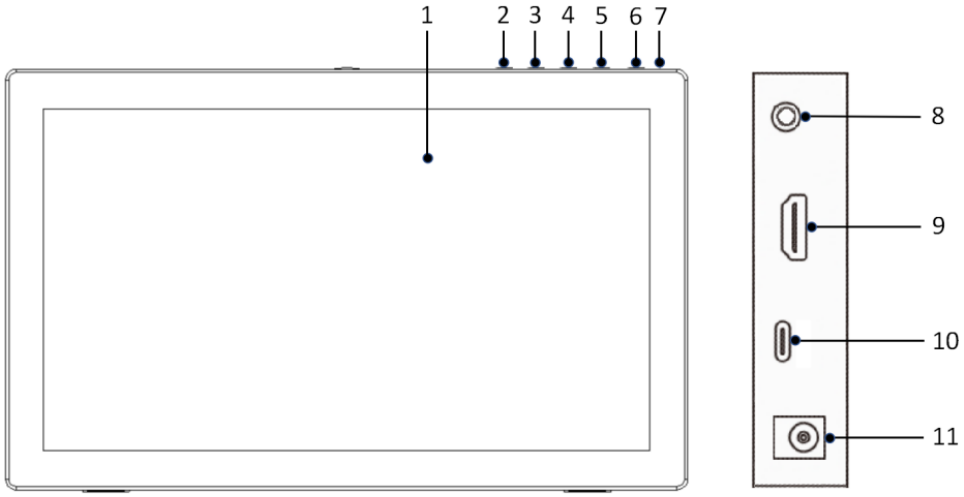
Halten Sie den Stift nicht zu fest und drücken Sie die Stifttasten nicht mit übermäßiger Kraft.
Der Stift ist ein hochpräzises Instrument. Drücken Sie die Stifttasten nicht zu fest und decken Sie den Stift nicht mit Gegenständen ab, um Beschädigungen zu vermeiden. Halten Sie den Stift von Orten mit viel Staub, Schmutz oder sonstigen Partikeln fern, die ihn beeinträchtigen oder beschädigen können.

1.1. Haftungsbeschränkung

1. XP-PEN haftet in keinem Fall für Schäden durch Brände oder Erdbeben, einschließlich solcher, die durch Dritte verursacht wurden oder auf unsachgemäße Verwendung, Missbrauch oder Fahrlässigkeit des Benutzers zurückgehen.
2. XP-PEN haftet in keinem Fall für Folgeschäden – einschließlich, aber nicht beschränkt auf Einkommensverluste, Unterbrechung der Geschäftstätigkeit, Beschädigung oder Verlust von Daten –, die aus der Verwendung des Produkts oder seiner nicht korrekten Verwendung entstehen.
3. XP-PEN haftet in keinem Fall für Schäden durch Verwendungsarten, die in dieser Anleitung nicht beschrieben sind.
4. XP-PEN haftet in keinem Fall für Schäden oder Fehlfunktionen, die durch den Anschluss an andere Geräte oder die Verwendung von Software Dritter entstehen.

2. Produktübersicht

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von XP-PEN entschieden haben.

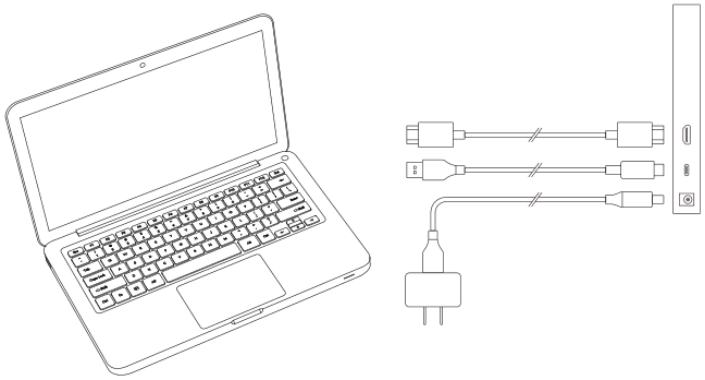


1. Bildschirm/Arbeitsbereich
2. Zurück-Taste
3. Taste – (Helligkeit verringern)
4. Taste + (Helligkeit erhöhen)
5. Menü/OK
6. Power-Taste (zum Einschalten 3 Sekunden lang gedrückt halten)
7. Strom-LED (weiß)
    a. Kontinuierlich an: Wenn die Stromversorgung des Grafikdisplays eingeschaltet ist und das Grafikdisplay mit dem Computer verbunden wird, leuchtet die Anzeigelampe kontinuierlich weiß.
    b. Blinkt: Wenn das Grafikdisplay nicht mit dem Computer verbunden und die Stromversorgung eingeschaltet ist, blinkt die Anzeigelampe.
    c. Aus: Wenn die Stromversorgung des Grafikdisplays abgeschaltet wird, erlischt die Anzeigelampe.
8. Kopfhöreranschluss
9. HDMI-Anschluss
10. USB-C-Anschluss
11. Stromanschluss

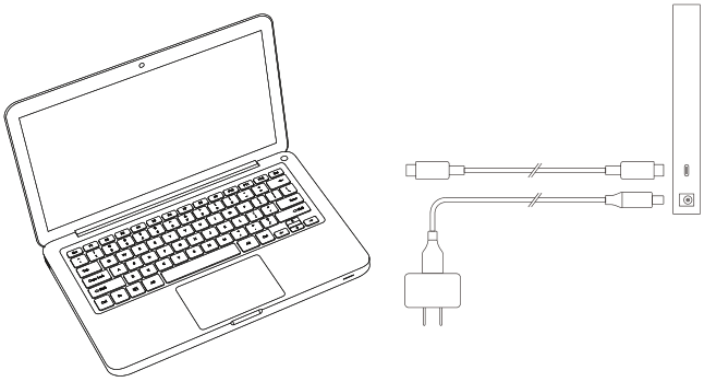
3. Verbindungsmodus (2 Optionen)

Wählen Sie für das von Ihnen erworbene Grafikdisplay den passenden Verbindungsmodus aus.

1. **HDMI-Verbindung:** Schließen Sie den HDMI-Anschluss und den USB-C-Anschluss des Grafikdisplays über ein HDMI-Kabel und ein „USB-C auf USB-A"-Kabel an den HDMI-Anschluss und USB-A-Anschluss Ihres Computers an. Verbinden Sie dann den Stromanschluss mit dem an die Steckdose angeschlossenen Adapter.



2. **USB-C-Anschluss** (nur voll ausgestatteter USB-C-Anschluss): Schließen Sie das Grafikdisplay mit einem USB-C-Kabel an Ihren Computer an. Verbinden Sie dann den Stromanschluss mit dem an die Steckdose angeschlossenen Adapter.



4. Kompatible Betriebssysteme

- Windows 7 oder höher
- Mac OS X 10.10 oder höher

5. Download

Laden Sie den Treiber für Ihr Produktmodell von der offiziellen Website von XP-PEN herunter (https://www.xp-pen.com).

6. Installation

Entpacken Sie nach dem Download den Ordner, führen Sie die EXE-Datei (Windows) bzw. die DMG-Datei (Mac) aus und folgen Sie den Installationsschritten, bis die Installation abgeschlossen ist.

Hinweise:

1. Deaktivieren Sie vor der Installation vorübergehend Ihre Antivirus-Software und Firewall und schließen Sie alle geöffneten Programme.
2. Wenn auf dem Computer Treiber anderer Grafikdisplays oder Grafiktabletts installiert sind, deinstallieren Sie diese zuerst.
3. Es wird empfohlen, den Computer nach Abschluss der Installation neu zu starten.

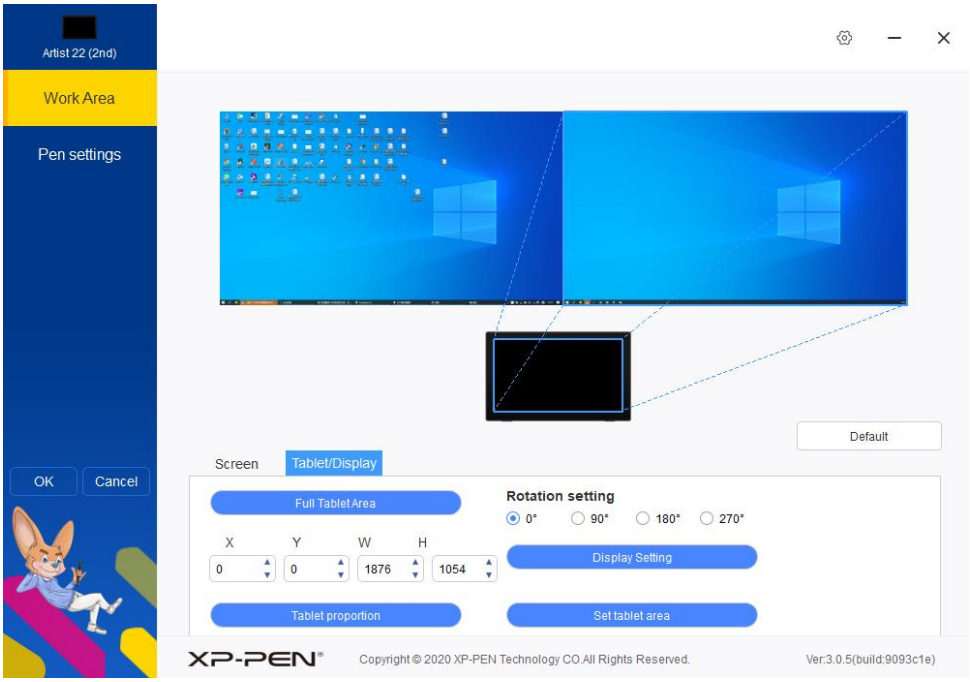
7. Treiber

Schließen Sie das Grafikdisplay nach der Installation des Treibers an den Computer an und öffnen Sie den Treiber per Doppelklick, um Ihr Gerät individuell einzustellen.

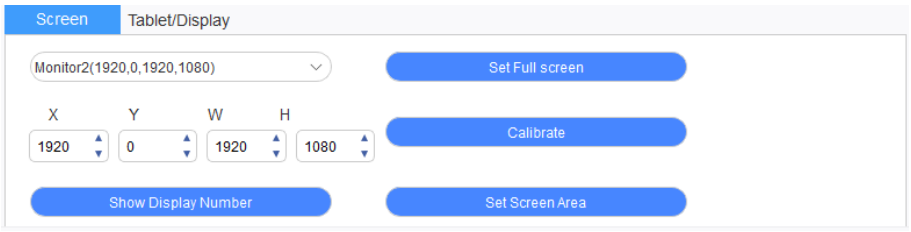
Einstellungen speichern:

Damit die geänderten Einstellungen auch nach dem Beenden des Treibers erhalten bleiben, klicken Sie auf die Schaltfläche „OK“ auf der linken Seite der Treiberschnittstelle. Wurden die Einstellungen erfolgreich gespeichert, erscheint die Meldung „Configuration saved successfully“ (Konfiguration erfolgreich gespeichert); andernfalls gelten die Änderungen nur für die aktuelle Sitzung.

7.1. Arbeitsbereich



7.1.1. Bildschirm („Screen“)



Standardmäßig ist der Arbeitsbereich des Grafikdisplays dem Anzeigebereich des gesamten Bildschirms zugeordnet. Werden mehrere Monitore im erweiterten Modus verwendet, wählen Sie in der Treiberschnittstelle den Monitor aus, dem der Arbeitsbereich des Grafikdisplays zugeordnet werden soll.

Der Treiber bietet drei Modi zum Festlegen des Anzeigebereichs des Bildschirms:

a. „Set Full screen“ (Vollbild festlegen): Der Bildschirmbereich des ausgewählten Monitors wird auf das Maximum gesetzt.

b. „Set Screen Area“ (Bildschirmbereich festlegen): Legen Sie den Anzeigebereich mit der Maus manuell fest. Klicken Sie mit der Maus auf den ersten Punkt (oben links) des Anzeigebereichs und anschließend auf den zweiten Punkt (unten rechts).

c. Benutzerdefinierter Bereich: Geben Sie die Koordinaten manuell in die Eingabefelder unter X, Y, W und H ein, um die Größe des Anzeigebereichs festzulegen, oder ziehen Sie das Bildschirmsymbol in der Treiberschnittstelle mit der

Maus, um den Anzeigebereich anzupassen.

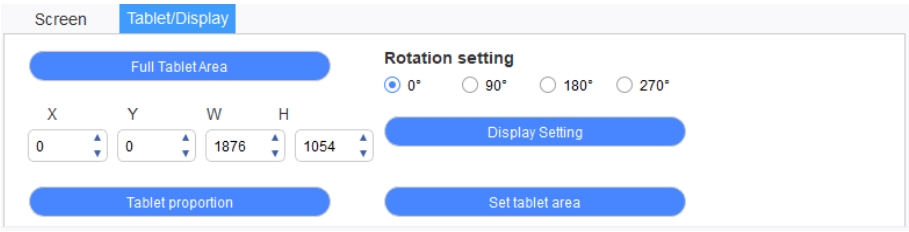
Bildschirmkalibrierung („Calibrate“):

Die Kalibrierung gleicht den Versatz zwischen Stiftspitze und Cursor aus.

Bildschirmidentifikation („Show Display Number“):

Identifiziert alle angeschlossenen Monitore; in der linken unteren Ecke jedes Monitors wird eine Nummer angezeigt.

7.1.2. Grafikdisplay („Tablet/Display“)



Legen Sie fest, welcher Teil des Arbeitsbereichs des Grafikdisplays dem Anzeigebereich des Bildschirms zugeordnet wird. Der Treiber bietet vier Modi:

a. „Full Tablet Area“ (gesamter Bereich): Der gesamte Arbeitsbereich des Grafikdisplays wird verwendet.

b. „Tablet proportion“ (Seitenverhältnis): Der Arbeitsbereich des Grafikdisplays wird im gleichen Seitenverhältnis wie Ihr Bildschirm skaliert.

c. „Set tablet area“ (Arbeitsbereich festlegen): Klicken Sie mit dem Stift auf die Punkte „obere linke Ecke“ und „untere rechte Ecke“ des gewünschten Arbeitsbereichs.

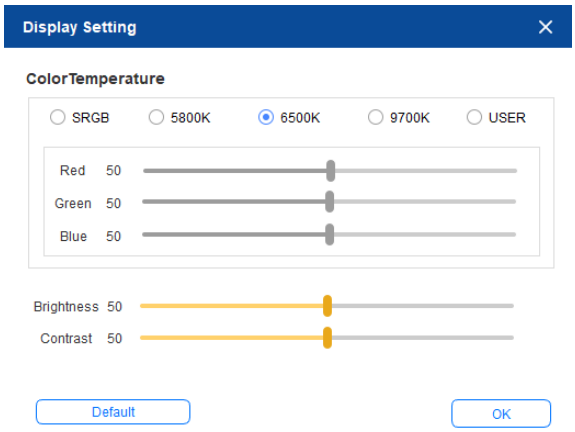
d. Benutzerdefinierter Bereich: Geben Sie die Koordinaten manuell in die Eingabefelder unter X, Y, W und H ein, um die Größe des Arbeitsbereichs festzulegen, oder ziehen Sie das Symbol des Grafikdisplays in der Treiberschnittstelle mit dem Stift.

Drehung („Rotation setting“):

Sie können das Grafikdisplay auf 0°, 90°, 180° oder 270° einstellen. Drehen Sie nach der Einstellung auch das Gerät in die entsprechende Position. Eine Drehung um 180° entspricht dem Linkshändermodus.

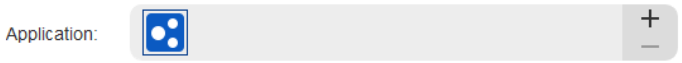
Anzeigeeinstellungen („Display Setting“):

Stellen Sie die Farbtemperatur („Color Temperature“, einschließlich der benutzerdefinierten Einstellung „USER“), die Helligkeit („Brightness“) und den Kontrast („Contrast“) des Grafikdisplays ein.



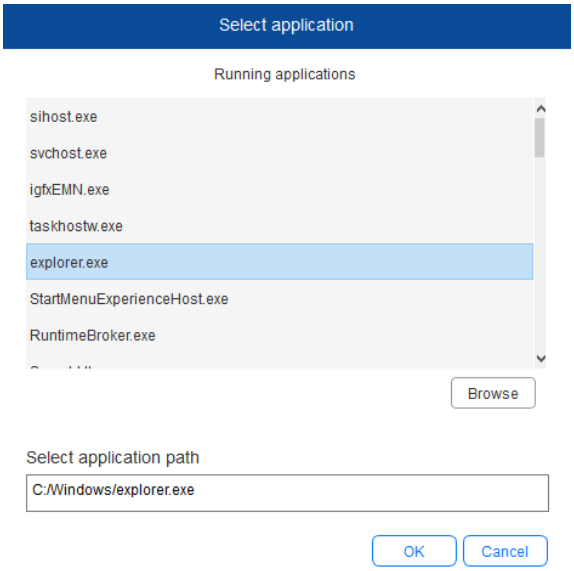
7.2. Anwendung („Application“)

Auf der Seite der Stifteinstellungen können Sie für eine ausgewählte Anwendung die gewünschten Tastenfunktionen festlegen.



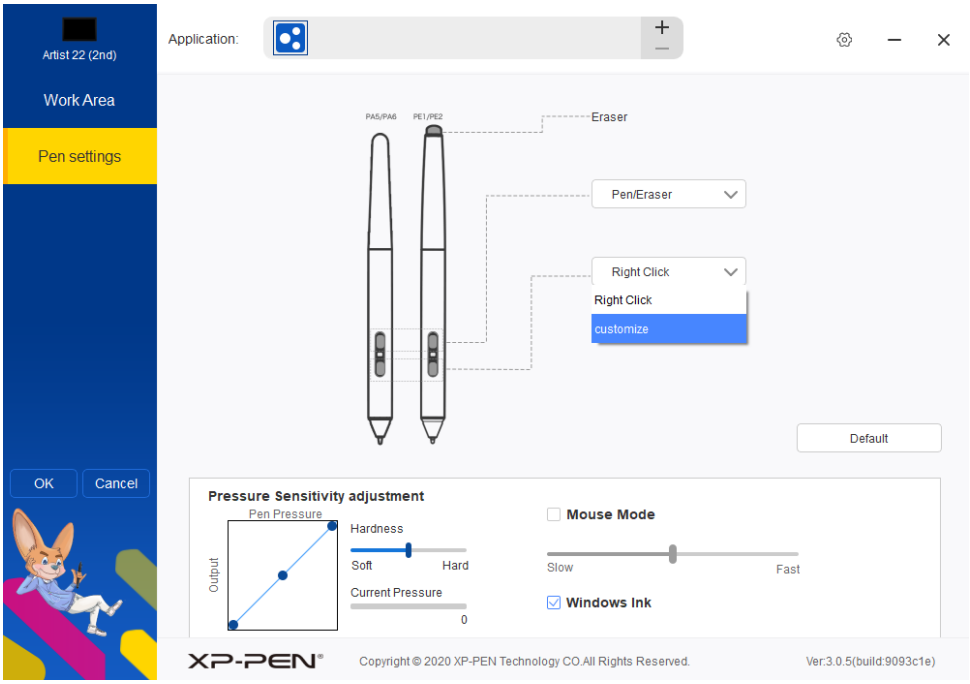
a. Klicken Sie oben rechts in der Anwendungsleiste auf „+“, um das Fenster zur Auswahl der Anwendung zu öffnen.

b. Wählen Sie das hinzuzufügende Programm aus den laufenden Programmen aus oder klicken Sie auf „Browse“ (Durchsuchen), um es aus der installierten Software hinzuzufügen. Nach der Auswahl wird unten der Pfad der Anwendung angezeigt.



c. Klicken Sie unten im Fenster auf „OK“. Die ausgewählte Anwendung wird zur Anwendungsleiste hinzugefügt.

7.3. Stifteinstellungen („Pen settings“)



Stifttasten:

Hier legen Sie die Funktionen der Stifttasten fest. Für eine eigene Funktion wählen Sie im Dropdown-Menü „customize“ (Anpassen).

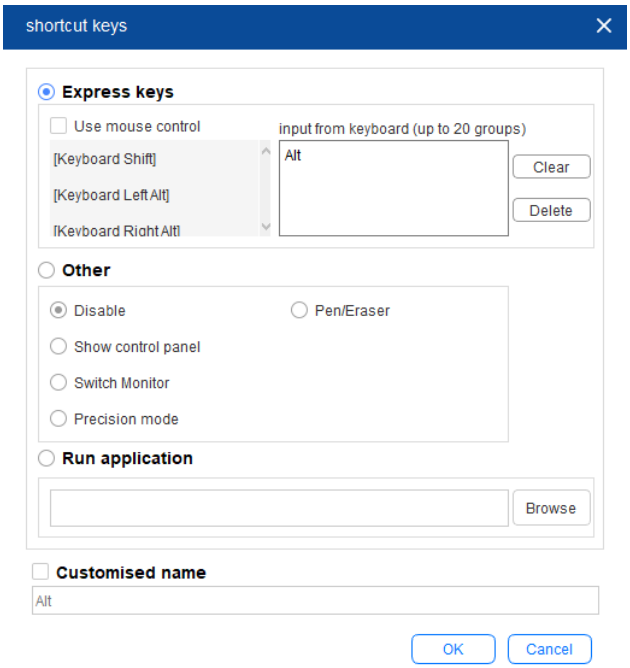
Hinweise:

Wenn sich der Stift im Arbeitsbereich des Grafikdisplays befindet, schalten Sie mit einem Klick auf die Taste zwischen Stift- und Radiergummimodus um. Beim Umschalten anderer Funktionen wird der aktuelle Modus unten auf dem Bildschirm angezeigt.

Mit der Tastatureingabe in der benutzerdefinierten Funktion können Sie der Taste eine Tastenkombination zuweisen.

Tastatureingabe:

Hier können Sie Tastenkombinationen festlegen. Zusammen mit der Maus lassen sich so Funktionen wie das Drehen in 3D-Zeichenprogrammen nutzen: Legen Sie z. B. in 3D MAX die Taste Alt fest, dann können Sie die Ansicht mit der mittleren Maustaste drehen.



Sie können hier mehrere Gruppen von Tastenkombinationen festlegen. Wenn Sie die Stifttaste drücken, werden alle festgelegten Tastenkombinationen nacheinander ausgeführt.

Hinweise:

„Precision mode“ (Präzisionsmodus) beschränkt den Arbeitsbereich des Grafikdisplays auf einen kleinen Bereich. So können Sie in ausgewählten Bereichen detaillierter zeichnen.

Druckempfindlichkeit:

Die Druckempfindlichkeit lässt sich über die Kurve „Output“ (Ausgabe) und „Pen Pressure“ (Stiftdruck) oder durch Verschieben des Schiebereglers einstellen. Unter „Current Pressure“ (aktueller Druck) können Sie Ihren aktuellen Stiftdruck testen.

Mausmodus:

Der Stift arbeitet standardmäßig im absoluten Modus. Aktivieren Sie „Mouse Mode“, um den relativen Modus zu verwenden; anschließend können Sie die Cursorgeschwindigkeit einstellen.

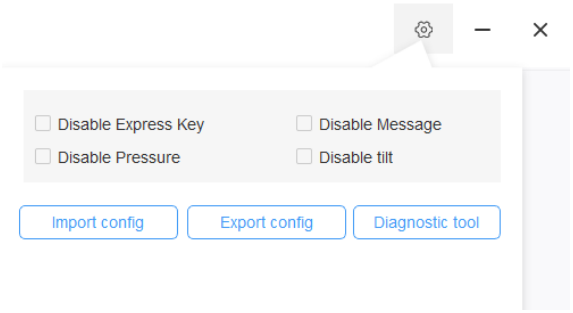
Absolute Koordinaten (Stiftmodus): der Standardmodus eines Grafikdisplays. Der Arbeitsbereich des Grafikdisplays wird dem Anzeigebereich Ihres Bildschirms zugeordnet.

Relative Koordinaten (Mausmodus): Das Gerät wird wie eine normale Maus bedient.

Windows Ink:

Einige Zeichenprogramme unterstützen den Stiftdruck über Windows Ink. Aktivieren oder deaktivieren Sie „Windows Ink“, um diese Funktion ein- oder auszuschalten; standardmäßig ist sie eingeschaltet.

7.4. Einstellungen („Settings“)



„Disable Express Key“ (Tastenkombinationen deaktivieren):

Schaltet die Funktionen aller Tastenkombinationen aus.

„Disable Message“ (Meldungen deaktivieren):

Bei Verwendung einer Tastenkombination wird unten auf dem Bildschirm keine Meldung angezeigt.

„Disable Pressure“ (Druck deaktivieren):

Der Stift reagiert nicht auf Druck.

„Disable tilt“ (Neigung deaktivieren):

Schaltet die Neigungsfunktion des Stifts aus.

„Diagnostic tool“ (Diagnosewerkzeug):

Treten bei der Verwendung des Treibers Probleme auf, können Sie das Diagnosewerkzeug verwenden.

„Import config“ / „Export config“ (Konfiguration importieren und exportieren):

Sie können die festgelegten Tastenkombinationen und anderen Funktionen exportieren und importieren, um ihre Einstellungen zu speichern und wieder zu laden.

Hinweise:

Klicken Sie vor dem Import oder Export geänderter Funktionen auf die Schaltfläche „OK“ auf der linken Seite der Treiberschnittstelle, um die Konfiguration zu speichern.

8. Support

Bei Fragen kontaktieren Sie uns bitte:

Website: https://www.xp-pen.com
E-Mail: service@xp-pen.com



Distributor
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.eu

Uživatelská příručka

Artist 22 (2nd Generation)

Grafický displej

Obsah

1 Bezpečnostní pokyny **3**
1.1 Omezení odpovědnosti 4

2 Popis výrobku **5**

3 Způsoby připojení **6**

4 Podporované operační systémy **7**

5 Stažení ovladače **7**

6 Instalace **7**

7 Ovladač **7**
7.1 Pracovní plocha 8
7.1.1 Obrazovka („Screen“) 8
7.1.2 Grafický displej („Tablet/Display“) 9
7.2 Aplikace („Application“) 10
7.3 Nastavení pera („Pen settings“) 11
7.4 Nastavení („Settings“) 13

8 Podpora **14**

1. Bezpečnostní pokyny

Tato příručka používá následující symboly, které pomáhají zajistit správné a bezpečné používání grafického displeje XP-PEN. Bezpečnostní pokyny si přečtěte a dodržujte je.

Nepoužívejte tento výrobek v prostředí řídicích systémů, které vyžadují vysokou úroveň bezpečnosti a spolehlivosti.
V takovém systému by výrobek mohl negativně ovlivnit jiná elektronická zařízení a sám by se mohl vlivem těchto zařízení porouchat.

Vypněte napájení v místech, kde je používání elektronických zařízení zakázáno.
Na palubě letadla a na všech dalších místech, kde je používání elektronických zařízení zakázáno, grafický displej vypněte, jinak by mohl negativně ovlivnit jiná elektronická zařízení v okolí. Odpojte od výrobku konektor USB a vypněte napájení.

Uchovávejte výrobek mimo dosah kojenců a malých dětí.
Příslušenství výrobku může pro malé děti představovat nebezpečí udušení. Veškeré příslušenství uchovávejte mimo dosah kojenců a malých dětí.

UPOZORNĚNÍ

Nepokládejte výrobek na nestabilní povrchy.
Nepokládejte výrobek na nestabilní nebo nakloněné povrchy ani na místa vystavená nadměrným vibracím. Výrobek by mohl spadnout nebo do něčeho narazit, což může vést k jeho poškození nebo poruše.

Nepokládejte na výrobek těžké předměty.
Na výrobek nepokládejte těžké předměty. Nestoupejte na něj a neopírejte se o něj celou vahou těla, mohlo by dojít k jeho poškození.

Nevystavujte výrobek extrémně vysokým ani nízkým teplotám.
Neskladujte výrobek na místech, kde teplota klesá pod 5 °C nebo stoupá nad 40 °C. Vyhněte se místům s velkými výkyvy teploty. Mohlo by dojít k poškození výrobku a jeho součástí.

Výrobek nerozebírejte.
Výrobek nerozebírejte ani neupravujte. Vystavili byste se nebezpečí působení vysoké teploty, požáru, úrazu elektrickým proudem a zranění.

K čištění nepoužívejte alkohol.
Nikdy nepoužívejte alkohol, ředidlo, benzen ani jiná minerální rozpouštědla, která mohou způsobit odbarvení a poškození výrobku.



Nevystavujte výrobek vodě.
Dávejte pozor na vodu a všechny tekutiny v blízkosti grafického displeje. Kontakt s vodou nebo jinou tekutinou by mohl výrobek poškodit.

⚠ UPOZORNĚNÍ



Nepokládejte na grafický displej kovové a zejména magnetické předměty.
Kovové nebo magnetické předměty položené na výrobek během provozu mohou způsobit poruchu nebo trvalé poškození.



Nenarážejte perem do tvrdých předmětů.
Nárazy pera do tvrdých předmětů mohou pero poškodit.



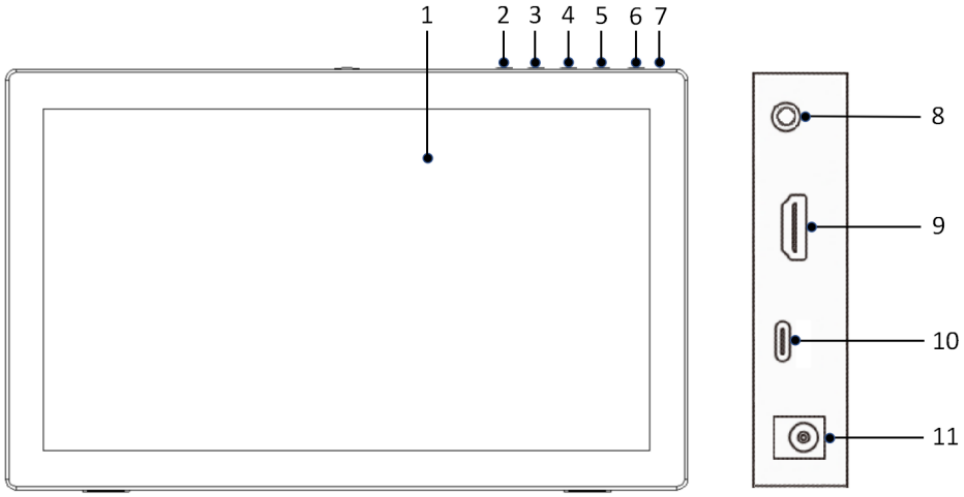
Nesvírejte pero příliš pevně a netiskněte tlačítka pera nadměrnou silou.
Pero je vysoce přesný nástroj. Netiskněte tlačítka pera příliš silně a nezakrývejte pero žádnými předměty, abyste zabránili jeho poškození. Pero uchovávejte mimo místa s velkým množstvím prachu, nečistot nebo jiných částic, které by ho mohly ovlivnit nebo poškodit.

1.1. Omezení odpovědnosti

1. Společnost XP-PEN v žádném případě neodpovídá za škody způsobené požárem nebo zemětřesením, včetně škod způsobených třetími stranami a škod vzniklých nesprávným používáním, zneužitím nebo zanedbáním ze strany uživatele.
2. Společnost XP-PEN v žádném případě neodpovídá za vedlejší škody – mimo jiné za ztrátu obchodních příjmů, přerušení obchodní činnosti, poškození nebo ztrátu dat –, které vzniknou v důsledku používání výrobku nebo jeho nesprávného používání.
3. Společnost XP-PEN v žádném případě neodpovídá za škody vzniklé způsobem použití, který není popsán v této příručce.
4. Společnost XP-PEN v žádném případě neodpovídá za škody nebo poruchy vzniklé připojením k jiným zařízením nebo používáním softwaru třetích stran.

2. Popis výrobku

Děkujeme, že jste si zakoupili výrobek XP-PEN.

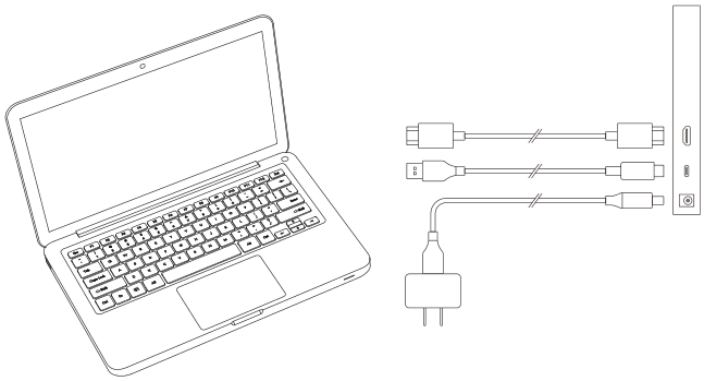


1. Displej/pracovní plocha
2. Tlačítko Zpět
3. Tlačítko – (snížení jasu)
4. Tlačítko + (zvýšení jasu)
5. Tlačítko Menu/OK
6. Vypínač (zařízení zapnete podržením asi 3 sekundy)
7. Kontrolka napájení (bílá)
    a) Svítí: grafický displej je připojen k počítači a napájení je zapnuté.
    b) Bliká: grafický displej je zapnutý, ale nepřijímá z počítače žádný signál.
    c) Nesvítí: grafický displej je vypnutý.
8. Konektor pro sluchátka
9. Port HDMI
10. Port USB-C
11. Napájecí konektor

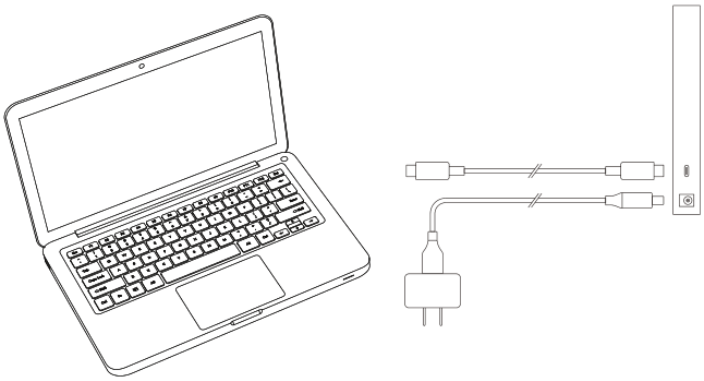
3. Způsoby připojení

Grafický displej lze připojit dvěma způsoby:

1. **Připojení přes HDMI:** kabelem HDMI a kabelem USB-C na USB-A připojte grafický displej k portům HDMI a USB počítače a poté připojte napájecí konektor k napájecímu adaptéru zapojenému do zásuvky.



2. **Připojení přes USB-C** (pouze pro plně vybavený port USB-C): kabelem USB-C připojte grafický displej k portu USB-C počítače a poté připojte napájecí konektor k napájecímu adaptéru zapojenému do zásuvky.



4. Podporované operační systémy

- Windows 7 nebo novější
- Mac OS X 10.10 nebo novější

5. Stažení ovladače

Ovladač pro svůj model výrobku si stáhněte z oficiálních webových stránek XP-PEN (https://www.xp-pen.com).

6. Instalace

Po dokončení stahování rozbalte složku, spusťte soubor „.exe“ (Windows) nebo „.dmg“ (Mac) a postupujte podle pokynů až do dokončení instalace.

Poznámky:

1. Před instalací dočasně vypněte antivirový program a bránu firewall a ukončete všechny spuštěné programy.
2. Pokud jsou v počítači nainstalovány ovladače jiných grafických displejů nebo tabletů, nejprve je odinstalujte.
3. Po dokončení instalace doporučujeme počítač restartovat.

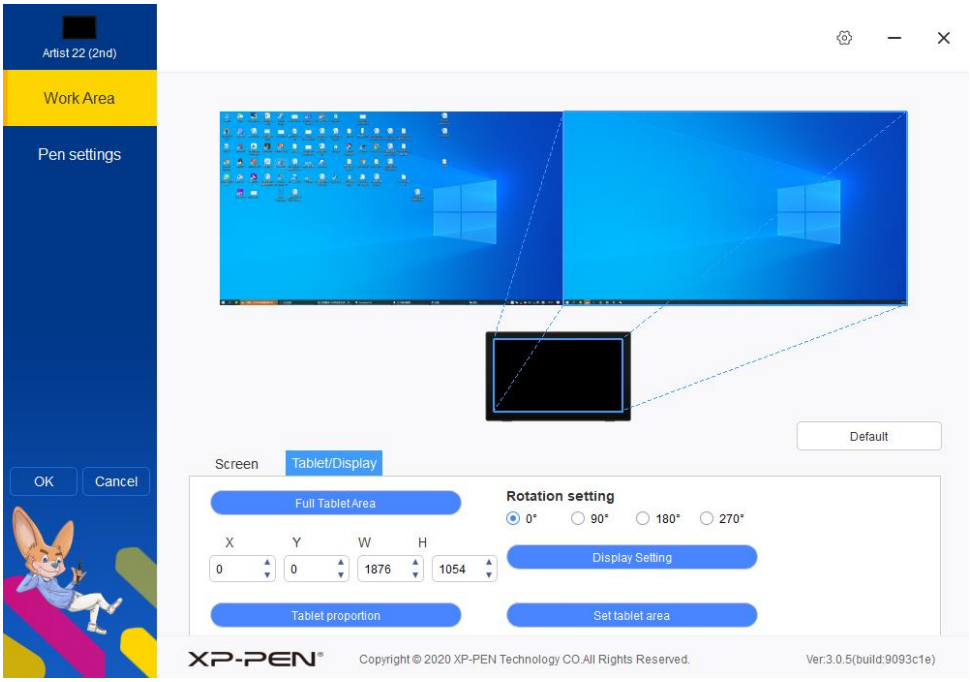
7. Ovladač

Po instalaci ovladače připojte grafický displej k počítači a dvojitým kliknutím ovladač spusťte. Nyní můžete zařízení začít nastavovat podle svých potřeb.

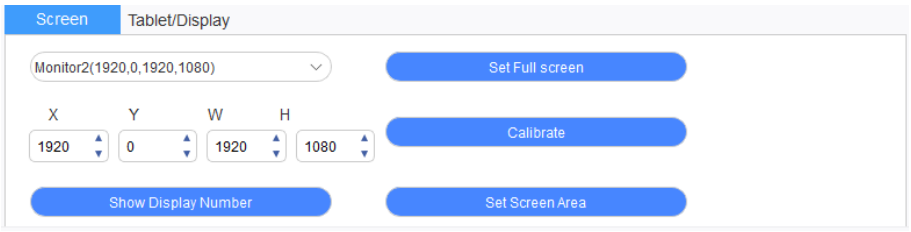
Uložení nastavení:

Aby změněná nastavení platila i po ukončení ovladače, klikněte na tlačítko „OK“ na levé straně okna ovladače. Po úspěšném uložení se zobrazí zpráva „Configuration saved successfully“ (konfigurace byla úspěšně uložena); v opačném případě budou změny platit pouze pro aktuální použití.

7.1. Pracovní plocha



7.1.1. Obrazovka („Screen“)



Ve výchozím nastavení je pracovní plocha grafického displeje namapována na oblast zobrazení celé obrazovky. Pokud používáte více monitorů v režimu rozšíření plochy, vyberte v okně ovladače monitor, na který se má pracovní plocha grafického displeje mapovat.

Ovladač nabízí tři režimy nastavení oblasti zobrazení na obrazovce:

a) „Set Full screen“ (nastavit celou obrazovku): nastaví oblast obrazovky vybraného monitoru na maximum.

b) „Set Screen Area“ (nastavit oblast obrazovky): oblast zobrazení nastavíte ručně myší. Klikněte myší na první bod (vlevo nahoře) oblasti zobrazení a poté na druhý bod (vpravo dole).

c) Vlastní oblast: ručně zadejte souřadnice do polí pod X, Y, W a H, nebo oblast zobrazení upravte tažením ikony obrazovky v okně ovladače myší.

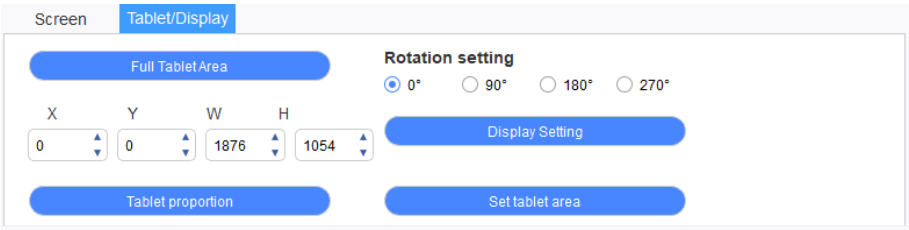
Kalibrace obrazovky („Calibrate“):

Kalibrace vyrovná odchylku mezi hrotem pera a kurzorem.

Identifikace obrazovky („Show Display Number“):

Identifikuje všechny připojené monitory; v levém dolním rohu každého monitoru se zobrazí jeho číslo.

7.1.2. Grafický displej („Tablet/Display“)



Zde nastavíte, jaká část pracovní plochy grafického displeje se mapuje na oblast zobrazení obrazovky. Ovladač nabízí čtyři režimy:

a) „Full Tablet Area“ (celá plocha): použije celou pracovní plochu grafického displeje.

b) „Tablet proportion“ (poměr stran): upraví pracovní plochu grafického displeje na stejný poměr stran, jaký má obrazovka.

c) „Set tablet area“ (nastavit pracovní plochu): perem klikněte na bod „levý horní roh“ a na bod „pravý dolní roh“ požadované pracovní plochy.

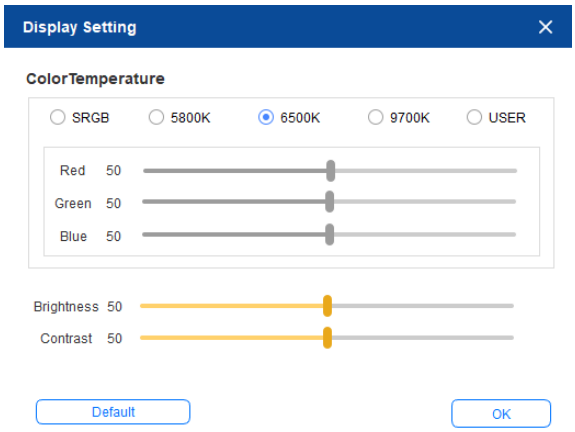
d) Vlastní oblast: ručně zadejte souřadnice do polí pod X, Y, W a H, nebo velikost pracovní plochy nastavte tažením ikony grafického displeje v okně ovladače perem.

Nastavení otočení („Rotation setting“):

Grafický displej můžete nastavit na 0°, 90°, 180° nebo 270°. Po změně nastavení otočte do odpovídající polohy i samotné zařízení. Otočení o 180° odpovídá režimu pro leváky.

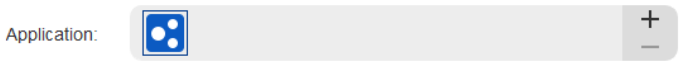
Nastavení displeje („Display Setting“):

Zde nastavíte teplotu barev („Color Temperature“, včetně vlastního nastavení „USER“), jas („Brightness“) a kontrast („Contrast“) grafického displeje.



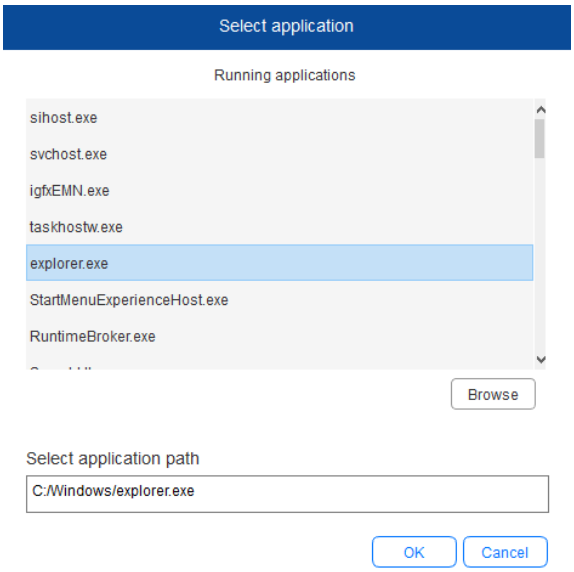
7.2. Aplikace („Application“)

Na stránce nastavení pera můžete pro vybranou aplikaci nastavit požadované funkce tlačítek.



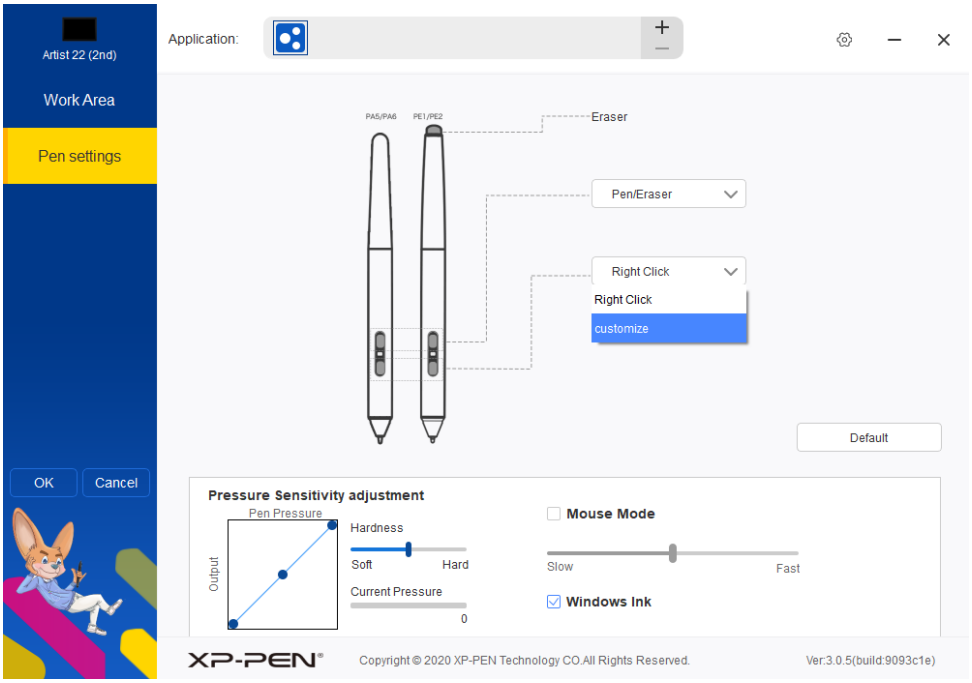
a) Kliknutím na „+“ v pravém horním rohu lišty aplikací otevřete okno pro výběr aplikace.

b) Vyberte program, který chcete přidat, ze spuštěných programů, nebo jej kliknutím na „Browse“ (procházet) přidejte z nainstalovaného softwaru. Po výběru aplikace se ve spodní části zobrazí její cesta.



c) Klikněte na tlačítko „OK“ ve spodní části okna. Vybraná aplikace se přidá na lištu aplikací.

7.3. Nastavení pera („Pen settings“)



Tlačítka pera:

Zde nastavíte funkce tlačítek pera. Vlastní funkci nastavíte volbou „customize“ (přizpůsobit) v rozbalovací nabídce.

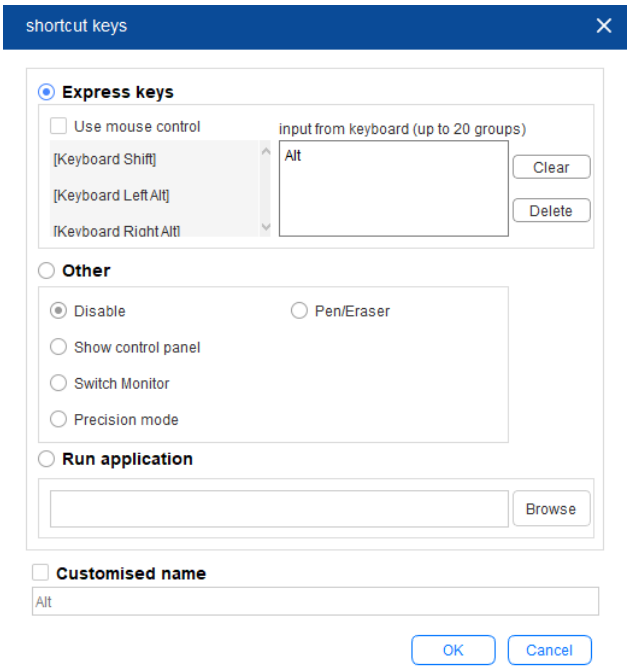
Poznámky:

Když je pero v dosahu pracovní plochy grafického displeje, stisknutím tlačítka přepnete mezi režimem pera a gumy. Při přepnutí jiné funkce se aktuální režim zobrazí v dolní části obrazovky.

Volba vstupu z klávesnice ve vlastní funkci umožňuje přiřadit tlačítku kombinaci kláves.

Vstup z klávesnice:

Zde můžete nastavit klávesové zkratky. V kombinaci s myší je lze využít například k otáčení v programech pro 3D kreslení: v programu 3D MAX nastavte tlačítku klávesu Alt a pohled pak můžete otáčet prostředním tlačítkem myši.



Zde můžete nastavit i více skupin klávesových zkratek. Po stisknutí tlačítka pera se postupně provedou všechny nastavené zkratky.

Poznámky:

„Precision mode“ (přesný režim) omezí pracovní plochu grafického displeje na menší oblast. Ve vybraných oblastech tak můžete kreslit s větším detailem.

Nastavení citlivosti na tlak:

Citlivost na tlak upravíte křivkou „Output“ (výstup) a „Pen Pressure“ (tlak pera) nebo posunutím jezdce. V poli „Current Pressure“ (aktuální tlak) si můžete vyzkoušet aktuální tlak pera.

Režim myši:

Ve výchozím nastavení pero pracuje v absolutním režimu. Zaškrtnutím volby „Mouse Mode“ přepnete na relativní režim; poté můžete nastavit rychlost kurzoru.

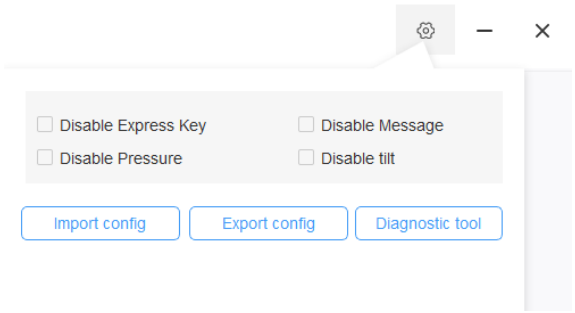
Absolutní souřadnice (režim pera): standardní režim grafického displeje. Pracovní plocha grafického displeje se mapuje na oblast zobrazení obrazovky.

Relativní souřadnice (režim myši): zařízení se ovládá stejně jako běžná myš.

Windows Ink:

Některé kreslicí programy podporují tlak pera prostřednictvím rozhraní Windows Ink. Zaškrtnutím nebo zrušením volby „Windows Ink“ tuto funkci zapnete nebo vypnete; ve výchozím nastavení je zapnutá.

7.4. Nastavení („Settings“)



„Disable Express Key“ (vypnout klávesové zkratky):

Vypne funkce všech klávesových zkratek.

„Disable Message“ (vypnout zprávy):

Při použití klávesové zkratky se v dolní části obrazovky nezobrazí žádná zpráva.

„Disable Pressure“ (vypnout tlak):

Pero nebude reagovat na tlak.

„Disable tilt“ (vypnout náklon):

Vypne funkci náklonu pera.

„Diagnostic tool“ (diagnostický nástroj):

Pokud se při používání ovladače vyskytne problém, můžete použít diagnostický nástroj.

„Import config“ / „Export config“ (import a export konfigurace):

Nastavené klávesové zkratky a další funkce můžete exportovat a importovat, a uložit tak jejich nastavení a znovu je načíst.

Poznámky:

Před importem nebo exportem změněných funkcí nejprve uložte konfiguraci kliknutím na tlačítko „OK“ na levé straně okna ovladače.

8. Podpora

Máte-li jakékoli dotazy, kontaktujte nás:

Web: https://www.xp-pen.com
E-mail: service@xp-pen.com



Distributor
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.cz

Používateľská príručka

Artist 22 (2nd Generation)

Grafický displej

Obsah

1 Bezpečnostné pokyny **3**
1.1 Obmedzenie zodpovednosti 4

2 Popis výrobku **5**

3 Spôsoby pripojenia **6**

4 Podporované operačné systémy **7**

5 Stiahnutie ovládača **7**

6 Inštalácia **7**

7 Ovládač **7**
7.1 Pracovná plocha 8
7.1.1 Obrazovka („Screen“) 8
7.1.2 Grafický displej („Tablet/Display“) 9
7.2 Aplikácie („Application“) 10
7.3 Nastavenia pera („Pen settings“) 11
7.4 Nastavenia („Settings“) 13

8 Podpora **14**

1. Bezpečnostné pokyny

Táto príručka používa nasledujúce symboly, ktoré pomáhajú zaistiť správne a bezpečné používanie grafického displeja XP-PEN. Bezpečnostné pokyny si prečítajte a dodržiavajte ich.

Nepoužívajte tento výrobok v prostredí riadiacich systémov, ktoré vyžadujú vysokú úroveň bezpečnosti a spoľahlivosti.
V takom systéme by výrobok mohol negatívne ovplyvniť iné elektronické zariadenia a sám by sa mohol vplyvom týchto zariadení pokaziť.

Vypnite napájanie na miestach, kde je používanie elektronických zariadení zakázané.
Na palube lietadla a na všetkých ďalších miestach, kde je používanie elektronických zariadení zakázané, grafický displej vypnite, inak by mohol negatívne ovplyvniť iné elektronické zariadenia v okolí. Odpojte od výrobku konektor USB a vypnite napájanie.

Výrobok uchovávajte mimo dosahu dojčiat a malých detí.
Príslušenstvo výrobku môže pre malé deti predstavovať nebezpečenstvo udusenia. Všetko príslušenstvo uchovávajte mimo dosahu dojčiat a malých detí.

UPOZORNENIE

Neklaďte výrobok na nestabilné povrchy.
Neklaďte výrobok na nestabilné alebo naklonené povrchy ani na miesta vystavené nadmerným vibráciám. Výrobok by mohol spadnúť alebo do niečoho naraziť, čo môže viesť k jeho poškodeniu alebo poruche.

Neklaďte na výrobok ťažké predmety.
Na výrobok neklaďte ťažké predmety. Nestúpajte naň a neopierajte sa oň celou váhou tela, mohlo by dôjsť k jeho poškodeniu.

Nevystavujte výrobok extrémne vysokým ani nízkym teplotám.
Výrobok neskladujte na miestach, kde teplota klesá pod 5 °C alebo stúpa nad 40 °C. Vyhnite sa miestam s veľkými výkyvmi teploty. Mohlo by dôjsť k poškodeniu výrobku a jeho súčastí.

Výrobok nerozoberajte.
Výrobok nerozoberajte ani neupravujte. Vystavili by ste sa nebezpečenstvu pôsobenia vysokej teploty, požiaru, úrazu elektrickým prúdom a zranenia.

Na čistenie nepoužívajte alkohol.
Nikdy nepoužívajte alkohol, riedidlo, benzén ani iné minerálne rozpúšťadlá, ktoré môžu spôsobiť odfarbenie a poškodenie výrobku.



Výrobok nevystavujte vode.
Dávajte pozor na vodu a všetky tekutiny v blízkosti grafického displeja. Kontakt s vodou alebo inou tekutinou by mohol výrobok poškodiť.



UPOZORNENIE



Neklaďte na grafický displej kovové a najmä magnetické predmety.
Kovové alebo magnetické predmety položené na výrobok počas prevádzky môžu spôsobiť poruchu alebo trvalé poškodenie.



Nenarážajte perom do tvrdých predmetov.
Nárazy pera do tvrdých predmetov môžu pero poškodiť.



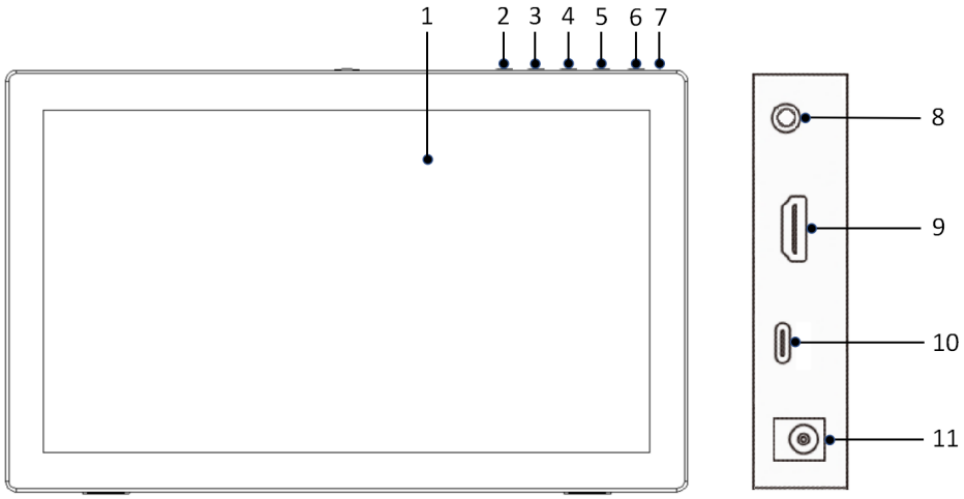
Nezvierajte pero príliš pevne a netlačte tlačidlá pera nadmernou silou.
Pero je vysoko presný nástroj. Netlačte tlačidlá pera príliš silno a nezakrývajte pero žiadnymi predmetmi, aby ste zabránili jeho poškodeniu. Pero uchovávajte mimo miest s veľkým množstvom prachu, nečistôt alebo iných častíc, ktoré by ho mohli ovplyvniť alebo poškodiť.

1.1. Obmedzenie zodpovednosti

1. Spoločnosť XP-PEN v žiadnom prípade nezodpovedá za škody spôsobené požiarom alebo zemetrasením vrátane škôd spôsobených tretími stranami a škôd vzniknutých nesprávnym používaním, zneužitím alebo zanedbaním zo strany používateľa.
2. Spoločnosť XP-PEN v žiadnom prípade nezodpovedá za vedľajšie škody – okrem iného za stratu obchodných príjmov, prerušenie obchodnej činnosti, poškodenie alebo stratu údajov –, ktoré vzniknú v dôsledku používania výrobku alebo jeho nesprávneho používania.
3. Spoločnosť XP-PEN v žiadnom prípade nezodpovedá za škody vzniknuté spôsobom použitia, ktorý nie je opísaný v tejto príručke.
4. Spoločnosť XP-PEN v žiadnom prípade nezodpovedá za škody alebo poruchy vzniknuté pripojením k iným zariadeniam alebo používaním softvéru tretích strán.

2. Popis výrobku

Ďakujeme, že ste si zakúpili výrobok XP-PEN.

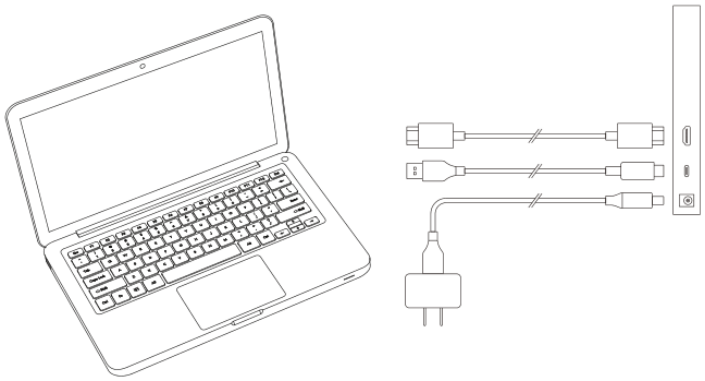


1. Displej/pracovná plocha
2. Tlačidlo Späť
3. Tlačidlo – (zníženie jasu)
4. Tlačidlo + (zvýšenie jasu)
5. Tlačidlo Menu/OK
6. Vypínač (zariadenie zapnete podržaním asi 3 sekundy)
7. Kontrolka napájania (biela)
    a) Svieti: grafický displej je pripojený k počítaču a napájanie je zapnuté.
    b) Bliká: grafický displej je zapnutý, ale neprijíma z počítača žiadny signál.
    c) Nesvieti: grafický displej je vypnutý.
8. Konektor na slúchadlá
9. Port HDMI
10. Port USB-C
11. Napájací konektor

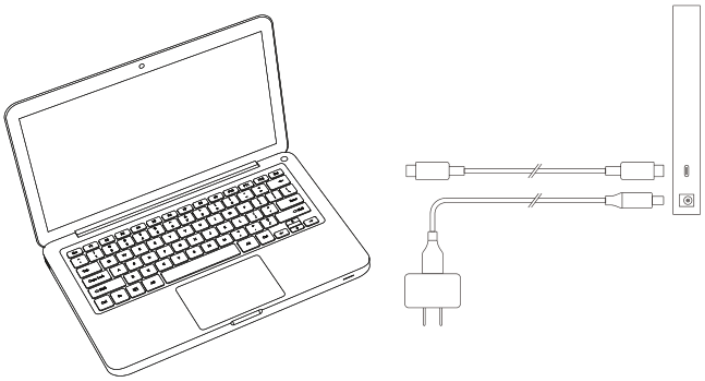
3. Spôsoby pripojenia

Grafický displej možno pripojiť dvoma spôsobmi:

1. **Pripojenie cez HDMI:** káblom HDMI a káblom USB-C na USB-A pripojte grafický displej k portom HDMI a USB počítača a potom pripojte napájací konektor k sieťovému adaptéru zapojenému do zásuvky.



2. **Pripojenie cez USB-C** (iba pre plne vybavený port USB-C): káblom USB-C pripojte grafický displej k portu USB-C počítača a potom pripojte napájací konektor k sieťovému adaptéru zapojenému do zásuvky.



4. Podporované operačné systémy

- Windows 7 alebo novší
- Mac OS X 10.10 alebo novší

5. Stiahnutie ovládača

Ovládač pre svoj model výrobku si stiahnite z oficiálnej webovej stránky XP-PEN (https://www.xp-pen.com).

6. Inštalácia

Po dokončení sťahovania rozbaľte priečinok, spustite súbor „.exe“ (Windows) alebo „.dmg“ (Mac) a postupujte podľa pokynov až do dokončenia inštalácie.

Poznámky:

1. Pred inštaláciou dočasne vypnite antivírusový program a bránu firewall a ukončite všetky spustené programy.
2. Ak sú v počítači nainštalované ovládače iných grafických displejov alebo tabletov, najprv ich odinštalujte.
3. Po dokončení inštalácie odporúčame počítač reštartovať.

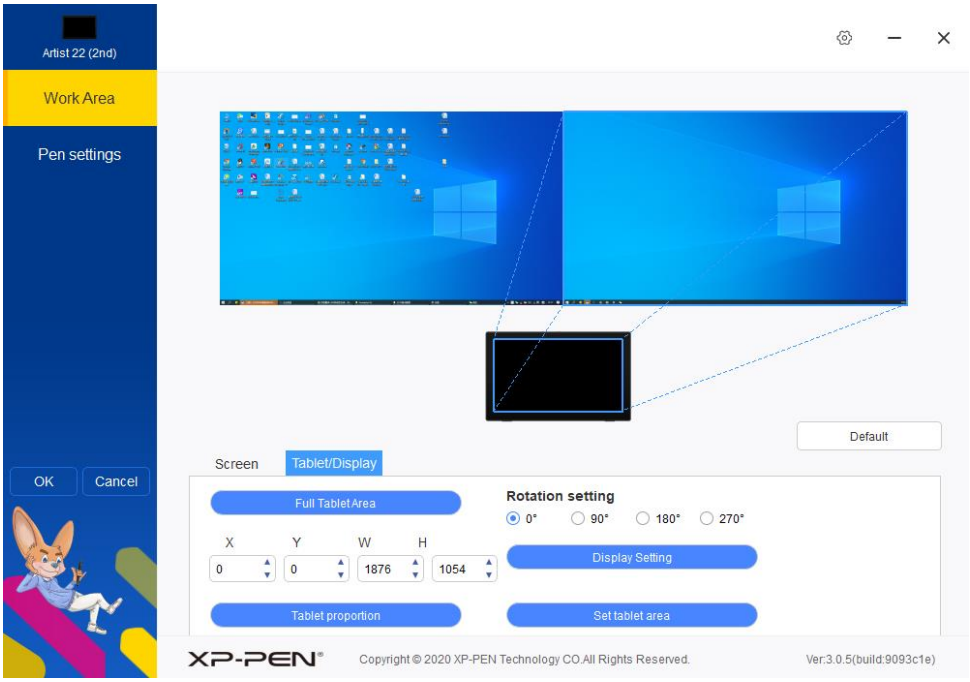
7. Ovládač

Po inštalácii ovládača pripojte grafický displej k počítaču a dvojitým kliknutím ovládač spustite. Teraz môžete zariadenie začať nastavovať podľa svojich potrieb.

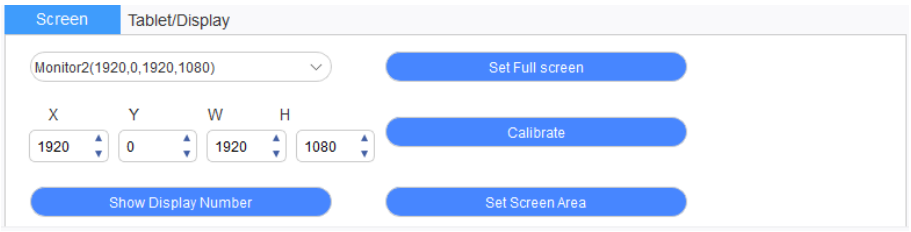
Uloženie nastavení:

Aby zmenené nastavenia platili aj po ukončení ovládača, kliknite na tlačidlo „OK“ na ľavej strane okna ovládača. Po úspešnom uložení sa zobrazí správa „Configuration saved successfully“ (konfigurácia bola úspešne uložená); v opačnom prípade budú zmeny platiť iba pre aktuálne použitie.

7.1. Pracovná plocha



7.1.1. Obrazovka („Screen“)



V predvolenom nastavení je pracovná plocha grafického displeja namapovaná na oblasť zobrazenia celej obrazovky. Ak používate viac monitorov v režime rozšírenia pracovnej plochy, vyberte v okne ovládača monitor, na ktorý sa má pracovná plocha grafického displeja mapovať.

Ovládač ponúka tri režimy nastavenia oblasti zobrazenia na obrazovke:

a) „Set Full screen“ (nastaviť celú obrazovku): nastaví oblasť obrazovky vybraného monitora na maximum.

b) „Set Screen Area“ (nastaviť oblasť obrazovky): oblasť zobrazenia nastavíte ručne myšou. Kliknite myšou na prvý bod (vľavo hore) oblasti zobrazenia a potom na druhý bod (vpravo dole).

c) Vlastná oblasť: ručne zadajte súradnice do polí pod X, Y, W a H, alebo oblasť zobrazenia upravte ťahaním ikony obrazovky v okne ovládača myšou.

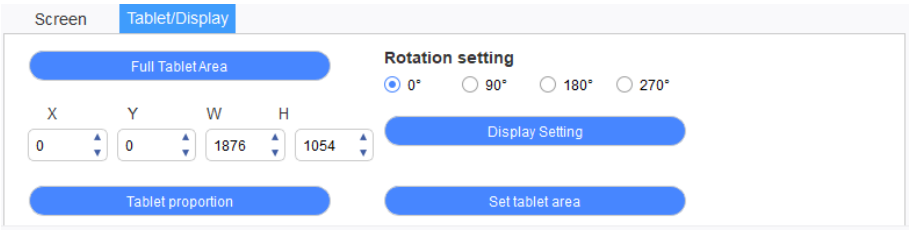
Kalibrácia obrazovky („Calibrate“):

Kalibrácia vyrovná odchýlku medzi hrotom pera a kurzorom.

Identifikácia obrazovky („Show Display Number“):

Identifikuje všetky pripojené monitory; v ľavom dolnom rohu každého monitora sa zobrazí jeho číslo.

7.1.2. Grafický displej („Tablet/Display“)



Tu nastavíte, aká časť pracovnej plochy grafického displeja sa mapuje na oblasť zobrazenia obrazovky. Ovládač ponúka štyri režimy:

a) „Full Tablet Area“ (celá plocha): použije celú pracovnú plochu grafického displeja.

b) „Tablet proportion“ (pomer strán): upraví pracovnú plochu grafického displeja na rovnaký pomer strán, aký má obrazovka.

c) „Set tablet area“ (nastaviť pracovnú plochu): perom kliknite na bod „ľavý horný roh“ a na bod „pravý dolný roh“ požadovanej pracovnej plochy.

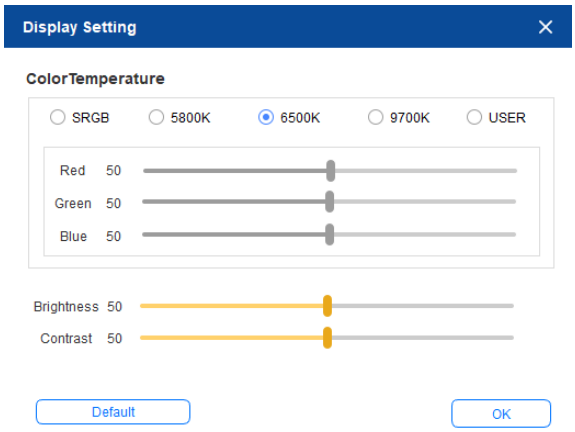
d) Vlastná oblasť: ručne zadajte súradnice do polí pod X, Y, W a H, alebo veľkosť pracovnej plochy nastavte ťahaním ikony grafického displeja v okne ovládača perom.

Nastavenie otočenia („Rotation setting“):

Grafický displej môžete nastaviť na 0°, 90°, 180° alebo 270°. Po zmene nastavenia otočte do zodpovedajúcej polohy aj samotné zariadenie. Otočenie o 180° zodpovedá režimu pre ľavákov.

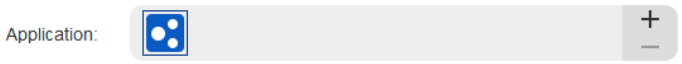
Nastavenie displeja („Display Setting“):

Tu nastavíte teplotu farieb („Color Temperature“ vrátane vlastného nastavenia „USER“), jas („Brightness“) a kontrast („Contrast“) grafického displeja.



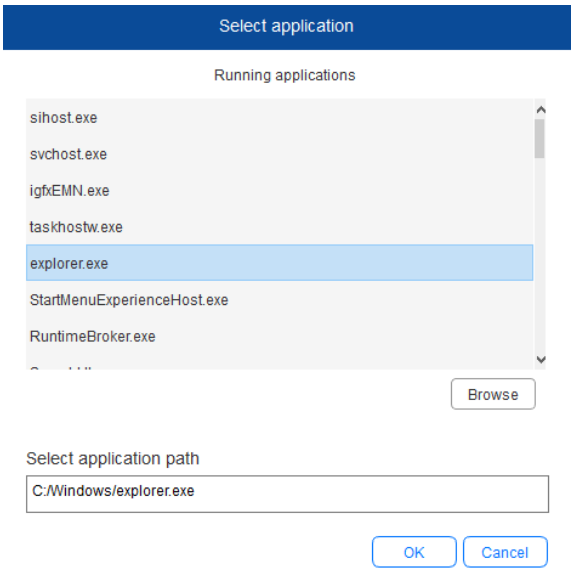
7.2. Aplikácie („Application“)

Na stránke nastavení pera môžete pre vybranú aplikáciu nastaviť požadované funkcie tlačidiel.



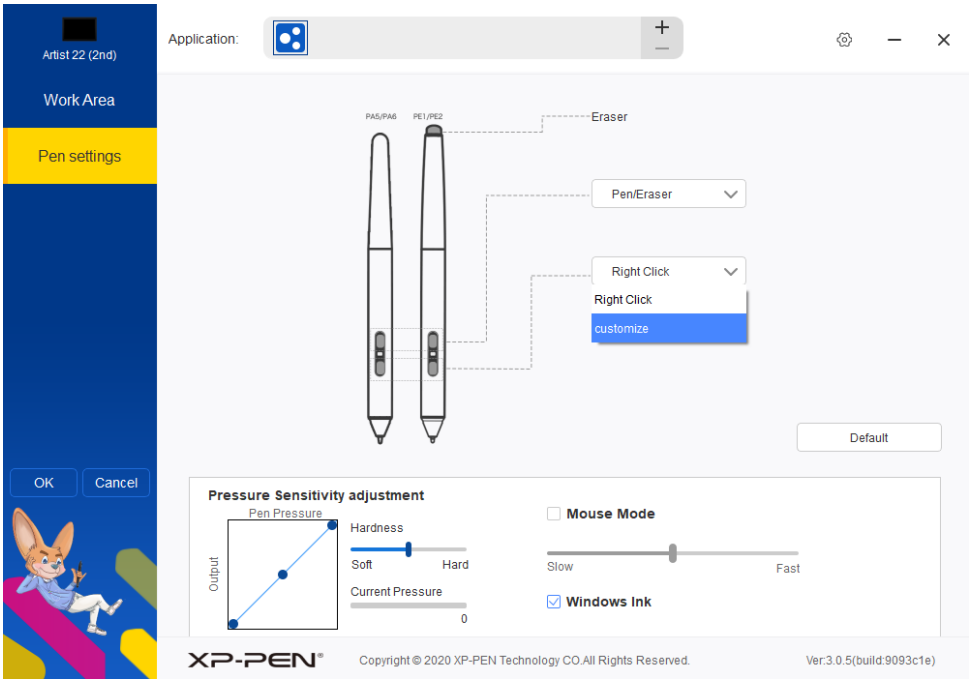
a) Kliknutím na „+“ v pravom hornom rohu lišty aplikácií otvoríte okno na výber aplikácie.

b) Vyberte program, ktorý chcete pridať, zo spustených programov, alebo ho kliknutím na „Browse“ (prehľadávať) pridajte z nainštalovaného softvéru. Po výbere aplikácie sa v spodnej časti zobrazí jej cesta.



c) Kliknite na tlačidlo „OK“ v spodnej časti okna. Vybraná aplikácia sa pridá na lištu aplikácií.

7.3. Nastavenia pera („Pen settings“)



Tlačidlá pera:

Tu nastavíte funkcie tlačidiel pera. Vlastnú funkciu nastavíte voľbou „customize“ (prispôsobiť) v rozbaľovacej ponuke.

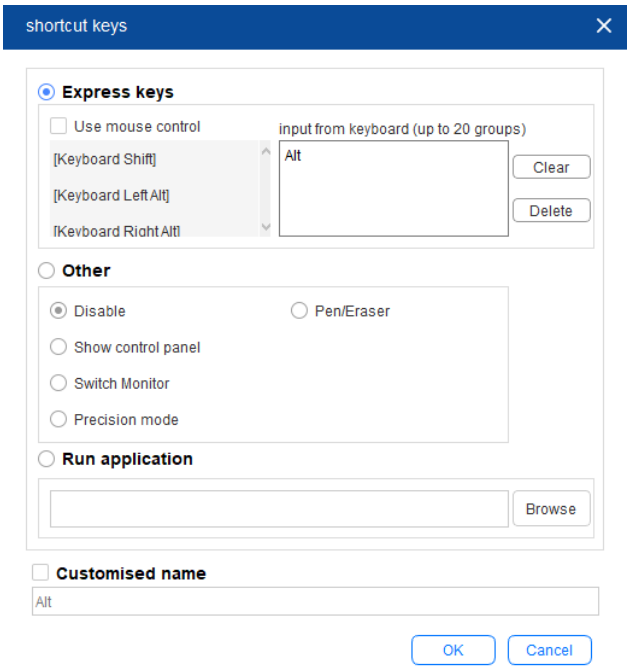
Poznámky:

Keď je pero v dosahu pracovnej plochy grafického displeja, stlačením tlačidla prepnete medzi režimom pera a gumy. Pri prepnutí inej funkcie sa aktuálny režim zobrazí v dolnej časti obrazovky.

Voľba vstupu z klávesnice vo vlastnej funkcii umožňuje priradiť tlačidlu kombináciu klávesov.

Vstup z klávesnice:

Tu môžete nastaviť klávesové skratky. V kombinácii s myšou ich možno využiť napríklad na otáčanie v programoch na 3D kreslenie: v programe 3D MAX nastavte tlačidlu kláves Alt a pohľad potom môžete otáčať prostredným tlačidlom myši.



Tu môžete nastaviť aj viac skupín klávesových skratiek. Po stlačení tlačidla pera sa postupne vykonajú všetky nastavené skratky.

Poznámky:

„Precision mode“ (presný režim) obmedzí pracovnú plochu grafického displeja na menšiu oblasť. Vo vybraných oblastiach tak môžete kresliť s väčším detailom.

Nastavenie citlivosti na tlak:

Citlivosť na tlak upravíte krivkou „Output“ (výstup) a „Pen Pressure“ (tlak pera) alebo posunutím posúvača. V poli „Current Pressure“ (aktuálny tlak) si môžete vyskúšať aktuálny tlak pera.

Režim myši:

V predvolenom nastavení pero pracuje v absolútnom režime. Začiarknutím voľby „Mouse Mode“ prepnete na relatívny režim; potom môžete nastaviť rýchlosť kurzora.

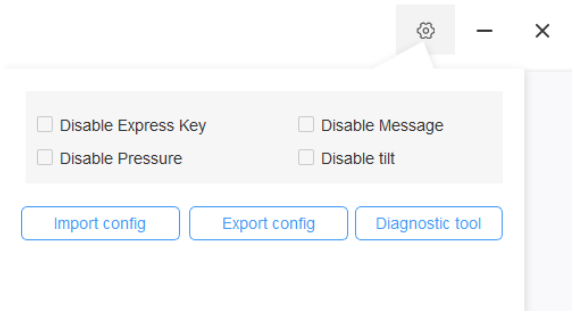
Absolútne súradnice (režim pera): štandardný režim grafického displeja. Pracovná plocha grafického displeja sa mapuje na oblasť zobrazenia obrazovky.

Relatívne súradnice (režim myši): zariadenie sa ovláda rovnako ako bežná myš.

Windows Ink:

Niektoré kresliace programy podporujú tlak pera prostredníctvom rozhrania Windows Ink. Začiarknutím alebo zrušením voľby „Windows Ink“ túto funkciu zapnete alebo vypnete; v predvolenom nastavení je zapnutá.

7.4. Nastavenia („Settings“)



„Disable Express Key“ (vypnúť klávesové skratky):

Vypne funkcie všetkých klávesových skratiek.

„Disable Message“ (vypnúť správy):

Pri použití klávesovej skratky sa v dolnej časti obrazovky nezobrazí žiadna správa.

„Disable Pressure“ (vypnúť tlak):

Pero nebude reagovať na tlak.

„Disable tilt“ (vypnúť náklon):

Vypne funkciu náklonu pera.

„Diagnostic tool“ (diagnostický nástroj):

Ak sa pri používaní ovládača vyskytne problém, môžete použiť diagnostický nástroj.

„Import config“ / „Export config“ (import a export konfigurácie):

Nastavené klávesové skratky a ďalšie funkcie môžete exportovať a importovať, a uložiť tak ich nastavenia a znova ich načítať.

Poznámky:

Pred importom alebo exportom zmenených funkcií najprv uložte konfiguráciu kliknutím na tlačidlo „OK“ na ľavej strane okna ovládača.

8. Podpora

Ak máte akékoľvek otázky, kontaktujte nás:

Web: https://www.xp-pen.com
E-mail: service@xp-pen.com



Distribútor
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.sk

Instrukcja obsługi

Artist 22 (2nd Generation)

Wyświetlacz graficzny

Spis treści

1 Środki ostrożności **3**
1.1 Ograniczenie odpowiedzialności 4

2 Przegląd produktu **5**

3 2 tryby podłączenia **6**

4 Wspierane systemy **6**

5 Pobieranie **7**

6 Instalacja **7**

7 Informacje o sterowniku **7**
7.1 Obszar roboczy 8
7.1.1 Ekran 8
7.1.2 Panel/wyświetlacz piórkowy 9
7.2 Aplikacja 11
7.3 Ustawienia pióra 12
7.4 Ustawienia 14

8 Kontakt **15**

1. Środki ostrożności

W niniejszej instrukcji zastosowano następujące symbole, aby zapewnić prawidłowe i bezpieczne użytkowanie wyświetlacza graficznego XP-PEN. Należy zapoznać się ze środkami ostrożności i ich przestrzegać.



Nie należy używać tego produktu w obszarze systemów sterowania, które wymagają wysokiego poziomu bezpieczeństwa i niezawodności.
W takim systemie produkt mógłby negatywnie wpływać na inne urządzenia elektroniczne, a także sam mógłby ulec awarii pod wpływem tych urządzeń.



Wyłącz zasilanie w miejscach, w których korzystanie z urządzeń elektronicznych jest zabronione.
Wyłącz wyświetlacz graficzny na pokładzie samolotu lub w każdym innym miejscu, w którym korzystanie z urządzeń elektronicznych jest zabronione; w przeciwnym razie może on negatywnie wpływać na inne urządzenia elektroniczne w pobliżu. Odłącz złącze USB od produktu i wyłącz zasilanie.



Przechowuj produkt z dala od niemowląt i małych dzieci.
Akcesoria produktu mogą stwarzać ryzyko zadławienia dla małych dzieci. Przechowuj wszystkie akcesoria z dala od niemowląt i małych dzieci.



UWAGA

Nie umieszczaj produktu na niestabilnych powierzchniach.
Nie umieszczaj produktu na niestabilnych lub pochyłych powierzchniach ani w miejscach narażonych na silne drgania. Produkt mógłby spaść lub zostać uderzony, co może doprowadzić do jego uszkodzenia lub nieprawidłowego działania.

Nie kładź na produkcie ciężkich przedmiotów.
Nie kładź na produkcie ciężkich przedmiotów. Nie stawaj na produkcie ani nie opieraj się na nim całym ciężarem ciała, ponieważ może to spowodować uszkodzenie.



Nie narażaj produktu na działanie bardzo wysokich ani bardzo niskich temperatur.
Nie przechowuj produktu w miejscach, w których temperatura spada poniżej 5 °C lub przekracza 40 °C. Unikaj miejsc z dużymi wahaniami temperatury. Może to spowodować uszkodzenie produktu i jego podzespołów.



Nie rozkładaj produktu.
Nie rozkładaj ani nie modyfikuj produktu. Grozi to narażeniem na działanie wysokiej temperatury, pożarem, porażeniem prądem i obrażeniami.

Nie używaj alkoholu do czyszczenia.
Nigdy nie używaj alkoholu, rozcieńczalnika, benzenu ani innych rozpuszczalników mineralnych, które mogą spowodować odbarwienie i pogorszenie stanu produktu.

Nie narażaj produktu na kontakt z wodą.
Uważaj na wodę i wszelkie płyny znajdujące się w pobliżu wyświetlacza graficznego. Kontakt z wodą lub innym płynem może uszkodzić produkt.

UWAGA

Nie kładź na wyświetlaczu graficznym przedmiotów metalowych, a zwłaszcza magnetycznych.
Metalowe lub magnetyczne przedmioty umieszczone na produkcie podczas pracy mogą spowodować nieprawidłowe działanie lub trwałe uszkodzenie.

Nie uderzaj piórem o twarde przedmioty.
Uderzanie piórem o twarde przedmioty może uszkodzić pióro.

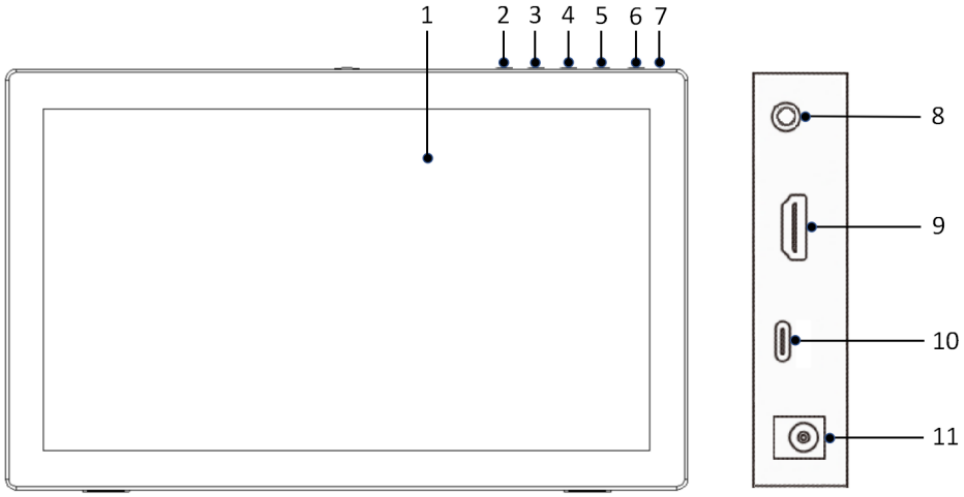
Nie ściskaj pióra zbyt mocno i nie naciskaj przycisków pióra z nadmierną siłą.
Pióro jest precyzyjnym instrumentem. Unikaj zbyt mocnego naciskania przycisków pióra i nie zakrywaj pióra żadnymi przedmiotami, aby uniknąć jego uszkodzenia. Przechowuj pióro z dala od miejsc o dużym zapyleniu, zanieczyszczeniach lub cząstkach, które mogą na nie wpłynąć lub je uszkodzić.

1.1. Ograniczenie odpowiedzialności

1. Firma XP-PEN w żadnym wypadku nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane pożarem lub trzęsieniem ziemi, w tym szkody spowodowane przez osoby trzecie oraz wynikające z niewłaściwego użytkowania, nadużycia lub zaniedbania ze strony użytkownika.
2. Firma XP-PEN w żadnym wypadku nie ponosi odpowiedzialności za szkody uboczne – w tym między innymi utratę dochodów, przerwanie działalności gospodarczej, uszkodzenie lub utratę danych – wynikające z użytkowania produktu lub jego nieprawidłowego użytkowania.
3. Firma XP-PEN w żadnym wypadku nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające ze sposobów użycia, które nie zostały opisane w niniejszej instrukcji.
4. Firma XP-PEN w żadnym wypadku nie ponosi odpowiedzialności za szkody lub nieprawidłowe działanie wynikające z podłączenia do innych urządzeń lub korzystania z oprogramowania innych firm.

2. Przegląd produktu

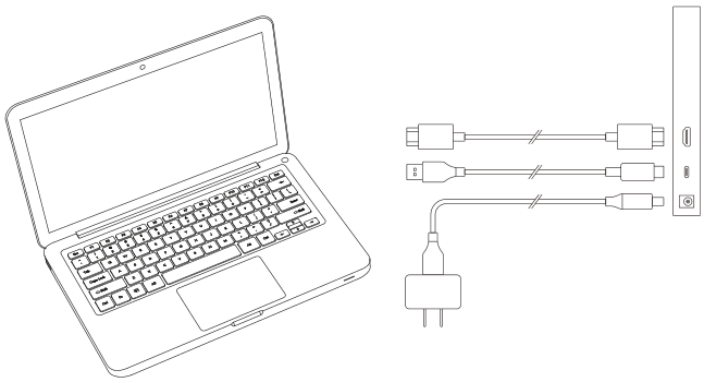
Dziękujemy za zakup produktu XP-PEN.



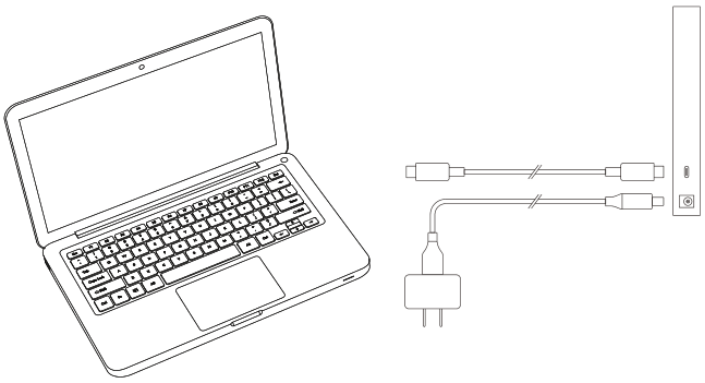
1. Ekran/obszar roboczy
2. Przycisk powrotu
3. Przycisk – (zmniejszanie jasności)
4. Przycisk + (zwiększanie jasności)
5. Przycisk Menu/OK
6. Przełącznik zasilania (proszę nacisnąć ok. 3 sek., aby włączyć)
7. Dioda zasilania (biała)
    a. WŁ: Wyświetlacz graficzny został podłączony do komputera i zasilanie jest włączone.
    b. Miga: Zasilanie wyświetlacza graficznego jest włączone, ale nie odebrano żadnego sygnału z komputera.
    c. WYŁ: Zasilanie wyświetlacza graficznego jest wyłączone.
8. Gniazdo słuchawkowe
9. Port HDMI
10. Port USB-C
11. Port zasilania

3. 2 tryby podłączenia

1. **Podłączenie przez HDMI:** Użyj kabli HDMI i „USB-C do A", aby podłączyć wyświetlacz graficzny do portów HDMI i USB komputera, a następnie podłącz port zasilania do transformatora gniazda w ścianie.



2. **Podłączenie USB-C** (tylko w pełni funkcjonalny port USB-C): Użyj kabla USB-C do podłączenia wyświetlacza graficznego do portu USB-C komputera, a następnie podłącz port zasilania do transformatora w gniazdku ściennym.



4. Wspierane systemy

- Windows 7 lub nowszy
- Mac OS X 10.10 lub nowszy

5. Pobieranie

Należy pobrać odpowiedni sterownik zgodnie z modelem zakupionego produktu z oficjalnej strony XP-PEN (https://www.xp-pen.com).

6. Instalacja

Po zakończeniu pobierania rozpakuj folder i uruchom plik „.exe" (Windows) lub „.dmg" (Mac), a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami aż do zakończenia instalacji.

Uwagi:

1. Przed instalacją należy tymczasowo zamknąć oprogramowanie antywirusowe i firewall, jak również inne otwarte programy.
2. Jeśli na komputerze zostały zainstalowane sterowniki innych wyświetlaczy graficznych, należy je najpierw odinstalować.
3. Po zakończeniu instalacji zaleca się ponowne uruchomienie komputera.

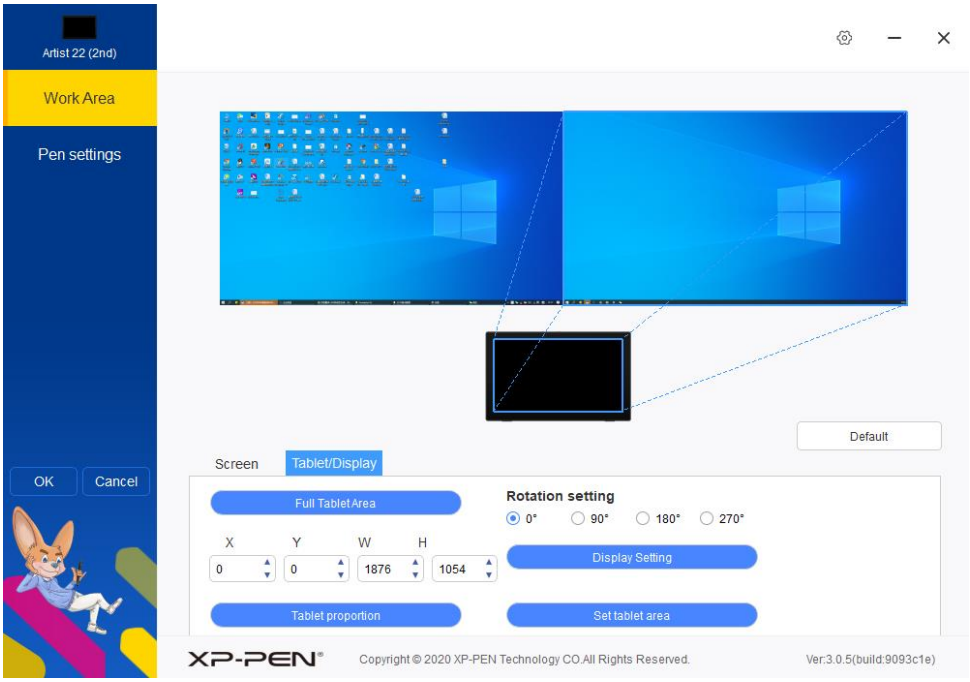
7. Informacje o sterowniku

Po zainstalowaniu sterownika podłącz wyświetlacz graficzny do komputera, a następnie dwukrotnie kliknij, aby otworzyć sterownik i rozpocząć dostosowywanie urządzenia.

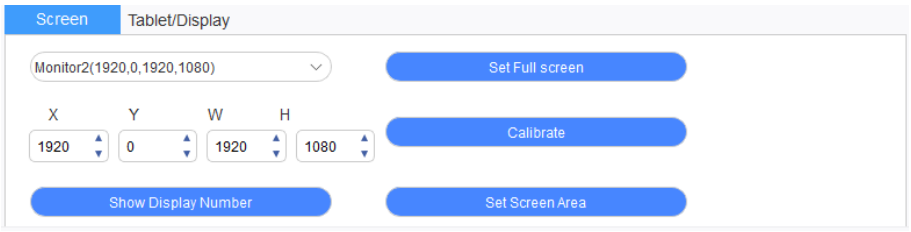
Zapisywanie konfiguracji:

Jeśli chcesz, aby zmieniona konfiguracja była nadal aktualna przy następnym użyciu po wyjściu ze sterownika, kliknij przycisk „OK" po lewej stronie interfejsu sterownika, aby zapisać ustawienia po zmianie konfiguracji. Jeśli ustawienia zostaną pomyślnie zapisane, zostanie wyświetlony komunikat „Configuration saved successfully" (Konfiguracja zapisana pomyślnie); w przeciwnym razie zmieniona konfiguracja będzie miała zastosowanie tylko wtedy, gdy jest używana.

7.1. Obszar roboczy



7.1.1. Ekran



Obszar roboczy wyświetlacza graficznego jest domyślnie mapowany na obszar wyświetlania całego ekranu. W przypadku korzystania z wielu monitorów w trybie rozszerzonym konieczne jest wybranie obszaru roboczego wyświetlacza graficznego w interfejsie sterownika w celu mapowania na odpowiedni monitor.

Sterownik oferuje trzy tryby ustawiania obszaru wyświetlania ekranu:

a. Ustaw pełny ekran: Ustaw obszar ekranu wybranego monitora na maksimum.

b. Wybierz obszar ekranu: Użyj myszki, aby ręcznie ustawić obszar wyświetlania ekranu. Kliknij myszą na pierwszą pozycję (lewy górny róg) obszaru wyświetlania ekranu, a następnie kliknij na drugą pozycję (prawy dolny róg).

c. Dostosuj obszar ekranu: Ręcznie wprowadź współrzędne w odpowiednich polach wprowadzania poniżej X, Y, W i H, aby dostosować wielkość obszaru wyświetlania ekranu, lub użyj myszki, aby przeciągnąć ikonę ekranu w interfejsie sterownika w celu dostosowania obszaru wyświetlania ekranu.

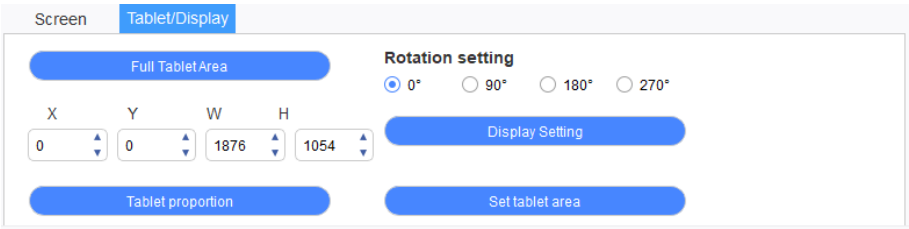
Kalibracja ekranu:

Korzystając z funkcji kalibracji ekranu, można uniknąć problemu odległości pomiędzy piórem cyfrowym a kursorem.

Identyfikacja ekranu:

Zidentyfikuj wszystkie podłączone monitory, a w lewym dolnym rogu każdego z nich zostaną wyświetlone identyfikatory numeryczne.

7.1.2. Panel/wyświetlacz piórkowy



Ustaw dowolną część obszaru roboczego wyświetlacza graficznego, która ma być mapowana jako obszar wyświetlania ekranu. Sterownik oferuje cztery tryby do wyboru:

a. Pełna powierzchnia do pisania odręcznego: Zmaksymalizuj obszar roboczy wyświetlacza graficznego.

b. Proporcje ekranu: Skalowanie obszaru roboczego wyświetlacza graficznego i ekranu w równych proporcjach.

c. Ustaw obszar roboczy: Za pomocą pióra cyfrowego kliknij pozycje „lewego górnego rogu" i „prawego dolnego rogu", które mają być wybrane.

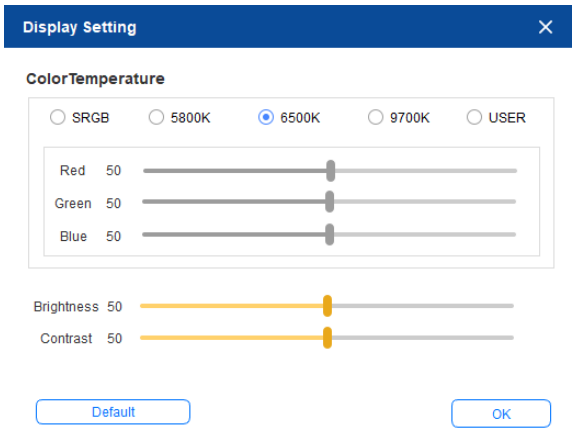
d. Dostosuj obszar roboczy: Ręcznie wprowadź współrzędne w odpowiednich polach wprowadzania poniżej X, Y, W i H, aby określić wielkość obszaru roboczego wyświetlacza graficznego, lub użyj „pióra cyfrowego", aby przeciągnąć ikonę wyświetlacza graficznego w interfejsie sterownika w celu ustawienia wielkości obszaru roboczego.

Ustawienia obrotowe:

Można ustawić wyświetlanie grafiki na 0°, 90°, 180° lub 270°. Po zakończeniu ustawień należy również obrócić urządzenie w odpowiednim kierunku. Obrót o 180° oznacza przejście do trybu dla osób leworęcznych.

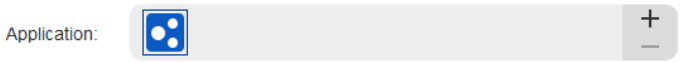
Ustawienia ekranu wyświetlacza:

Ustaw parametry „regulacja temperatury barw", „UŻYTKOWNIK", „jasność" i „kontrast" wyświetlacza graficznego.



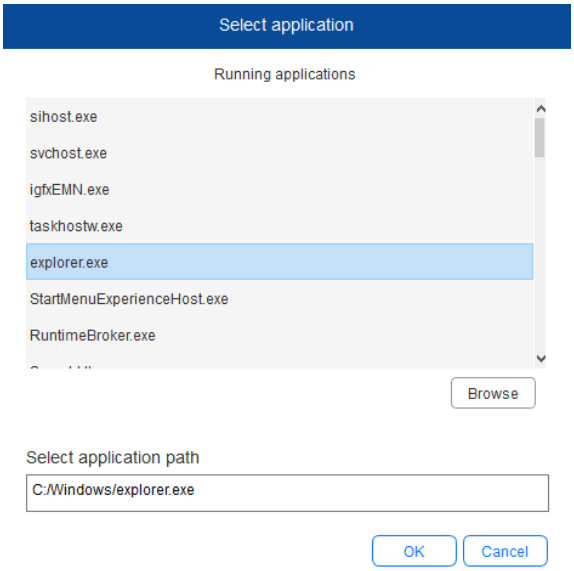
7.2. Aplikacja

Na stronie ustawień pióra, po wybraniu tej aplikacji, można ustawić dla niej wybrane funkcje przycisków.



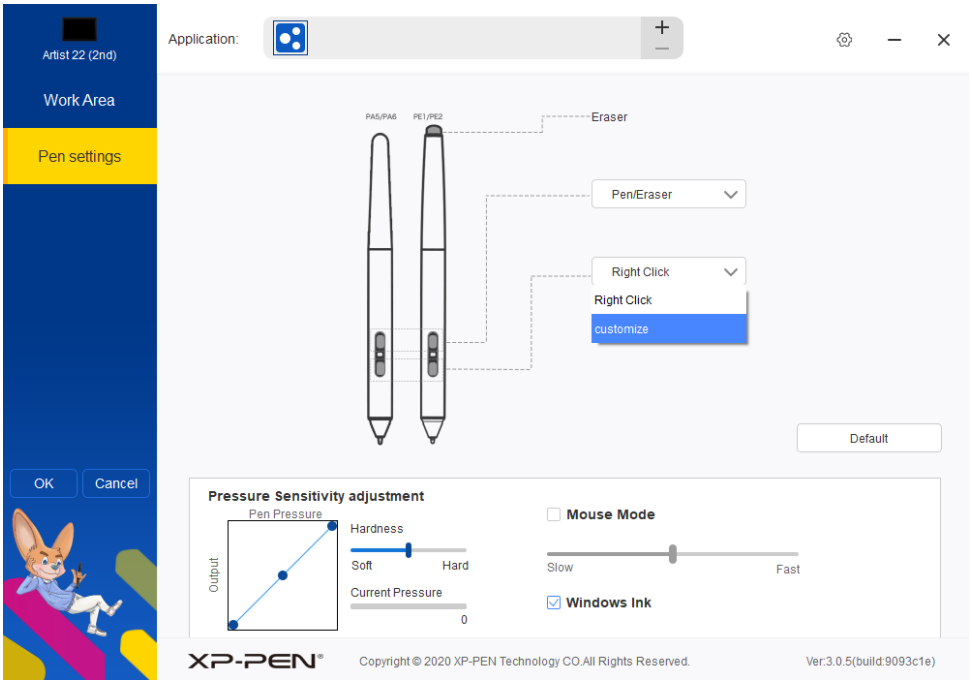
a. Kliknij „+” w prawym górnym rogu paska aplikacji, aby otworzyć okno wyboru aplikacji.

b. Wybierz oprogramowanie, które ma zostać dodane z uruchomionego programu lub kliknij przycisk przeglądania, aby dodać je z zainstalowanego oprogramowania; po wybraniu aplikacji na dole zostanie wyświetlona ścieżka wybranego programu.



c. Kliknij przycisk „OK” w dolnej części okna, a wybrana aplikacja zostanie dodana do paska aplikacji.

7.3. Ustawienia pióra



Przycisk pióra:

Tutaj można ustawić funkcje przycisku pióra. Możesz kliknąć menu rozwijane, aby użyć w tym celu opcji „Dostosuj”.

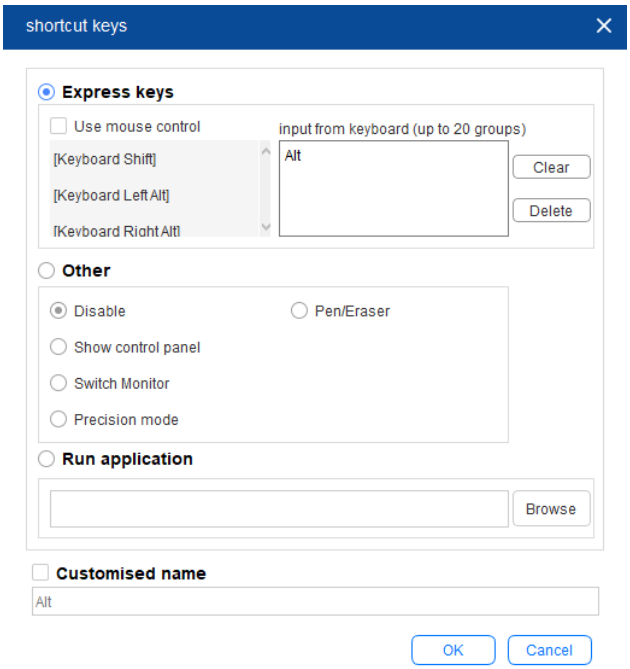
Uwagi:

Gdy pióro cyfrowe znajduje się w zakresie roboczym ekranu graficznego, kliknij przycisk w celu przełączenia trybu pióra lub gumki. Po przełączeniu innych funkcji w dolnej części ekranu zostanie wyświetlony aktualny tryb przełączania.

Wybranie pozycji z klawiatury w funkcji niestandardowej pozwala na dostosowanie funkcji klawisza kombinacji.

Wprowadzanie z klawiatury:

Tutaj można skonfigurować skróty klawiszowe. Za pomocą myszy można korzystać z takich funkcji, jak obracanie w programie do rysowania 3D; możesz na przykład ustawić przywoływanie tej funkcji klawiszem Alt w programie 3D MAX i obracać widok środkowym przyciskiem myszy itp.



Można ustawić wiele zestawów skrótów klawiszowych. Po naciśnięciu przycisku pióra wszystkie ustawione funkcje skrótów zostaną uruchomione kolejno.

Uwagi:

Tryb precyzyjny („Precision mode") polega na ograniczeniu obszaru roboczego wyświetlacza graficznego do niewielkiego obszaru. Funkcja ta może umożliwić wykonanie bardziej szczegółowych rysunków dla niektórych obszarów.

Regulacja nacisku:

Czułość nacisku można regulować, regulując krzywe „wyjście" i „nacisk pióra" lub przesuwając suwak na pasku postępu. Aktualny nacisk pozwala sprawdzić aktualny nacisk pióra.

Tryb myszy:

Pióro domyślnie korzysta z trybu bezwzględnego. Zaznacz, aby skorzystać z trybu względnego. Po wybraniu można regulować szybkość działania myszy.

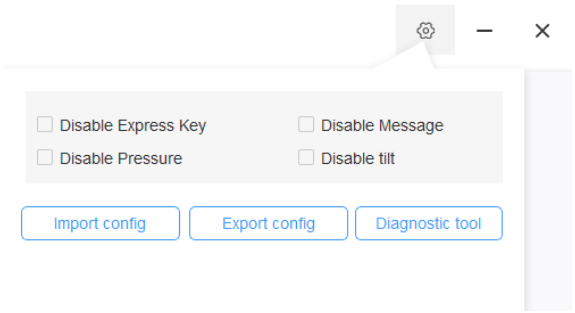
Współrzędne bezwzględne (tryb pióra): Jest to standardowy tryb wyświetlania grafiki. Współrzędna bezwzględna polega na przeskalowaniu obszaru wyświetlania ekranu w dół do obszaru roboczego wyświetlacza graficznego.

Współrzędna względna (tryb pracy myszy): Metoda działania tego trybu jest taka sama jak normalnej myszy.

Windows Ink:

Niektóre programy do rysowania mogą obsługiwać funkcję nacisku pióra Windows Ink i można wybrać lub anulować funkcję „Windows Ink", aby otworzyć lub zamknąć tę funkcję, która jest domyślnie otwarta.

7.4. Ustawienia



Wyłącz skróty klawiszowe („Disable Express Key"):

Zaznacz tę funkcję, aby wyłączyć funkcje wszystkich skrótów klawiszowych.

Wyłącz komunikat podpowiedzi („Disable Message"):

W przypadku użycia skrótu klawiszowego, po zaznaczeniu tej funkcji w dolnej części ekranu nie będzie wyświetlany żaden komunikat podpowiedzi skrótu klawiszowego.

Wyłącz nacisk pióra („Disable Pressure"):

Po zaznaczeniu tej funkcji podczas korzystania z pióra nie będzie odczuwalny nacisk pióra cyfrowego.

Wyłącz nachylenie („Disable tilt"):

Zaznaczenie tej funkcji spowoduje wyłączenie funkcji nachylenia pióra cyfrowego.

Narzędzia diagnostyczne („Diagnostic tool"):

Jeśli podczas korzystania ze sterownika wystąpią jakiekolwiek problemy, można skorzystać z narzędzi diagnostycznych.

Import i eksport plików konfiguracji („Import config" / „Export config"):

Można importować i eksportować skonfigurowane skróty klawiszowe i inne funkcje do przechowywania i odczytywania ich ustawień.

Uwagi:

Jeśli chcesz zaimportować lub wyeksportować zmienione funkcje, kliknij przycisk „OK" po lewej stronie interfejsu sterownika, aby zapisać konfigurację.

8. Kontakt

W razie jakichkolwiek pytań prosimy o kontakt:

Strona internetowa: https://www.xp-pen.com
E-mail: service@xp-pen.com



Dystrybutor
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.pl

Felhasználói kézikönyv

Artist 22 (2nd Generation)

Rajzkijelző

Tartalomjegyzék

1. Biztonsági óvintézkedések **3**

1.1. A felelősség korlátozása 4

2. A termék áttekintése **5**

3. Csatlakoztatási módok **6**

4. Támogatott operációs rendszerek **7**

5. Letöltés **7**

6. Telepítés **7**

7. Illesztőprogram **7**

7.1. Munkaterület 8

7.1.1. Képernyő („Screen”) 8

7.1.2. Rajzkijelző („Tablet/Display”) 9

7.2. Alkalmazás („Application”) 10

7.3. Tollbeállítások („Pen settings”) 11

7.4. Beállítások („Settings”) 13

8. Támogatás **14**

1. Biztonsági óvintézkedések

Ez a kézikönyv a következő szimbólumokat használja az XP-PEN rajzkijelző helyes és biztonságos használatának érdekében. Feltétlenül olvassa el és tartsa be a biztonsági óvintézkedéseket.

Ne használja a terméket olyan vezérlőrendszerek környezetében, amelyek magas fokú biztonságot és megbízhatóságot igényelnek.
Ilyen rendszerben a termék zavarhatja más elektronikus eszközök működését, és ezeknek az eszközöknek a hatására maga is meghibásodhat.

Kapcsolja ki a készüléket ott, ahol az elektronikus eszközök használata tilos.
Repülőgép fedélzetén és minden olyan helyen, ahol az elektronikus eszközök használata tilos, kapcsolja ki a rajzkijelzőt, különben zavarhatja a közelben lévő elektronikus eszközök működését. Húzza ki a termékből az USB-csatlakozót, és kapcsolja ki a tápellátást.

A terméket csecsemőktől és kisgyermekektől elzárva tartsa.
A termék tartozékai fulladásveszélyt jelenthetnek a kisgyermekekre. Minden tartozékot csecsemőktől és kisgyermekektől elzárva tartson.

VIGYÁZAT

Ne helyezze a terméket instabil felületre.
Ne helyezze a terméket instabil vagy ferde felületre, illetve erős rezgésnek kitett helyre. A termék leeshet vagy nekiütődhet valaminek, ami a termék károsodását és/vagy hibás működését okozhatja.

Ne helyezzen nehéz tárgyakat a termékre.
Ne helyezzen nehéz tárgyakat a termékre. Ne álljon rá, és ne támaszkodjon rá teljes testsúlyával, mert ez károsodást okozhat.

Ne tegye ki a terméket szélsőségesen magas vagy alacsony hőmérsékletnek.
Ne tárolja a terméket olyan helyen, ahol a hőmérséklet 5 °C alá csökken vagy 40 °C fölé emelkedik. Kerülje a nagy hőmérséklet-ingadozású helyeket. Ez a termék és alkatrészei károsodásához vezethet.

Ne szerelje szét.
Ne szerelje szét és ne alakítsa át a terméket. Ezzel hőhatásnak, tűznek, áramütésnek és sérülésnek teheti ki magát.

A tisztításhoz ne használjon alkoholt.
Soha ne használjon alkoholt, hígítót, benzolt vagy más ásványi oldószert, mert ezek elszínezhetik és károsíthatják a terméket.



Óvja a víztől.
Legyen óvatos a rajzkijelző közelében lévő vízzel és egyéb folyadékokkal. A vízzel vagy más folyadékkal való érintkezés károsíthatja a terméket.

⚠ VIGYÁZAT



Ne helyezzen fémtárgyakat, különösen mágneses tárgyakat a rajzkijelzőre.
A termékre helyezett fém- és/vagy mágneses tárgyak működés közben hibás működést vagy maradandó károsodást okozhatnat.



Ne üsse a tollat kemény tárgyakhoz.
Ha a tollat kemény tárgyakhoz üti, a toll megsérülhet.



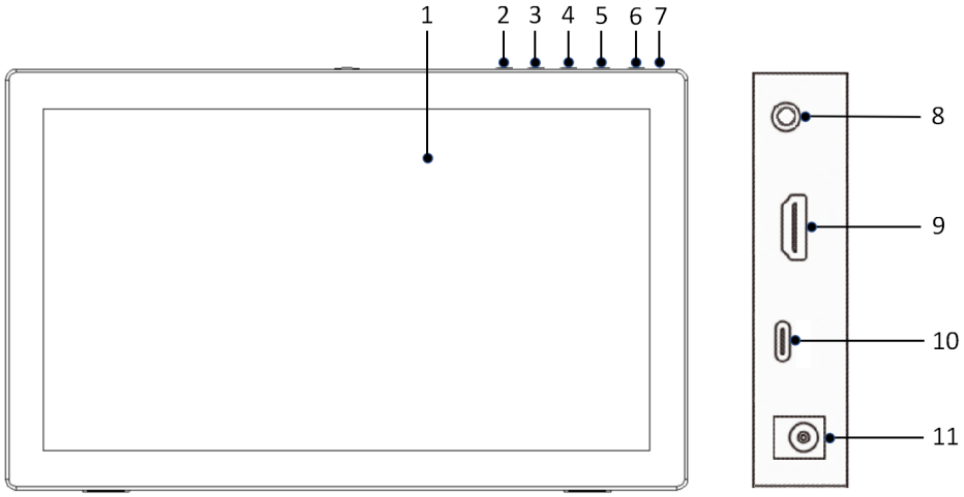
Ne szorítsa túl erősen a tollat, és ne nyomja túl nagy erővel a toll gombjait.
A toll nagy pontosságú eszköz. Ne nyomja túl erősen a toll gombjait, és semmilyen tárggyal ne takarja le a tollat, hogy elkerülje a sérülését. Tartsa a tollat távol a poros, szennyezett vagy egyéb, a tollat befolyásoló vagy károsító részecskéket tartalmazó helyektől.

1.1. A felelősség korlátozása

1. Az XP-PEN semmilyen esetben sem felel a tűz vagy földrengés okozta károkért, beleértve a harmadik felek által okozott, valamint a felhasználó által elkövetett helytelen használatból, visszaélésből vagy gondatlanságból eredő károkat is.
2. Az XP-PEN semmilyen esetben sem felel a járulékos károkért – többek között az üzleti bevétel kieséséért, az üzleti tevékenység megszakadásáért, az adatok sérüléséért vagy elvesztéséért –, amelyek a termék használatából vagy helytelen használatából erednek.
3. Az XP-PEN semmilyen esetben sem felel az ebben a kézikönyvben nem ismertetett használati módokból eredő károkért.
4. Az XP-PEN semmilyen esetben sem felel a más eszközökhöz való csatlakoztatásból vagy harmadik féltől származó szoftverek használatából eredő károkért vagy hibás működésért.

2. A termék áttekintése

Köszönjük, hogy XP-PEN terméket vásárolt.

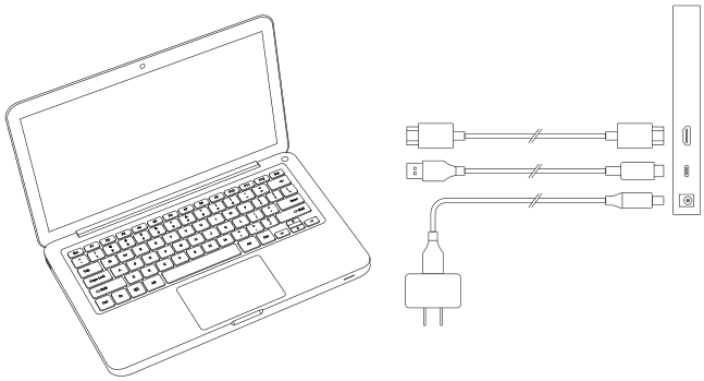


1. Kijelző/munkaterület
2. Vissza gomb
3. – gomb (fényerő csökkentése)
4. + gomb (fényerő növelése)
5. Menü/OK gomb
6. Főkapcsoló (a bekapcsoláshoz tartsa lenyomva kb. 3 másodpercig)
7. Tápellátásjelző (fehér)
    a) Világít: a rajzkijelző csatlakozik a számítógéphez, és a tápellátás be van kapcsolva.
    b) Villog: a rajzkijelző be van kapcsolva, de nem kap jelet a számítógéptől.
    c) Nem világít: a rajzkijelző ki van kapcsolva.
8. Fejhallgató-csatlakozó
9. HDMI-port
10. USB-C port
11. Tápcsatlakozó

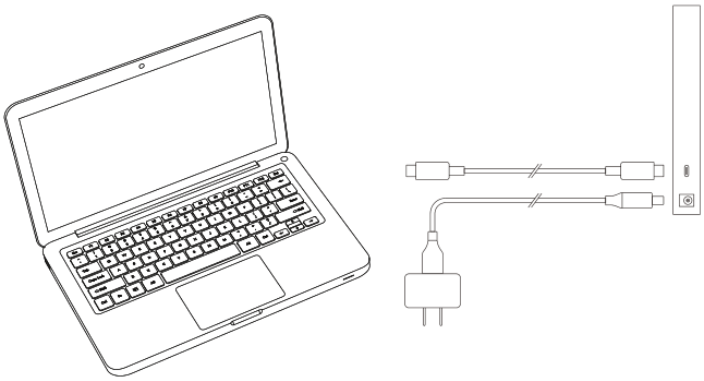
3. Csatlakoztatási módok

A rajzkijelző kétféleképpen csatlakoztatható:

1. **HDMI-csatlakozás:** a HDMI-kábellel és az USB-C–USB-A kábellel csatlakoztassa a rajzkijelzőt a számítógép HDMI- és USB-portjához, majd csatlakoztassa a tápcsatlakozót a fali aljzatba dugott hálózati adapterhez.



2. **USB-C csatlakozás** (csak teljes funkcionalitású USB-C porthoz): USB-C kábellel csatlakoztassa a rajzkijelzőt a számítógép USB-C portjához, majd csatlakoztassa a tápcsatlakozót a fali aljzatba dugott hálózati adapterhez.



4. Támogatott operációs rendszerek

- Windows 7 vagy újabb
- Mac OS X 10.10 vagy újabb

5. Letöltés

A termékmodelljéhez tartozó illesztőprogramot töltse le az XP-PEN hivatalos weboldaláról (https://www.xp-pen.com).

6. Telepítés

A letöltés befejezése után csomagolja ki a mappát, futtassa az „.exe" (Windows) vagy a „.dmg" (Mac) fájlt, és kövesse az utasításokat a telepítés befejezéséig.

Megjegyzések:

1. A telepítés előtt ideiglenesen kapcsolja ki a víruskereső programot és a tűzfalat, és zárjon be minden megnyitott programot.
2. Ha a számítógépen más rajzkijelzők vagy rajztáblák illesztőprogramjai vannak telepítve, először távolítsa el őket.
3. A telepítés befejezése után ajánlott újraindítani a számítógépet.

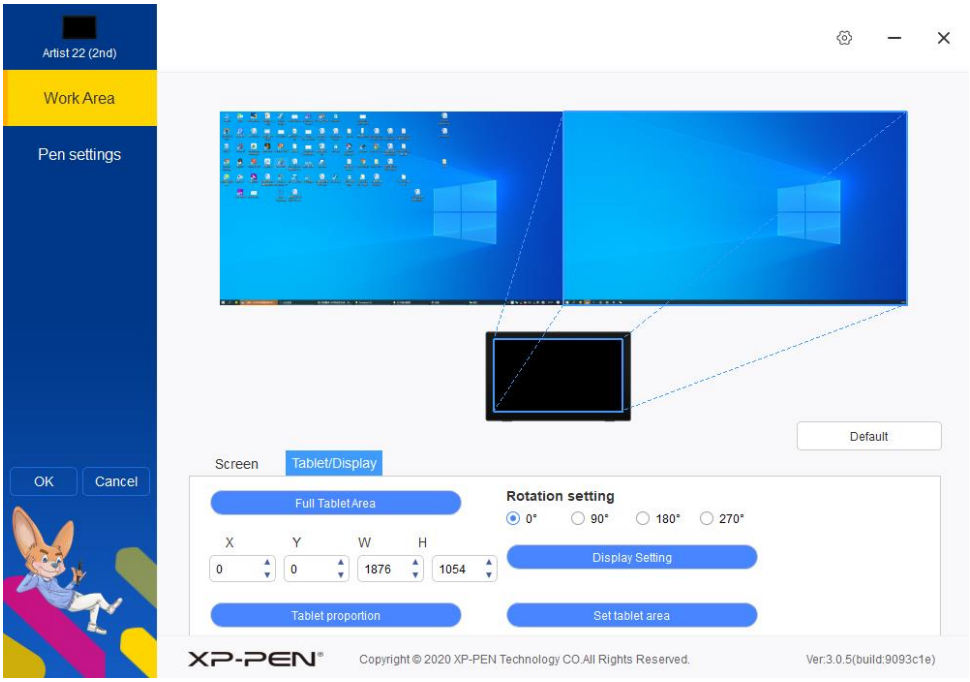
7. Illesztőprogram

Az illesztőprogram telepítése után csatlakoztassa a rajzkijelzőt a számítógéphez, majd dupla kattintással nyissa meg az illesztőprogramot, és kezdje el a készülék beállítását.

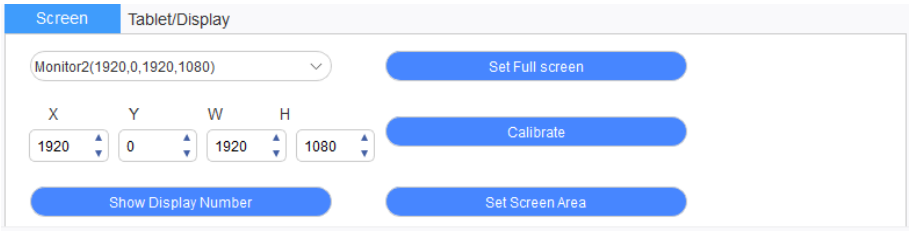
A beállítások mentése:

Ahhoz, hogy a módosított beállítások az illesztőprogramból való kilépés után is megmaradjanak, kattintson az illesztőprogram felületének bal oldalán lévő „OK" gombra. Sikeres mentés esetén megjelenik a „Configuration saved successfully" (a konfiguráció mentése sikerült) üzenet; ellenkező esetben a módosítások csak az aktuális munkamenetre érvényesek.

7.1. Munkaterület



7.1.1. Képernyő („Screen”)



Alapértelmezés szerint a rajzkijelző munkaterülete a teljes képernyő megjelenítési területéhez van hozzárendelve. Ha több monitort használ kiterjesztett módban, válassza ki az illesztőprogram felületén azt a monitort, amelyhez a rajzkijelző munkaterületét hozzá kívánja rendelni.

Az illesztőprogram három módot kínál a képernyő megjelenítési területének beállítására:

a) „Set Full screen” (teljes képernyő): a kiválasztott monitor képernyőterületét a maximumra állítja.

b) „Set Screen Area” (képernyőterület beállítása): a megjelenítési területet kézzel, egérrel állíthatja be. Kattintson az egérrel a megjelenítési terület első pontjára (bal felső sarok), majd a második pontjára (jobb alsó sarok).

c) Egyéni terület: írja be kézzel a koordinátákat az X, Y, W és H alatti mezőkbe a megjelenítési terület méretének beállításához, vagy húzza el egérrel a képernyő ikonját az illesztőprogram felületén.

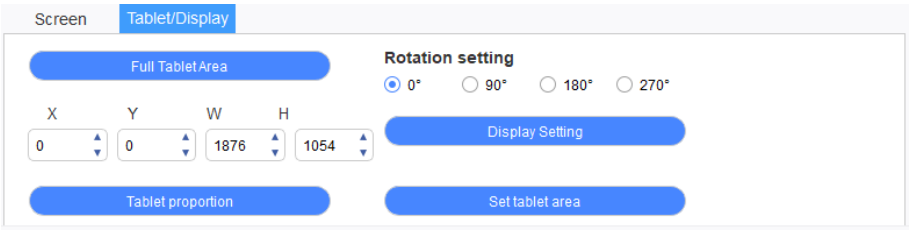
Képernyő-kalibrálás („Calibrate”):

A kalibrálás kiegyenlíti a tollhegy és a kurzor közötti eltérést.

Képernyő-azonosítás („Show Display Number”):

Azonosítja az összes csatlakoztatott monitort; minden monitor bal alsó sarkában megjelenik a sorszáma.

7.1.2. Rajzkijelző („Tablet/Display”)



Itt állíthatja be, hogy a rajzkijelző munkaterületének mely része legyen a képernyő megjelenítési területéhez rendelve. Az illesztőprogram négy módot kínál:

a) „Full Tablet Area” (teljes terület): a rajzkijelző teljes munkaterületét használja.

b) „Tablet proportion” (képarány): a rajzkijelző munkaterületét a képernyővel azonos képarányúra méretezi.

c) „Set tablet area” (munkaterület beállítása): kattintson a tollal a kívánt munkaterület „bal felső sarok” és „jobb alsó sarok” pontjára.

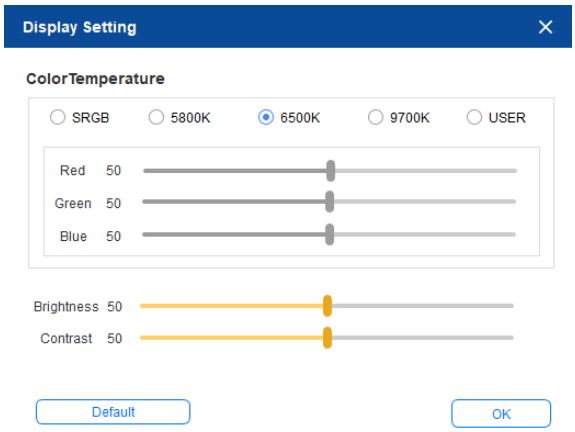
d) Egyéni terület: írja be kézzel a koordinátákat az X, Y, W és H alatti mezőkbe a munkaterület méretének meghatározásához, vagy húzza el a tollal a rajzkijelző ikonját az illesztőprogram felületén.

Elforgatás („Rotation setting”):

A rajzkijelzőt 0°, 90°, 180° vagy 270° értékre állíthatja. A beállítás után a készüléket is fordítsa a megfelelő helyzetbe. A 180°-os elforgatás a balkezes módnak felel meg.

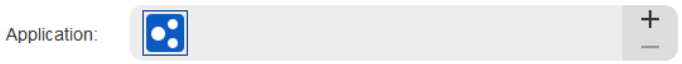
Kijelzőbeállítások („Display Setting”):

Itt állíthatja be a rajzkijelző színhőmérsékletét („Color Temperature”, az egyéni „USER” beállítással együtt), fényerejét („Brightness”) és kontrasztját („Contrast”).



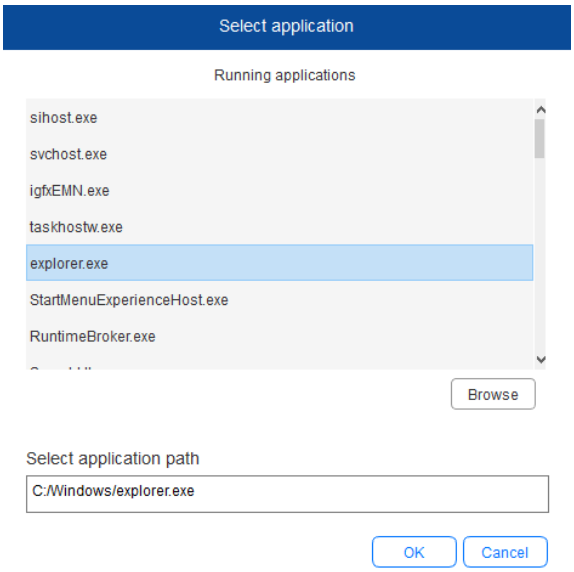
7.2. Alkalmazás („Application”)

A tollbeállítások oldalán a kiválasztott alkalmazáshoz beállíthatja a kívánt gombfunkciókat.



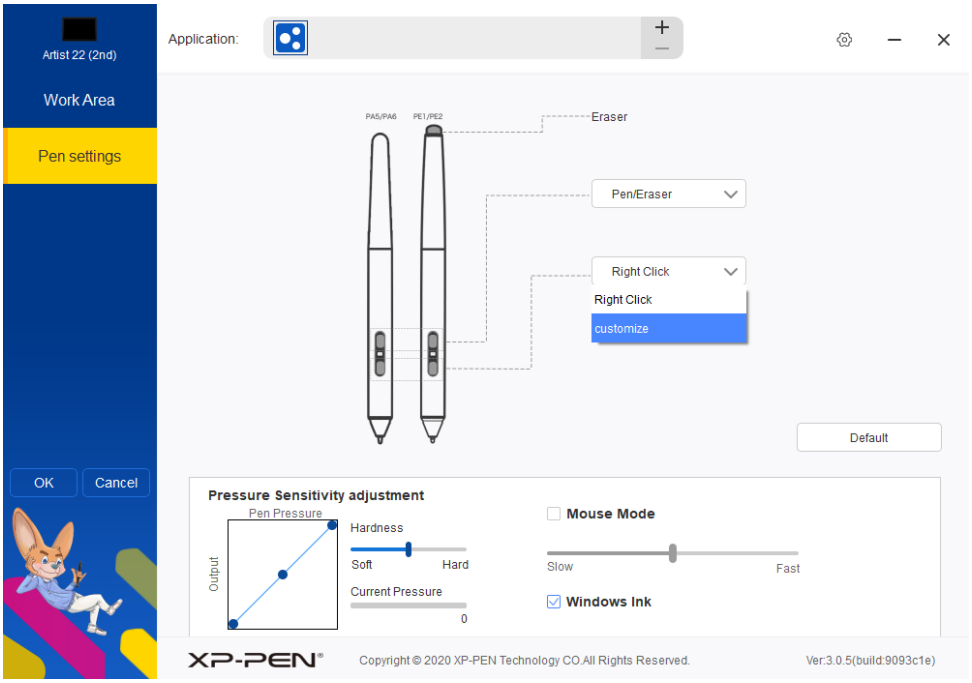
a) Az alkalmazássáv jobb felső részén lévő „+” jelre kattintva nyissa meg az alkalmazásválasztó ablakot.

b) Válassza ki a hozzáadni kívánt programot a futó programok közül, vagy a „Browse” (tallózás) gombbal adja hozzá a telepített szoftverek közül. Az alkalmazás kiválasztása után alul megjelenik annak elérési útja.



c) Kattintson az ablak alján lévő „OK” gombra. A kiválasztott alkalmazás felkerül az alkalmazássávra.

7.3. Tollbeállítások („Pen settings”)



A toll gombjai:

Itt állíthatja be a toll gombjainak funkcióit. Saját funkció beállításához válassza a legördülő menü „customize” (testreszabás) elemét.

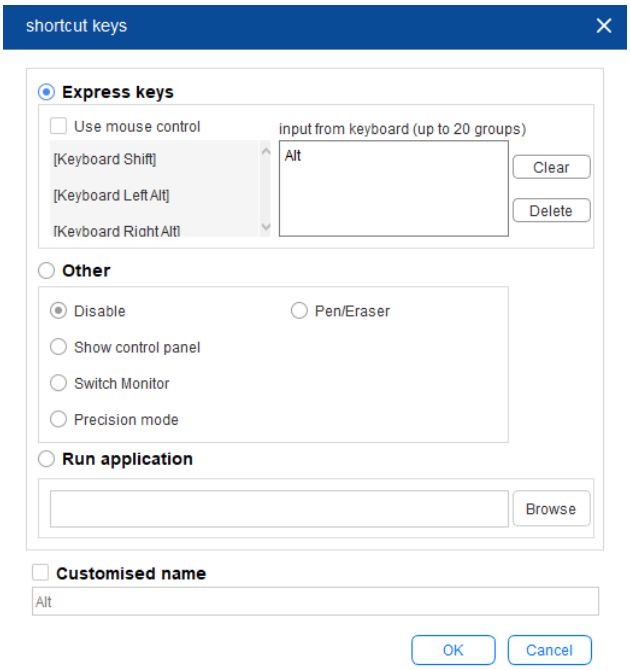
Megjegyzések:

Ha a toll a rajzkijelző munkaterületén belül van, a gomb megnyomásával válthat a toll és a radír mód között. Más funkció váltásakor az aktuális mód a képernyő alján jelenik meg.

Az egyéni funkcióban a billentyűzetes bevitel kiválasztásával billentyűkombinációt rendelhet a gombhoz.

Bevitel billentyűzetről:

Itt billentyűparancsokat állíthat be. Az egérrel együtt ezekkel például forgatást használhat 3D-s rajzprogramokban: a 3D MAX programban állítsa a gombot az Alt billentyűre, és a nézetet a középső egérgombbal forgathatja.



Itt több billentyűparancs-csoportot is beállíthat. A toll gombjának megnyomásakor az összes beállított billentyűparancs egymás után lefut.

Megjegyzések:

A „Precision mode” (precíziós mód) a rajzkijelző munkaterületét egy kisebb területre korlátozza. Így a kiválasztott területeken részletesebben rajzolhat.

Nyomásérzékenység beállítása:

A nyomásérzékenységet az „Output” (kimenet) és a „Pen Pressure” (tollnyomás) görbével vagy a csúszka mozgatásával állíthatja be. A „Current Pressure” (aktuális nyomás) mezőben kipróbálhatja az aktuális tollnyomást.

Egér mód:

A toll alapértelmezés szerint abszolút módban működik. A „Mouse Mode” bejelölésével relatív módra válthat; ezután beállíthatja a kurzor sebességét.

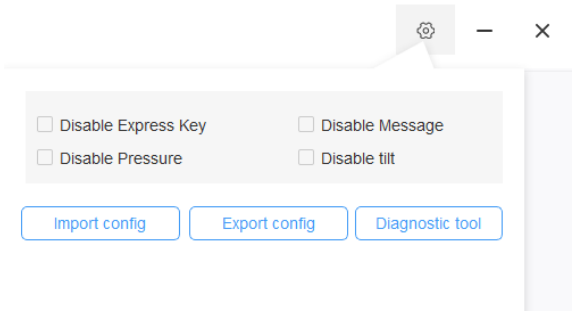
Abszolút koordináták (toll mód): a rajzkijelző szokásos üzemmódja. A rajzkijelző munkaterülete a képernyő megjelenítési területéhez van rendelve.

Relatív koordináták (egér mód): a készülék ugyanúgy működik, mint egy hagyományos egér.

Windows Ink:

Egyes rajzprogramok támogatják a Windows Ink tollnyomást. A „Windows Ink” bejelölésével vagy a jelölés törlésével be- vagy kikapcsolhatja ezt a funkciót; alapértelmezés szerint be van kapcsolva.

7.4. Beállítások („Settings”)



„Disable Express Key” (billentyűparancsok letiltása):

Kikapcsolja az összes billentyűparancs funkcióját.

„Disable Message” (üzenetek letiltása):

Billentyűparancs használatakor nem jelenik meg üzenet a képernyő alján.

„Disable Pressure” (nyomás letiltása):

A toll nem reagál a nyomásra.

„Disable tilt” (dőlés letiltása):

Kikapcsolja a toll dőlésérzékelését.

„Diagnostic tool” (diagnosztikai eszköz):

Ha az illesztőprogram használata közben probléma lép fel, használhatja a diagnosztikai eszközt.

„Import config” / „Export config” (konfiguráció importálása/exportálása):

A beállított billentyűparancsokat és egyéb funkciókat exportálhatja és importálhatja, így beállításaikat elmentheti és később visszatöltheti.

Megjegyzések:

A módosított funkciók importálása vagy exportálása előtt mentse a konfigurációt az illesztőprogram felületének bal oldalán lévő „OK” gombbal.

8. Támogatás

Ha bármilyen kérdése van, forduljon hozzánk:

Weboldal: https://www.xp-pen.com
E-mail: service@xp-pen.com

Forgalmazó
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.hu

Ghid de utilizare

Artist 22 (2nd Generation)

Display grafic

Cuprins

1 Măsuri de siguranță 3
1.1 Limitarea răspunderii 4

2 Prezentarea produsului 5

3 Moduri de conectare 6

4 Sisteme de operare compatibile 7

5 Descărcare 7

6 Instalare 7

7 Driverul 7
7.1 Zona de lucru 8
7.1.1 Ecran („Screen”) 8
7.1.2 Display grafic („Tablet/Display”) 9
7.2 Aplicație („Application”) 10
7.3 Setările stiloului („Pen settings”) 11
7.4 Setări („Settings”) 13

8 Asistență 14

1. Măsuri de siguranță

Acest ghid folosește următoarele simboluri pentru a asigura utilizarea corectă și în siguranță a display-ului grafic XP-PEN. Citiți și respectați măsurile de siguranță.

Nu utilizați acest produs în zona sistemelor de control care necesită un grad ridicat de siguranță și fiabilitate.

Într-un astfel de sistem, produsul ar putea afecta negativ alte dispozitive electronice și s-ar putea defecta din cauza influenței acestora.

Opriți alimentarea în zonele în care utilizarea dispozitivelor electronice este interzisă.

Opriți display-ul grafic la bordul unei aeronave sau în orice alt loc în care utilizarea dispozitivelor electronice este interzisă; în caz contrar, acesta poate afecta negativ alte dispozitive electronice din zonă. Deconectați conectorul USB de la produs și opriți alimentarea.

Nu lăsați produsul la îndemâna sugarilor și a copiilor mici.

Accesoriile produsului pot prezenta pericol de sufocare pentru copiii mici. Nu lăsați niciun accesoriu la îndemâna sugarilor și a copiilor mici.

ATENȚIE

Nu așezați produsul pe suprafețe instabile.

Nu așezați produsul pe suprafețe instabile sau înclinate ori în locuri expuse la vibrații puternice. Produsul ar putea cădea sau ar putea fi lovit, ceea ce poate duce la deteriorarea și/sau funcționarea defectuoasă a acestuia.

Nu așezați obiecte grele pe produs.

Nu așezați obiecte grele pe produs. Nu călcați pe produs și nu vă sprijiniți cu toată greutatea corpului pe el, deoarece acesta se poate deteriora.

Nu expuneți produsul la temperaturi extrem de ridicate sau scăzute.

Nu depozitați produsul în locuri în care temperatura scade sub 5 °C sau depășește 40 °C. Evitați locurile cu variații mari de temperatură. Acestea pot deteriora produsul și componentele sale.

Nu dezasamblați.

Nu dezasamblați și nu modificați produsul. V-ați putea expune la căldură, incendiu, electrocutare și vătămări.

Nu folosiți alcool pentru curățare.

Nu folosiți niciodată alcool, diluant, benzen sau alți solvenți minerali, care pot decolora și deteriora produsul.



Nu expuneți produsul la apă.
Aveți grijă la apa și la toate lichidele aflate în apropierea display-ului grafic. Contactul cu apa sau cu alte lichide poate deteriora produsul.



ATENȚIE



Nu așezați obiecte metalice și mai ales obiecte magnetice pe display-ul grafic.
Obiectele metalice și/sau magnetice așezate pe produs în timpul funcționării pot provoca defecțiuni sau deteriorări permanente.



Nu loviți stiloul de obiecte dure.
Lovirea stiloului de obiecte dure poate deteriora stiloul.



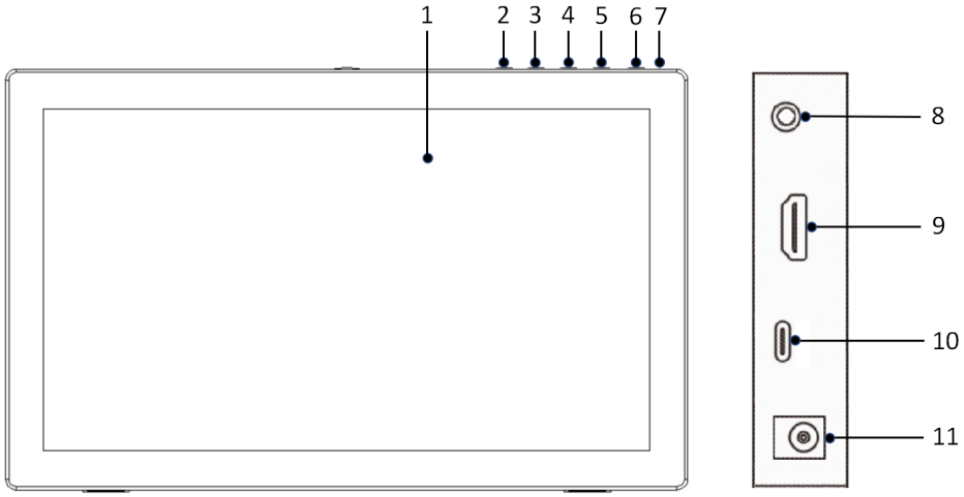
Nu strângeți stiloul prea tare și nu apăsați butoanele stiloului cu forță excesivă.
Stiloul este un instrument de mare precizie. Nu apăsați prea tare butoanele stiloului și nu acoperiți stiloul cu obiecte, pentru a evita deteriorarea acestuia. Țineți stiloul departe de locurile cu mult praf, murdărie sau alte particule care l-ar putea afecta sau deteriora.

1.1. Limitarea răspunderii

1. XP-PEN nu răspunde în niciun caz pentru daunele cauzate de incendii sau cutremure, inclusiv cele cauzate de terți și cele rezultate din utilizarea necorespunzătoare, abuzul sau neglijența utilizatorului.
2. XP-PEN nu răspunde în niciun caz pentru daunele indirecte – inclusiv, dar fără a se limita la pierderea veniturilor, întreruperea activității comerciale, coruperea sau pierderea datelor – rezultate din utilizarea produsului sau din utilizarea sa incorectă.
3. XP-PEN nu răspunde în niciun caz pentru daunele rezultate din moduri de utilizare care nu sunt descrise în acest ghid.
4. XP-PEN nu răspunde în niciun caz pentru daunele sau defecțiunile rezultate din conectarea la alte dispozitive sau din utilizarea software-ului terților.

2. Prezentarea produsului

Vă mulțumim că ați achiziționat un produs XP-PEN.

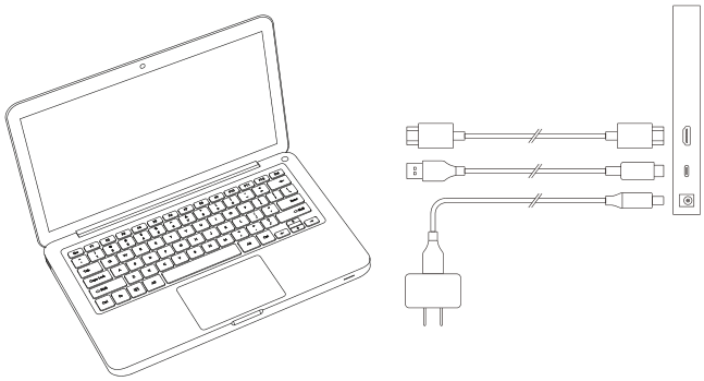


1. Ecran/zonă de lucru
2. Tasta Înapoi
3. Tasta – (reducerea luminozității)
4. Tasta + (creșterea luminozității)
5. Tasta Meniu/OK
6. Buton de pornire (țineți apăsat aproximativ 3 secunde pentru a porni dispozitivul)
7. Indicator de alimentare (alb)
    a. Aprins: display-ul grafic este conectat la computer și alimentarea este pornită.
    b. Intermitent: display-ul grafic este pornit, dar nu primește niciun semnal de la computer.
    c. Stins: display-ul grafic este oprit.
8. Mufă pentru căști
9. Port HDMI
10. Port USB-C
11. Port de alimentare

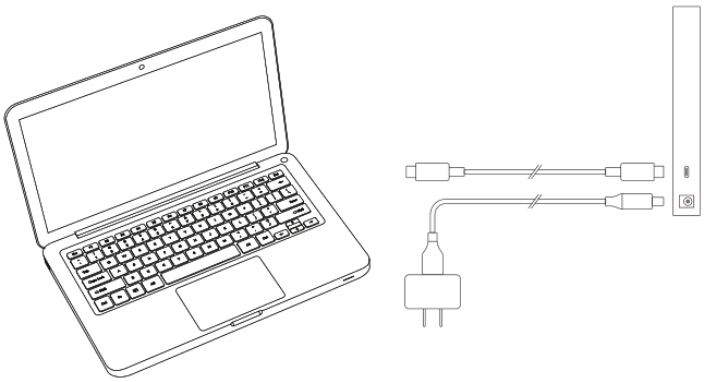
3. Moduri de conectare

Display-ul grafic poate fi conectat în două moduri:

1. **Conectare HDMI:** conectați display-ul grafic la porturile HDMI și USB ale computerului cu cablul HDMI și cablul USB-C – USB-A, apoi conectați portul de alimentare la adaptorul de alimentare introdus într-o priză de perete.



2. **Conectare USB-C** (numai pentru un port USB-C complet funcțional): conectați display-ul grafic la portul USB-C al computerului cu un cablu USB-C, apoi conectați portul de alimentare la adaptorul de alimentare introdus într-o priză de perete.



4. Sisteme de operare compatibile

- Windows 7 sau o versiune ulterioară
- Mac OS X 10.10 sau o versiune ulterioară

5. Descărcare

Descărcați driverul pentru modelul produsului dvs. de pe site-ul oficial XP-PEN (https://www.xp-pen.com).

6. Instalare

După finalizarea descărcării, dezarhivați folderul, rulați fișierul „.exe" (Windows) sau „.dmg" (Mac) și urmați instrucțiunile până la finalizarea instalării.

Note:

1. Înainte de instalare, închideți temporar programul antivirus și firewallul, precum și toate programele deschise.
2. Dacă pe computer sunt instalate drivere ale altor display-uri grafice sau tablete grafice, dezinstalați-le mai întâi.
3. Se recomandă repornirea computerului după finalizarea instalării.

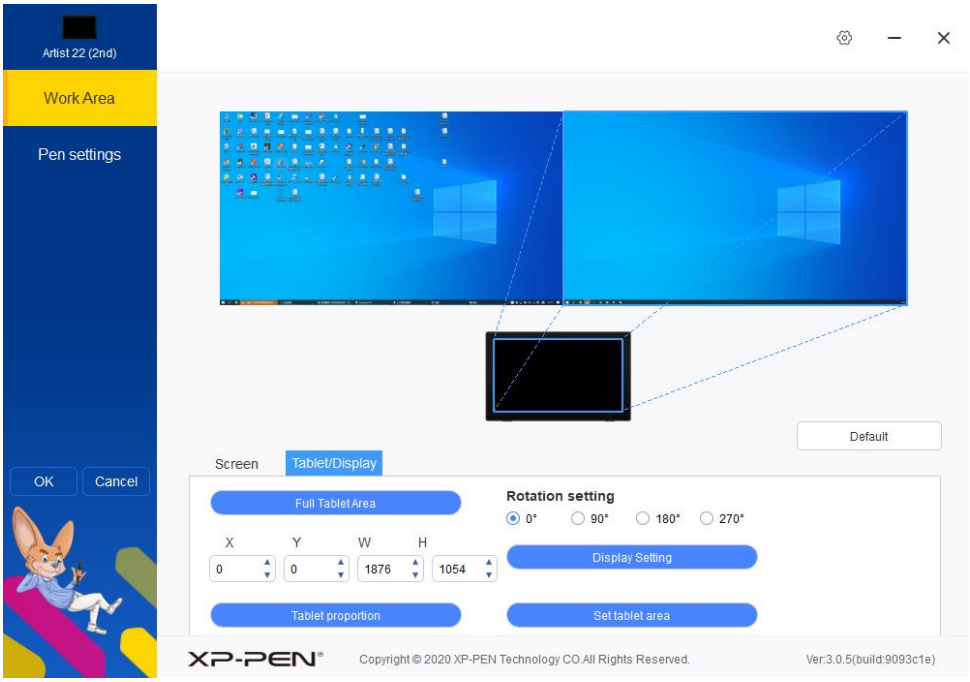
7. Driverul

După instalarea driverului, conectați display-ul grafic la computer și deschideți driverul cu dublu clic pentru a începe personalizarea dispozitivului.

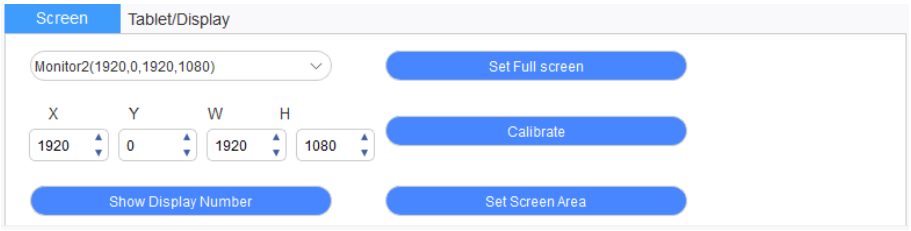
Salvarea setărilor:

Pentru ca setările modificate să se păstreze și după închiderea driverului, faceți clic pe butonul „OK" din partea stângă a interfeței driverului. Dacă setările au fost salvate cu succes, se afișează mesajul „Configuration saved successfully" (configurația a fost salvată cu succes); în caz contrar, modificările sunt valabile numai pentru sesiunea curentă.

7.1. Zona de lucru



7.1.1. Ecran („Screen”)



Implicit, zona de lucru a display-ului grafic este mapată pe zona de afișare a întregului ecran. Dacă folosiți mai multe monitoare în modul extins, selectați în interfața driverului monitorul pe care se mapează zona de lucru a display-ului grafic.

Driverul oferă trei moduri de setare a zonei de afișare a ecranului:

a. „Set Full screen” (ecran complet): setează zona de ecran a monitorului selectat la maximum.

b. „Set Screen Area” (setare zonă ecran): setați manual zona de afișare cu mouse-ul. Faceți clic cu mouse-ul pe primul punct (stânga sus) al zonei de afișare, apoi pe al doilea punct (dreapta jos).

c. Zonă personalizată: introduceți manual coordonatele în câmpurile de sub X, Y, W și H pentru a seta dimensiunea zonei de afișare sau trageți cu mouse-ul pictograma ecranului din interfața driverului.

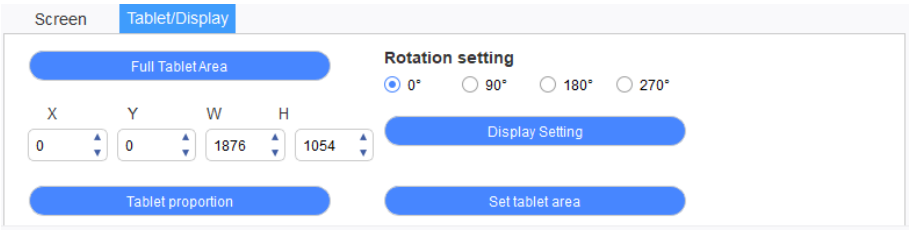
Calibrarea ecranului („Calibrate”):

Calibrarea corectează decalajul dintre vârful stiloului și cursor.

Identificarea ecranului („Show Display Number”):

Identifică toate monitoarele conectate; în colțul din stânga jos al fiecărui monitor se afișează numărul acestuia.

7.1.2. Display grafic („Tablet/Display”)



Setați ce parte a zonei de lucru a display-ului grafic este mapată pe zona de afișare a ecranului. Driverul oferă patru moduri:

a. „Full Tablet Area” (întreaga zonă): folosește întreaga zonă de lucru a display-ului grafic.

b. „Tablet proportion” (proporții): scalează zona de lucru a display-ului grafic la aceleași proporții ca ecranul.

c. „Set tablet area” (setare zonă de lucru): faceți clic cu stiloul pe punctele „colțul din stânga sus” și „colțul din dreapta jos” ale zonei de lucru dorite.

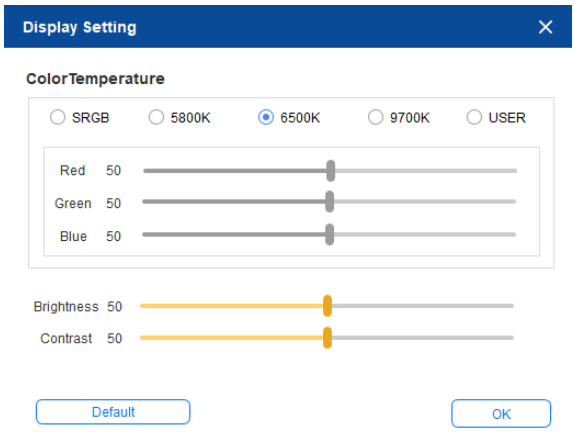
d. Zonă personalizată: introduceți manual coordonatele în câmpurile de sub X, Y, W și H pentru a stabili dimensiunea zonei de lucru sau trageți cu stiloul pictograma display-ului grafic din interfața driverului.

Rotire („Rotation setting”):

Puteți seta display-ul grafic la 0°, 90°, 180° sau 270°. După modificarea setării, rotiți și dispozitivul în poziția corespunzătoare. Rotirea cu 180° corespunde modului pentru stângaci.

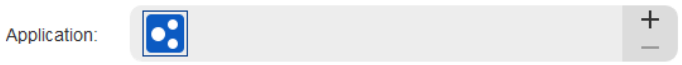
Setări display („Display Setting”):

Setați temperatura de culoare („Color Temperature”, inclusiv setarea personalizată „USER”), luminozitatea („Brightness”) și contrastul („Contrast”) display-ului grafic.



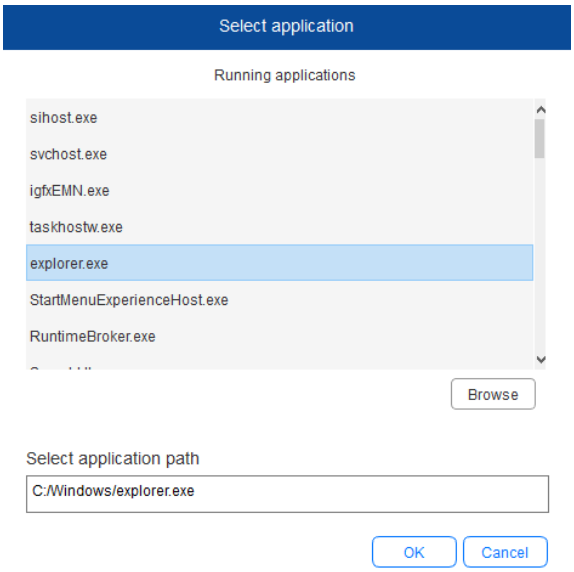
7.2. Aplicație („Application”)

Pe pagina setărilor stiloului puteți seta funcțiile dorite ale butoanelor pentru o aplicație selectată.



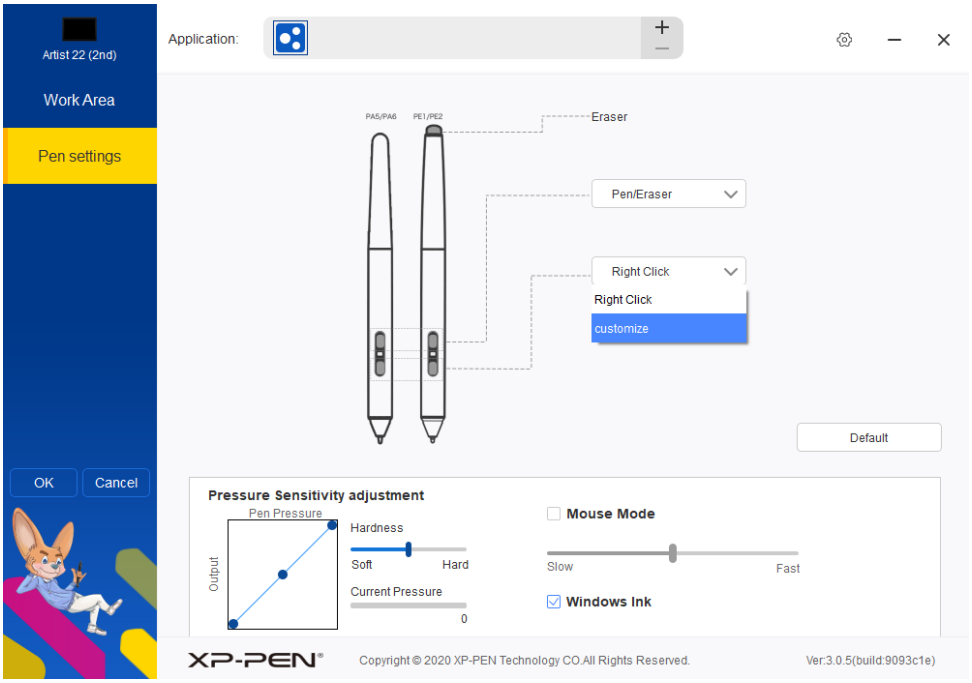
a. Faceți clic pe „+” în partea dreaptă sus a barei de aplicații pentru a deschide fereastra de selectare a aplicației.

b. Selectați programul care trebuie adăugat dintre programele care rulează sau faceți clic pe „Browse” (răsfoire) pentru a-l adăuga din software-ul instalat. După selectarea aplicației, calea acesteia se afișează în partea de jos.



c. Faceți clic pe butonul „OK” din partea de jos a ferestrei. Aplicația selectată se adaugă în bara de aplicații.

7.3. Setările stiloului („Pen settings”)



Butoanele stiloului:

Aici setați funcțiile butoanelor stiloului. Pentru a seta o funcție proprie, selectați „customize” (personalizare) din meniul derulant.

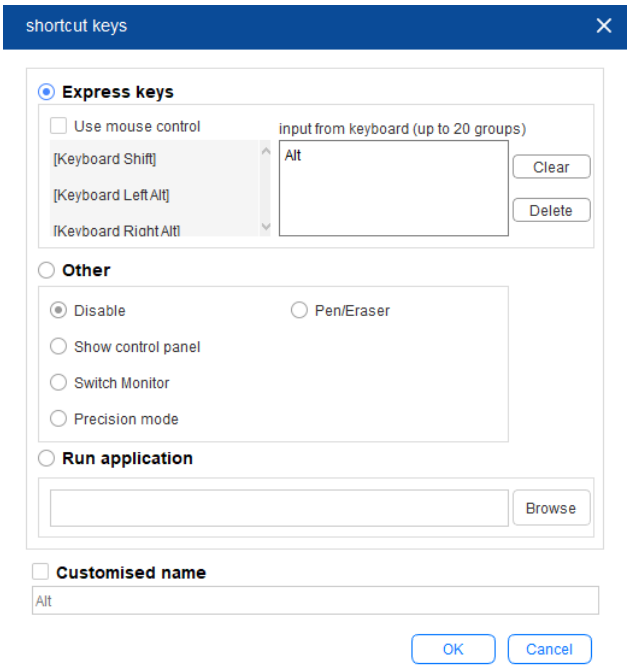
Note:

Când stiloul se află în zona de lucru a display-ului grafic, apăsați butonul pentru a comuta între modul stilou și modul radieră. La comutarea altor funcții, modul curent se afișează în partea de jos a ecranului.

Selectarea introducerii de la tastatură în funcția personalizată vă permite să atribuiți butonului o combinație de taste.

Introducere de la tastatură:

Aici puteți configura comenzi rapide de la tastatură. Împreună cu mouse-ul, acestea vă permit să folosiți funcții precum rotirea în programele de desen 3D: de exemplu, în 3D MAX setați butonul ca tasta Alt și puteți roti vederea cu butonul din mijloc al mouse-ului.



Aici puteți seta mai multe grupuri de comenzi rapide. Când apăsați butonul stiloului, toate comenzile rapide setate se execută succesiv.

Note:

„Precision mode” (mod de precizie) limitează zona de lucru a display-ului grafic la o zonă mică. Astfel puteți desena mai detaliat în zonele selectate.

Reglarea presiunii:

Sensibilitatea la presiune se reglează cu ajutorul curbei „Output” (ieșire) și „Pen Pressure” (presiunea stiloului) sau prin deplasarea glisorului. În câmpul „Current Pressure” (presiunea curentă) puteți testa presiunea curentă a stiloului.

Mod mouse:

Implicit, stiloul funcționează în modul absolut. Bifați „Mouse Mode” pentru a folosi modul relativ; apoi puteți regla viteza cursorului.

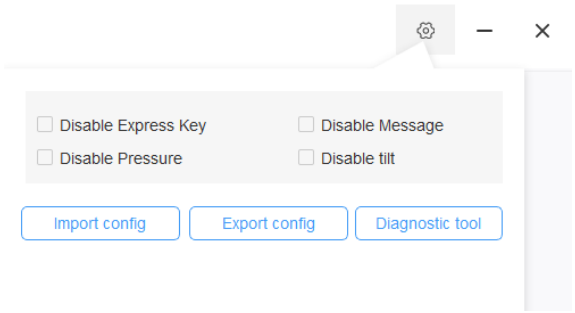
Coordonate absolute (mod stilou): modul standard al unui display grafic. Zona de lucru a display-ului grafic este mapată pe zona de afișare a ecranului.

Coordonate relative (mod mouse): dispozitivul funcționează la fel ca un mouse obișnuit.

Windows Ink:

Unele programe de desen acceptă presiunea stiloului prin Windows Ink. Bifați sau debifați „Windows Ink” pentru a activa sau dezactiva această funcție; implicit este activată.

7.4. Setări („Settings”)



„Disable Express Key” (dezactivare comenzi rapide):

Dezactivează funcțiile tuturor comenzilor rapide de la tastatură.

„Disable Message” (dezactivare mesaje):

La utilizarea unei comenzi rapide nu se afișează niciun mesaj în partea de jos a ecranului.

„Disable Pressure” (dezactivare presiune):

Stiloul nu reacționează la presiune.

„Disable tilt” (dezactivare înclinare):

Dezactivează funcția de înclinare a stiloului.

„Diagnostic tool” (instrument de diagnosticare):

Dacă apare o problemă în timpul utilizării driverului, puteți folosi instrumentul de diagnosticare.

„Import config” / „Export config” (import/export configurație):

Puteți exporta și importa comenzile rapide configurate și alte funcții pentru a le salva și reîncărca setările.

Note:

Înainte de a importa sau exporta funcțiile modificate, salvați configurația făcând clic pe butonul „OK” din partea stângă a interfeței driverului.

8. Asistență

Dacă aveți întrebări, contactați-ne:

Web: https://www.xp-pen.com
E-mail: service@xp-pen.com



Distribuitor
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.ro

Navodila za uporabo

Artist 22 (2nd Generation)

Grafični zaslon

Kazalo

1 Varnostni ukrepi **3**
1.1 Omejitev odgovornosti 4

2 Pregled izdelka **5**

3 Načini priključitve **6**

4 Podprti operacijski sistemi **7**

5 Prenos **7**

6 Namestitev **7**

7 Gonilnik **7**
7.1 Delovno območje 8
7.1.1 Zaslon („Screen“) 8
7.1.2 Grafični zaslon („Tablet/Display“) 9
7.2 Aplikacija („Application“) 10
7.3 Nastavitve pisala („Pen settings“) 11
7.4 Nastavitve („Settings“) 13

8 Podpora **14**

1. Varnostni ukrepi

Ta navodila uporabljajo naslednje simbole, ki pomagajo zagotoviti pravilno in varno uporabo grafičnega zaslona XP-PEN. Varnostne ukrepe preberite in jih upoštevajte.



Izdelka ne uporabljajte v okolju nadzornih sistemov, ki zahtevajo visoko stopnjo varnosti in zanesljivosti.

V takem sistemu bi izdelek lahko negativno vplival na druge elektronske naprave, zaradi vpliva teh naprav pa bi se lahko pokvaril tudi sam.



Izklopite napajanje na mestih, kjer je uporaba elektronskih naprav prepovedana.

Na letalu in na vseh drugih mestih, kjer je uporaba elektronskih naprav prepovedana, grafični zaslon izklopite, sicer lahko negativno vpliva na druge elektronske naprave v bližini. Iz izdelka izvlecite priključek USB in izklopite napajanje.



Izdelek hranite zunaj dosega dojenčkov in majhnih otrok.

Dodatna oprema izdelka lahko za majhne otroke predstavlja nevarnost zadušitve. Vso dodatno opremo hranite zunaj dosega dojenčkov in majhnih otrok.



POZOR

Izdelka ne postavljajte na nestabilne površine.

Izdelka ne postavljajte na nestabilne ali nagnjene površine ali na mesta, izpostavljena močnim tresljajem. Izdelek bi lahko padel ali se ob kaj udaril, kar lahko povzroči poškodbe in/ali okvaro izdelka.

Na izdelek ne postavljajte težkih predmetov.

Na izdelek ne postavljajte težkih predmetov. Ne stopajte nanj in se nanj ne opirajte s celotno težo telesa, saj ga lahko poškodujete.



Izdelka ne izpostavljajte zelo visokim ali nizkim temperaturam.

Izdelka ne shranjujte na mestih, kjer temperatura pade pod 5 °C ali se dvigne nad 40 °C. Izogibajte se mestom z velikimi temperaturnimi nihanji. To lahko poškoduje izdelek in njegove sestavne dele.



Ne razstavljajte.

Izdelka ne razstavljajte in ne spreminjajte. S tem se lahko izpostavite vročini, požaru, električnemu udaru in poškodbam.



Za čiščenje ne uporabljajte alkohola.

Nikoli ne uporabljajte alkohola, razredčila, benzena ali drugih mineralnih topil, ki lahko izdelek razbarvajo in poškodujejo.



Izdelka ne izpostavljajte vodi.
Pazite na vodo in vse tekočine v bližini grafičnega zaslona. Stik z vodo ali drugo tekočino lahko izdelek poškoduje.



POZOR



Na grafični zaslon ne polagajte kovinskih in zlasti ne magnetnih predmetov.
Kovinski in/ali magnetni predmeti na izdelku lahko med delovanjem povzročijo okvaro ali trajne poškodbe.



S pisalom ne udarjajte ob trde predmete.
Udarci pisala ob trde predmete lahko pisalo poškodujejo.



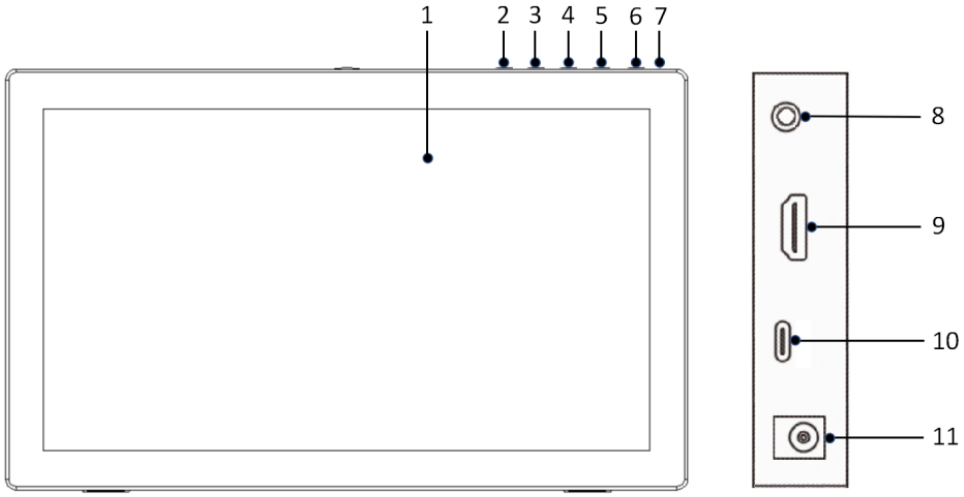
Pisala ne stiskajte premočno in gumbov pisala ne pritiskajte s prekomerno silo.
Pisalo je zelo natančen instrument. Gumbov pisala ne pritiskajte premočno in pisala ne pokrivajte s predmeti, da ga ne poškodujete. Pisalo hranite stran od mest z veliko prahu, umazanije ali drugih delcev, ki bi nanj lahko vplivali ali ga poškodovali.

1.1. Omejitev odgovornosti

1. Družba XP-PEN v nobenem primeru ne odgovarja za škodo zaradi požara ali potresa, vključno s škodo, ki so jo povzročile tretje osebe, in škodo zaradi nepravilne uporabe, zlorabe ali malomarnosti uporabnika.
2. Družba XP-PEN v nobenem primeru ne odgovarja za posredno škodo – med drugim za izgubo poslovnega dohodka, prekinitev poslovne dejavnosti, poškodbo ali izgubo podatkov –, ki nastane zaradi uporabe izdelka ali njegove nepravilne uporabe.
3. Družba XP-PEN v nobenem primeru ne odgovarja za škodo zaradi načinov uporabe, ki v teh navodilih niso opisani.
4. Družba XP-PEN v nobenem primeru ne odgovarja za škodo ali okvare zaradi priključitve na druge naprave ali uporabe programske opreme tretjih oseb.

2. Pregled izdelka

Zahvaljujemo se vam za nakup izdelka XP-PEN.

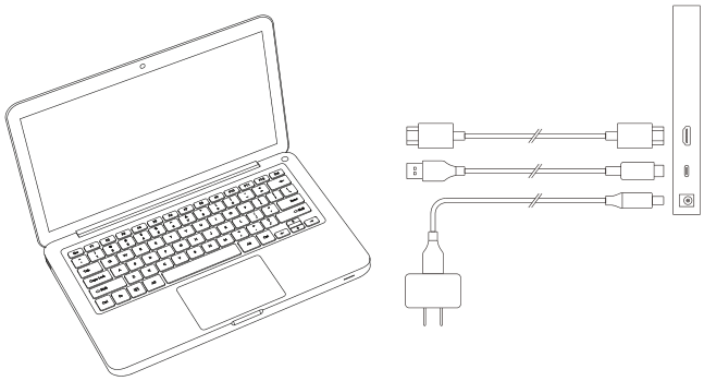


1. Zaslon/delovno območje
2. Tipka Nazaj
3. Tipka – (zmanjšanje svetlosti)
4. Tipka + (povečanje svetlosti)
5. Tipka Meni/OK
6. Stikalo za vklop (za vklop pridržite približno 3 sekunde)
7. Indikator napajanja (bel)
    a) Sveti: grafični zaslon je priključen na računalnik in napajanje je vklopljeno.
    b) Utripa: grafični zaslon je vklopljen, vendar od računalnika ne prejema signala.
    c) Ne sveti: grafični zaslon je izklopljen.
8. Priključek za slušalke
9. Vrata HDMI
10. Vrata USB-C
11. Napajalni priključek

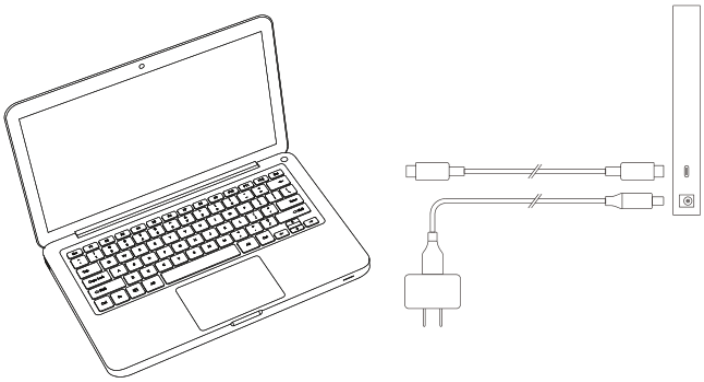
3. Načini priključitve

Grafični zaslon lahko priključite na dva načina:

1. **Priključitev prek HDMI:** s kablom HDMI in kablom USB-C na USB-A priključite grafični zaslon na vrata HDMI in USB računalnika, nato pa napajalni priključek povežite z napajalnikom, ki je vključen v stensko vtičnico.



2. **Priključitev prek USB-C** (samo za vrata USB-C s polno funkcionalnostjo): s kablom USB-C priključite grafični zaslon na vrata USB-C računalnika, nato pa napajalni priključek povežite z napajalnikom, ki je vključen v stensko vtičnico.



4. Podprti operacijski sistemi

- Windows 7 ali novejši
- Mac OS X 10.10 ali novejši

5. Prenos

Gonilnik za svoj model izdelka prenesite z uradne spletne strani XP-PEN (https://www.xp-pen.com).

6. Namestitev

Ko je prenos končan, razširite mapo, zaženite datoteko „.exe“ (Windows) ali „.dmg“ (Mac) in sledite navodilom, dokler namestitev ni končana.

Opombe:

1. Pred namestitvijo začasno izklopite protivirusni program in požarni zid ter zaprite vse odprte programe.
2. Če so v računalniku nameščeni gonilniki drugih grafičnih zaslonov ali tablic, jih najprej odstranite.
3. Po končani namestitvi priporočamo ponovni zagon računalnika.

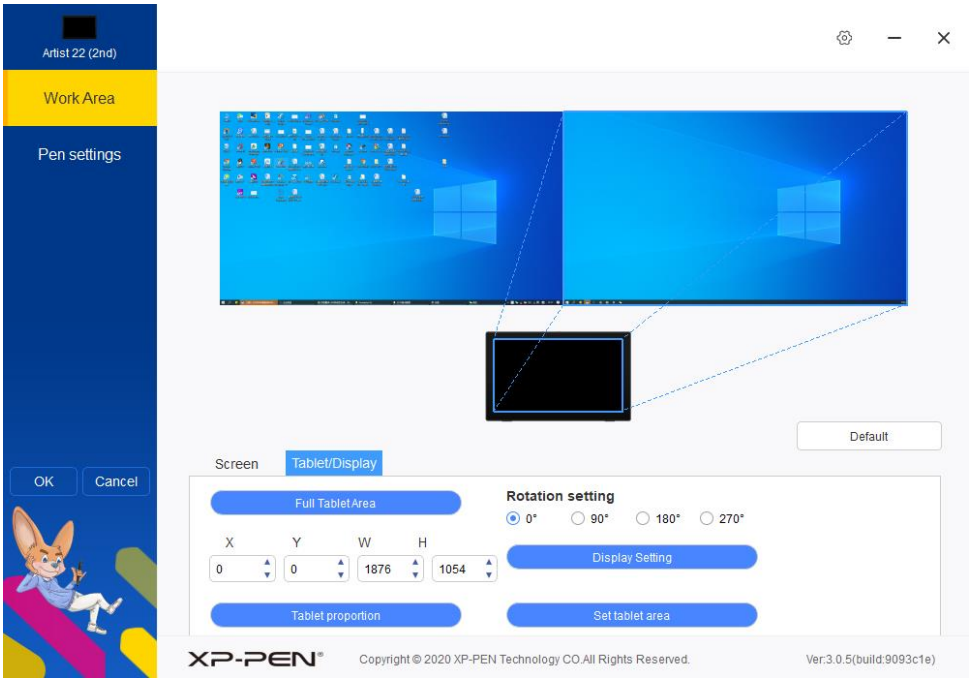
7. Gonilnik

Ko je gonilnik nameščen, priključite grafični zaslon na računalnik in gonilnik odprite z dvoklikom, da začnete prilagajati napravo.

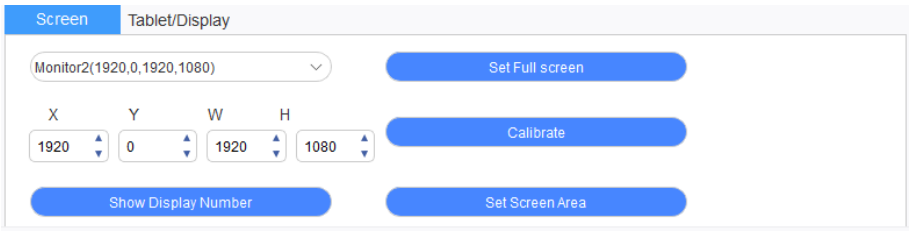
Shranjevanje nastavitev:

Da bi spremenjene nastavitve ostale veljavne tudi po zaprtju gonilnika, kliknite gumb „OK“ na levi strani vmesnika gonilnika. Ko so nastavitve uspešno shranjene, se prikaže sporočilo „Configuration saved successfully“ (konfiguracija je uspešno shranjena); sicer spremembe veljajo samo za trenutno sejo.

7.1. Delovno območje



7.1.1. Zaslon („Screen“)



Privzeto je delovno območje grafičnega zaslona preslikano na prikazno območje celotnega zaslona. Če uporabljate več monitorjev v razširjenem načinu, v vmesniku gonilnika izberite monitor, na katerega naj se preslika delovno območje grafičnega zaslona.

Gonilnik ponuja tri načine nastavitve prikaznega območja zaslona:

a) „Set Full screen“ (cel zaslon): območje zaslona izbranega monitorja nastavi na največjo velikost.

b) „Set Screen Area“ (nastavitev območja zaslona): prikazno območje nastavite ročno z miško. Z miško kliknite prvo točko (levo zgoraj) prikaznega območja in nato drugo točko (desno spodaj).

c) Območje po meri: ročno vnesite koordinate v polja pod X, Y, W in H, da nastavite velikost prikaznega območja, ali z miško povlecite ikono zaslona v vmesniku gonilnika.

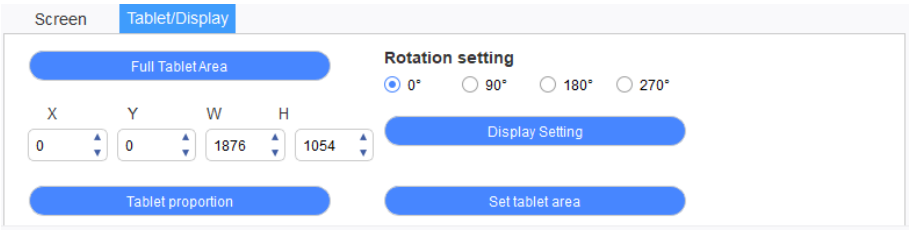
Umerjanje zaslona („Calibrate“):

Umerjanje odpravi odmik med konico pisala in kazalcem.

Prepoznavanje zaslona („Show Display Number“):

Prepozna vse priključene monitorje; v spodnjem levem kotu vsakega monitorja se prikaže njegova številka.

7.1.2. Grafični zaslon („Tablet/Display“)



Nastavite, kateri del delovnega območja grafičnega zaslona se preslika na prikazno območje zaslona. Gonilnik ponuja štiri načine:

a) „Full Tablet Area“ (celotno območje): uporabi celotno delovno območje grafičnega zaslona.

b) „Tablet proportion“ (razmerje stranic): delovno območje grafičnega zaslona prilagodi enakemu razmerju stranic, kot ga ima zaslon.

c) „Set tablet area“ (nastavitev delovnega območja): s pisalom kliknite točki „zgornji levi kot“ in „spodnji desni kot“ želenega delovnega območja.

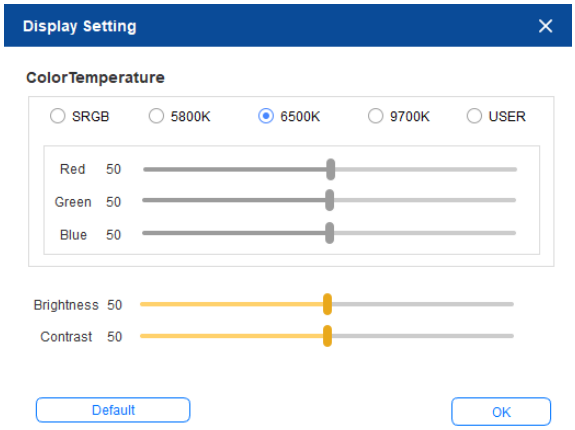
d) Območje po meri: ročno vnesite koordinate v polja pod X, Y, W in H, da določite velikost delovnega območja, ali s pisalom povlecite ikono grafičnega zaslona v vmesniku gonilnika.

Zasuk („Rotation setting“):

Grafični zaslon lahko nastavite na 0°, 90°, 180° ali 270°. Po spremembi nastavitve v ustrezen položaj obrnite tudi napravo. Zasuk za 180° ustreza načinu za levičarje.

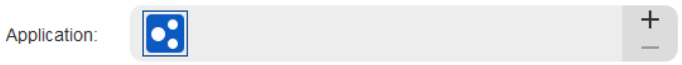
Nastavitve zaslona („Display Setting“):

Nastavite barvno temperaturo („Color Temperature“, vključno z nastavitvijo po meri „USER“), svetlost („Brightness“) in kontrast („Contrast“) grafičnega zaslona.



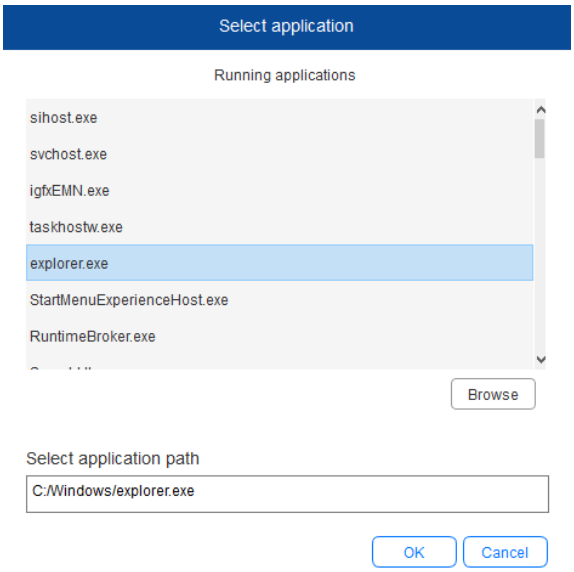
7.2. Aplikacija („Application“)

Na strani z nastavitvami pisala lahko za izbrano aplikacijo nastavite želene funkcije gumbov.



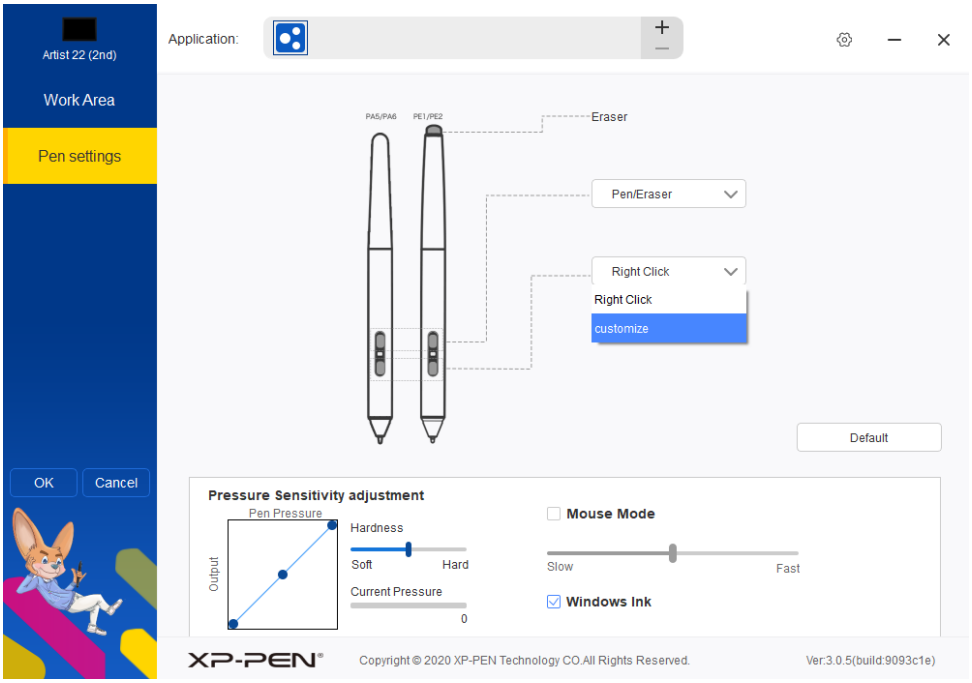
a) Kliknite „+“ desno zgoraj v vrstici aplikacij, da odprete okno za izbiro aplikacije.

b) Program, ki ga želite dodati, izberite med zagnanimi programi ali kliknite „Browse“ (prebrskaj), da ga dodate med nameščeno programsko opremo. Ko je aplikacija izbrana, se spodaj prikaže njena pot.



c) Kliknite gumb „OK“ na dnu okna. Izbrana aplikacija se doda v vrstico aplikacij.

7.3. Nastavitve pisala („Pen settings“)



Gumbi pisala:

Tu nastavite funkcije gumbov pisala. Za lastno funkcijo v spustnem meniju izberite „customize“ (prilagodi).

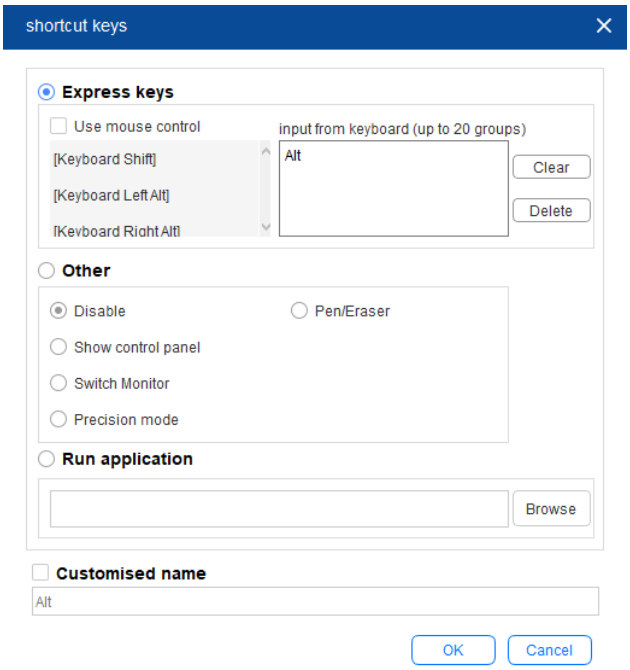
Opombe:

Ko je pisalo znotraj delovnega območja grafičnega zaslona, s pritiskom gumba preklopite med načinom pisala in radirke. Pri preklopu druge funkcije se trenutni način prikaže na dnu zaslona.

Izbira vnosa s tipkovnice v funkciji po meri omogoča, da gumbu dodelite kombinacijo tipk.

Vnos s tipkovnice:

Tu lahko nastavite bližnjice na tipkovnici. Skupaj z miško z njimi lahko uporabljate funkcije, kot je vrtenje v programih za 3D-risanje: v programu 3D MAX gumbu dodelite tipko Alt in pogled lahko vrtite s srednjim gumbom miške.



Tu lahko nastavite več skupin bližnjic na tipkovnici. Ko pritisnete gumb pisala, se vse nastavljene bližnjice izvedejo zaporedoma.

Opombe:

„Precision mode“ (natančni način) omeji delovno območje grafičnega zaslona na majhno območje. Tako lahko na izbranih območjih rišete podrobneje.

Nastavitev občutljivosti na pritisk:

Občutljivost na pritisk prilagodite s krivuljo „Output“ (izhod) in „Pen Pressure“ (pritisk pisala) ali s premikom drsnika. V polju „Current Pressure“ (trenutni pritisk) lahko preizkusite trenutni pritisk pisala.

Način miške:

Pisalo privzeto deluje v absolutnem načinu. Označite „Mouse Mode“, da preklopite v relativni način; nato lahko nastavite hitrost kazalca.

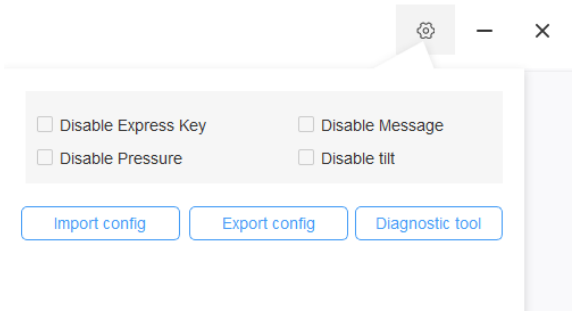
Absolutne koordinate (način pisala): standardni način grafičnega zaslona. Delovno območje grafičnega zaslona se preslika na prikazno območje zaslona.

Relativne koordinate (način miške): naprava deluje enako kot običajna miška.

Windows Ink:

Nekateri programi za risanje podpirajo pritisk pisala prek Windows Ink. Z označitvijo ali odznačitvijo možnosti „Windows Ink“ to funkcijo vklopite ali izklopite; privzeto je vklopljena.

7.4. Nastavitve („Settings“)



„Disable Express Key“ (onemogoči bližnjice):

Izklopi funkcije vseh bližnjic na tipkovnici.

„Disable Message“ (onemogoči sporočila):

Pri uporabi bližnjice se na dnu zaslona ne prikaže nobeno sporočilo.

„Disable Pressure“ (onemogoči pritisk):

Pisalo se ne odziva na pritisk.

„Disable tilt“ (onemogoči nagib):

Izklopi funkcijo nagiba pisala.

„Diagnostic tool“ (diagnostično orodje):

Če se med uporabo gonilnika pojavi težava, lahko uporabite diagnostično orodje.

„Import config“ / „Export config“ (uvoz/izvoz konfiguracije):

Nastavljene bližnjice in druge funkcije lahko izvozite in uvozite ter tako njihove nastavitve shranite in znova naložite.

Opombe:

Pred uvozom ali izvozom spremenjenih funkcij shranite konfiguracijo z gumbom „OK“ na levi strani vmesnika gonilnika.

8. Podpora

Če imate kakršna koli vprašanja, nas kontaktirajte:

Splet: https://www.xp-pen.com
E-pošta: service@xp-pen.com



Distributer
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.si

Ръководство за потребителя

Artist 22 (2nd Generation)

Графичен дисплей

Съдържание

1 Мерки за безопасност **3**

1.1 Ограничаване на отговорността 4

2 Описание на продукта **5**

3 Начини на свързване **6**

4 Поддържани операционни системи **7**

5 Изтегляне **7**

6 Инсталиране **7**

7 Драйвер **7**

7.1 Работна област 8

7.1.1 Екран („Screen“) 8

7.1.2 Графичен дисплей („Tablet/Display“) 9

7.2 Приложение („Application“) 11

7.3 Настройки на писалката („Pen settings“) 12

7.4 Настройки („Settings“) 14

8 Поддръжка **15**

1. Мерки за безопасност

В това ръководство се използват следните символи, които помагат за правилната и безопасна употреба на графичния дисплей XP-PEN. Прочетете и спазвайте мерките за безопасност.

Не използвайте продукта в зони със системи за управление, които изискват висока степен на безопасност и надеждност.
В такава система продуктът може да повлияе неблагоприятно на други електронни устройства, а под тяхно влияние може да се повреди и самият той.

Изключвайте захранването на места, където използването на електронни устройства е забранено.
Изключвайте графичния дисплей на борда на самолет и на всяко друго място, където използването на електронни устройства е забранено; в противен случай той може да повлияе неблагоприятно на други електронни устройства наблизо. Изключете USB конектора от продукта и изключете захранването.

Съхранявайте продукта далеч от бебета и малки деца.
Аксесоарите на продукта могат да представляват опасност от задавяне за малки деца. Съхранявайте всички аксесоари далеч от бебета и малки деца.

ВНИМАНИЕ

Не поставяйте продукта върху нестабилни повърхности.
Не поставяйте продукта върху нестабилни или наклонени повърхности, нито на места, изложени на силни вибрации. Продуктът може да падне или да се удари, което може да доведе до повреда и/или неизправност.

Не поставяйте тежки предмети върху продукта.
Не поставяйте тежки предмети върху продукта. Не стъпвайте върху него и не се облягайте на него с цялото си тегло, тъй като това може да го повреди.

Не излагайте продукта на изключително високи или ниски температури.
Не съхранявайте продукта на места, където температурата пада под 5 °C или се покачва над 40 °C. Избягвайте места с големи температурни колебания. Това може да повреди продукта и неговите компоненти.

Не разглобявайте.
Не разглобявайте и не модифицирайте продукта. Това може да ви изложи на топлина, пожар, токов удар и нараняване.

Не използвайте алкохол за почистване.
Никога не използвайте алкохол, разредител, бензен или други минерални разтворители, които могат да обезцветят и повредят продукта.



Пазете от вода.
Внимавайте с водата и всички течности в близост до графичния дисплей. Контактът с вода или друга течност може да повреди продукта.

ВНИМАНИЕ



Не поставяйте метални и особено магнитни предмети върху графичния дисплей.
Метални и/или магнитни предмети върху продукта по време на работа могат да причинят неизправност или трайна повреда.



Не удряйте писалката в твърди предмети.
Ударите на писалката в твърди предмети могат да я повредят.



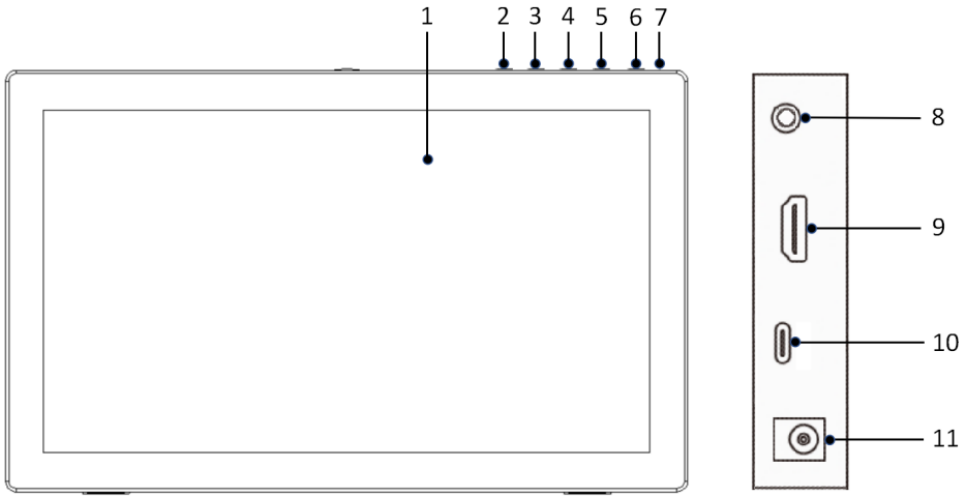
Не стискайте писалката твърде силно и не натискайте бутоните ѝ с прекомерна сила.
Писалката е високопрецизен инструмент. Не натискайте бутоните на писалката твърде силно и не я покривайте с предмети, за да избегнете повреда. Пазете писалката далеч от места с много прах, замърсявания или други частици, които могат да ѝ повлияят или да я повредят.

1.1. Ограничаване на отговорността

1. XP-PEN в никакъв случай не носи отговорност за щети, причинени от пожар или земетресение, включително щети, причинени от трети страни, и щети, произтичащи от неправилна употреба, злоупотреба или небрежност от страна на потребителя.
2. XP-PEN в никакъв случай не носи отговорност за косвени щети – включително, но не само загуба на приходи, прекъсване на търговската дейност, повреда или загуба на данни, – произтичащи от употребата на продукта или от неправилната му употреба.
3. XP-PEN в никакъв случай не носи отговорност за щети, произтичащи от начини на употреба, които не са описани в това ръководство.
4. XP-PEN в никакъв случай не носи отговорност за щети или неизправности, произтичащи от свързване с други устройства или от използване на софтуер на трети страни.

2. Описание на продукта

Благодарим ви, че закупихте продукт на XP-PEN.

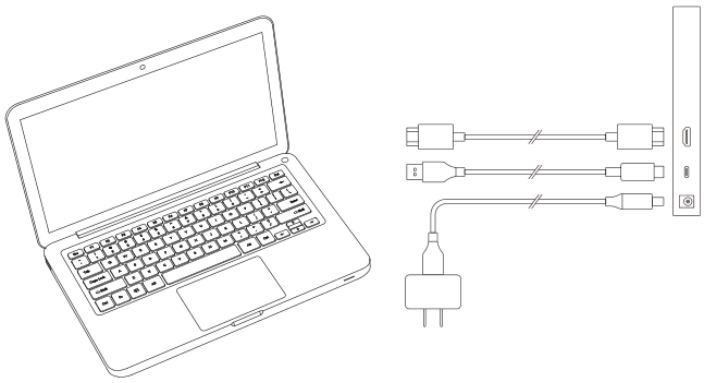


1. Екран/работна област
2. Бутон „Назад“
3. Бутон – (намаляване на яркостта)
4. Бутон + (увеличаване на яркостта)
5. Бутон „Меню/OK“
6. Бутон за захранване (за включване задръжте натиснат около 3 секунди)
7. Индикатор за захранване (бял)
    а) Свети: графичният дисплей е свързан с компютъра и захранването е включено.
    б) Мига: графичният дисплей е включен, но не получава сигнал от компютъра.
    в) Не свети: графичният дисплей е изключен.
8. Жак за слушалки
9. HDMI порт
10. USB-C порт
11. Порт за захранване

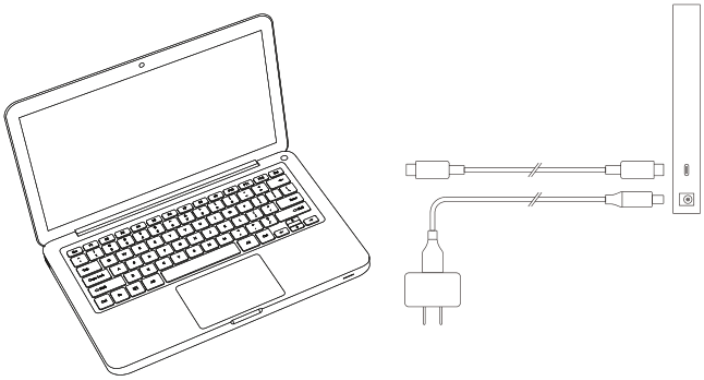
3. Начини на свързване

Графичният дисплей може да се свърже по два начина:

1. **HDMI връзка:** свържете графичния дисплей към HDMI и USB портовете на компютъра с HDMI кабела и кабела USB-C към USB-A, след което свържете порта за захранване към захранващия адаптер, включен в контакта.



2. **USB-C връзка** (само за USB-C порт с пълна функционалност): свържете графичния дисплей към USB-C порта на компютъра с USB-C кабел, след което свържете порта за захранване към захранващия адаптер, включен в контакта.



4. Поддържани операционни системи

- Windows 7 или по-нова версия
- Mac OS X 10.10 или по-нова версия

5. Изтегляне

Изтеглете драйвера за модела на вашия продукт от официалния уебсайт на XP-PEN (https://www.xp-pen.com).

6. Инсталиране

След като изтеглянето приключи, разархивирайте папката, стартирайте файла „.exe“ (Windows) или „.dmg“ (Mac) и следвайте указанията до завършване на инсталирането.

Забележки:

1. Преди инсталирането временно изключете антивирусната програма и защитната стена и затворете всички отворени програми.
2. Ако на компютъра са инсталирани драйвери на други графични дисплеи или таблети, първо ги деинсталирайте.
3. Препоръчва се компютърът да се рестартира след завършване на инсталирането.

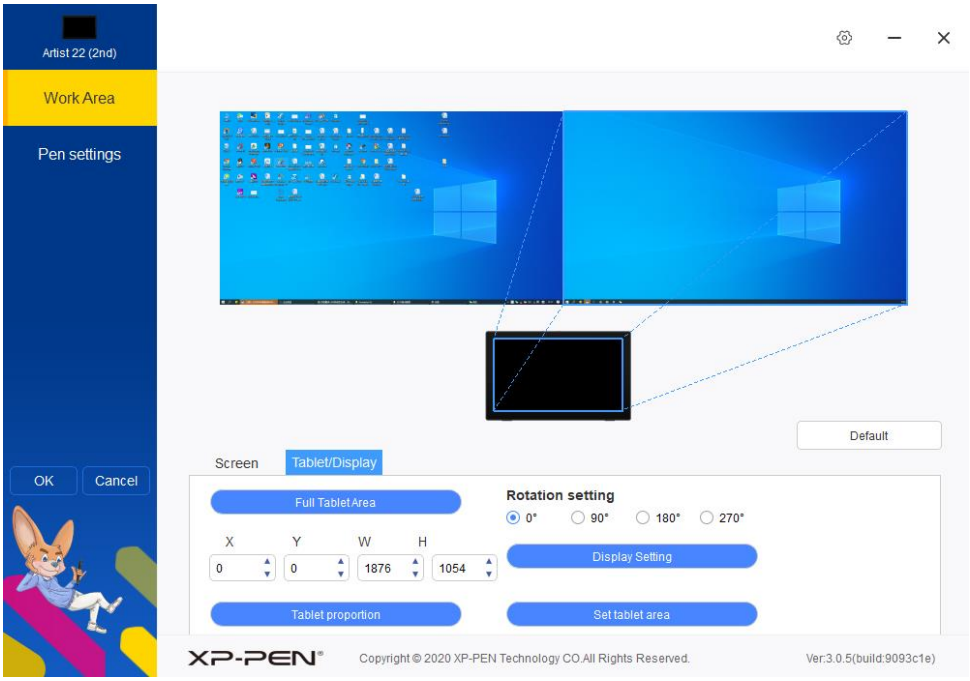
7. Драйвер

След като драйверът е инсталиран, свържете графичния дисплей с компютъра и отворете драйвера с двойно щракване, за да започнете да настройвате устройството.

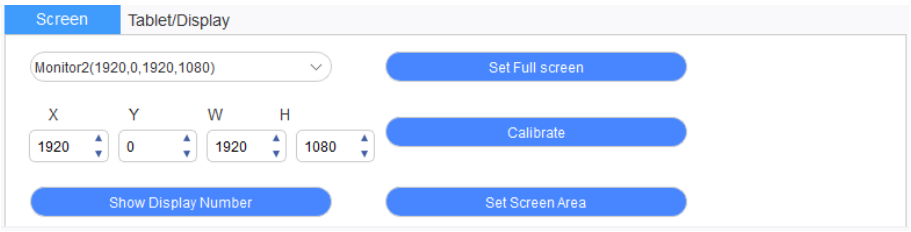
Запазване на настройките:

За да останат променените настройки валидни и след затваряне на драйвера, щракнете върху бутона „OK“ в лявата част на интерфейса на драйвера. При успешно запазване се появява съобщението „Configuration saved successfully“ (конфигурацията е запазена успешно); в противен случай промените важат само за текущата сесия.

7.1. Работна област



7.1.1. Екран („Screen“)



По подразбиране работната област на графичния дисплей е съпоставена с областта на показване на целия екран. Ако използвате няколко монитора в разширен режим, изберете в интерфейса на драйвера монитора, с който да се съпостави работната област на графичния дисплей.

Драйверът предлага три режима за задаване на областта на показване на екрана:

а) „Set Full screen“ (цял екран): задава максималната област на екрана на избрания монитор.

б) „Set Screen Area“ (задаване на област на екрана): задайте областта на показване ръчно с мишката. Щракнете с мишката върху първата точка (горе вляво) на областта на показване, а след това върху втората точка (долу вдясно).

в) Област по избор: въведете ръчно координатите в полетата под X, Y, W и H, за да зададете размера на областта на показване, или плъзнете с мишката иконата на екрана в интерфейса на драйвера.

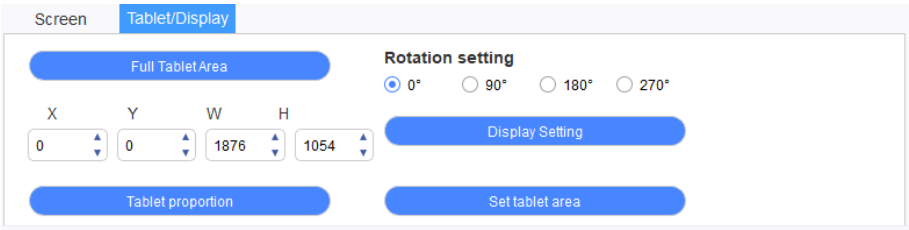
Калибриране на екрана („Calibrate“):

Калибрирането коригира отместването между върха на писалката и курсора.

Идентифициране на екрана („Show Display Number“):

Идентифицира всички свързани монитори; в долния ляв ъгъл на всеки монитор се показва неговият номер.

7.1.2. Графичен дисплей („Tablet/Display“)



Задайте коя част от работната област на графичния дисплей да се съпостави с областта на показване на екрана. Драйверът предлага четири режима:

а) „Full Tablet Area“ (цялата област): използва цялата работна област на графичния дисплей.

б) „Tablet proportion“ (пропорции): мащабира работната област на графичния дисплей до същите пропорции като екрана.

в) „Set tablet area“ (задаване на работна област): щракнете с писалката върху точките „горен ляв ъгъл“ и „долен десен ъгъл“ на желаната работна област.

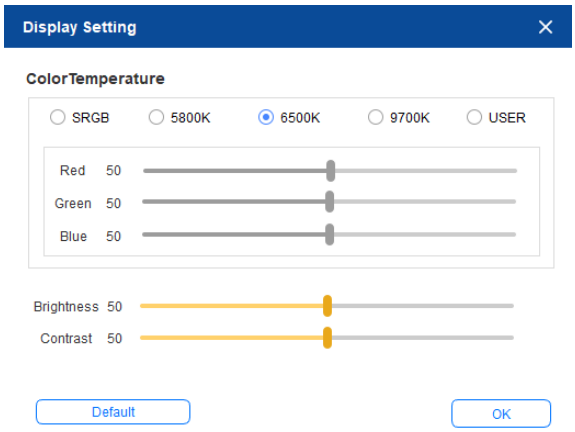
г) Област по избор: въведете ръчно координатите в полетата под X, Y, W и H, за да определите размера на работната област, или плъзнете с писалката иконата на графичния дисплей в интерфейса на драйвера.

Завъртане („Rotation setting“):

Можете да зададете графичния дисплей на 0°, 90°, 180° или 270°. След промяна на настройката завъртете и самото устройство в съответното положение. Завъртането на 180° съответства на режима за левичари.

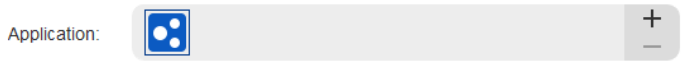
Настройки на дисплея („Display Setting“):

Задайте цветната температура („Color Temperature“, включително настройката по избор „USER“), яркостта („Brightness“) и контраста („Contrast“) на графичния дисплей.



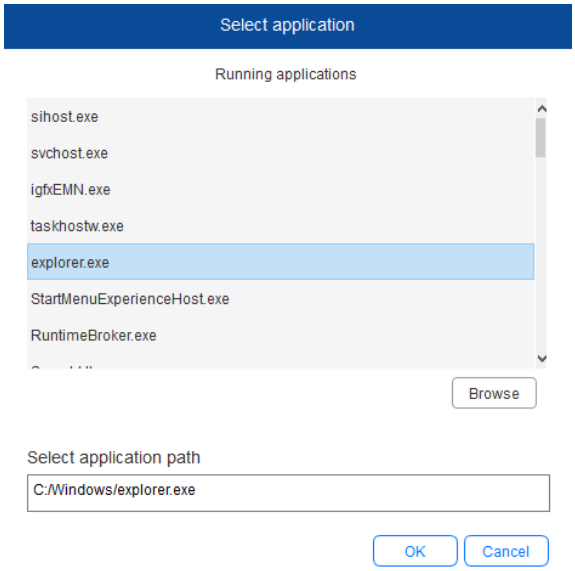
7.2. Приложение („Application“)

На страницата с настройки на писалката можете да зададете желаните функции на бутоните за избрано приложение.



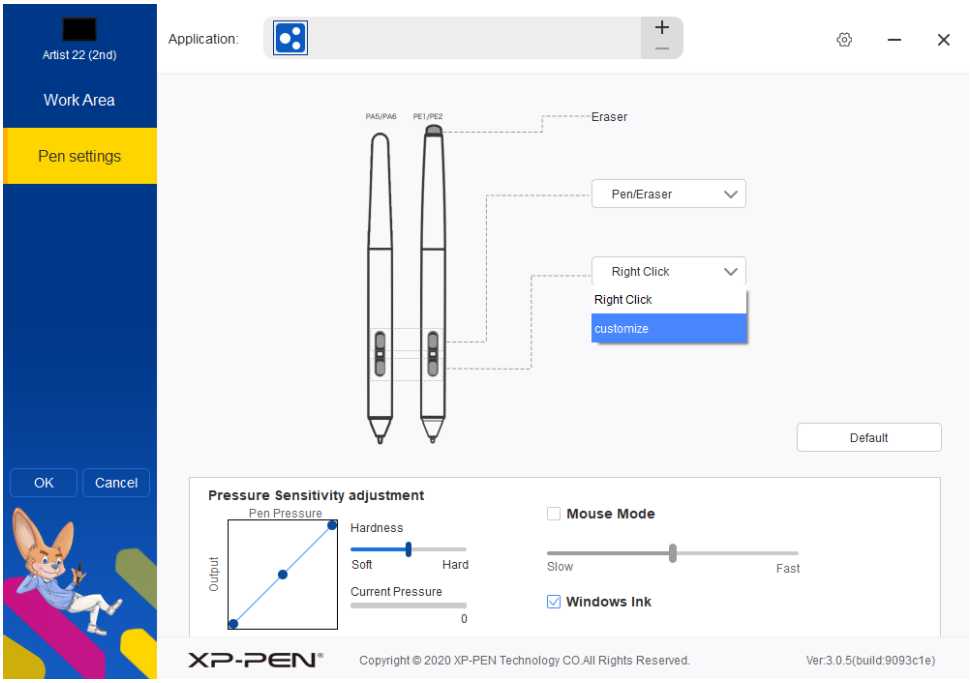
а) Щракнете върху „+“ горе вдясно на лентата с приложения, за да отворите прозореца за избор на приложение.

б) Изберете програмата, която искате да добавите, от работещите програми или щракнете върху „Browse“ (преглед), за да я добавите от инсталирания софтуер. След избора на приложение пътят до него се показва в долната част.



в) Щракнете върху бутона „OK“ в долната част на прозореца. Избраното приложение се добавя към лентата с приложения.

7.3. Настройки на писалката („Pen settings“)



Бутони на писалката:

Тук задавате функциите на бутоните на писалката. За собствена функция изберете „customize“ (персонализиране) от падащото меню.

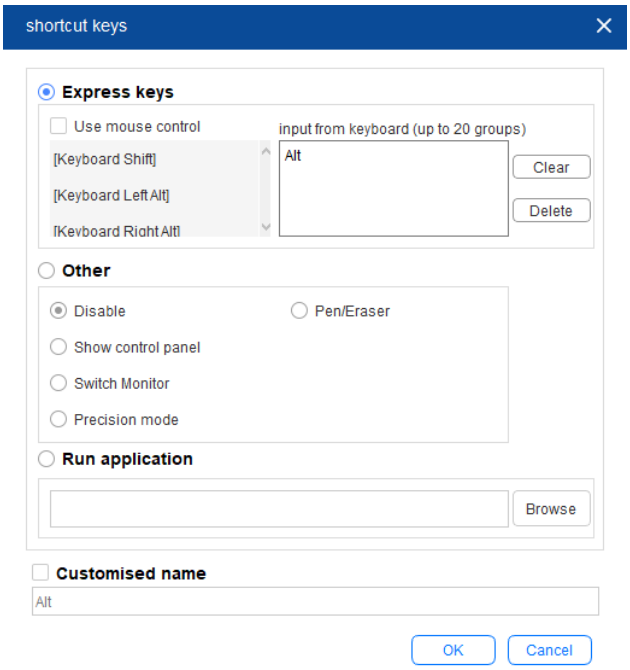
Забележки:

Когато писалката е в работната област на графичния дисплей, с натискане на бутона превключвате между режим на писалка и режим на гума. При превключване на друга функция текущият режим се показва в долната част на екрана.

Изборът на въвеждане от клавиатурата във функцията по избор ви позволява да зададете на бутона клавишна комбинация.

Въвеждане от клавиатурата:

Тук можете да зададете клавишни комбинации. Заедно с мишката те ви позволяват да използвате функции като завъртане в програми за 3D рисуване: например в 3D MAX задайте на бутона клавиша Alt и ще можете да завъртате изгледа със средния бутон на мишката.



Тук можете да зададете няколко групи клавишни комбинации. Когато натиснете бутона на писалката, всички зададени комбинации се изпълняват последователно.

Забележки:

„Precision mode“ (прецизен режим) ограничава работната област на графичния дисплей до малка област. Така можете да рисувате по-подробно в избрани области.

Настройка на натиска:

Чувствителността към натиск се настройва с кривата „Output“ (изход) и „Pen Pressure“ (натиск на писалката) или чрез преместване на плъзгача. В полето „Current Pressure“ (текущ натиск) можете да изпробвате текущия натиск на писалката.

Режим на мишка:

По подразбиране писалката работи в абсолютен режим. Отметнете „Mouse Mode“, за да използвате относителен режим; след това можете да настроите скоростта на курсора.

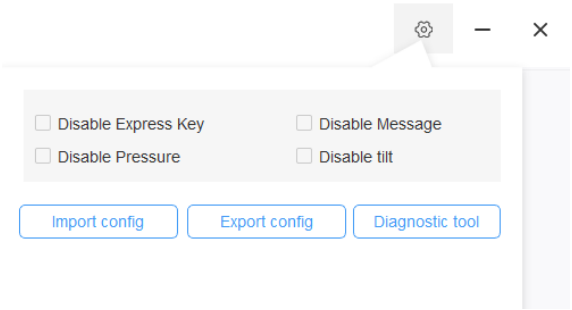
Абсолютни координати (режим на писалка): стандартният режим на графичния дисплей. Работната област на графичния дисплей се съпоставя с областта на показване на екрана.

Относителни координати (режим на мишка): устройството работи по същия начин като обикновена мишка.

Windows Ink:

Някои програми за рисуване поддържат натиска на писалката чрез Windows Ink. Отметнете или премахнете отметката „Windows Ink“, за да включите или изключите тази функция; по подразбиране тя е включена.

7.4. Настройки („Settings“)



„Disable Express Key“ (изключване на клавишните комбинации):

Изключва функциите на всички клавишни комбинации.

„Disable Message“ (изключване на съобщенията):

При използване на клавишна комбинация в долната част на екрана не се показва съобщение.

„Disable Pressure“ (изключване на натиска):

Писалката не реагира на натиск.

„Disable tilt“ (изключване на наклона):

Изключва функцията за наклон на писалката.

„Diagnostic tool“ (инструмент за диагностика):

Ако по време на използването на драйвера възникне проблем, можете да използвате инструмента за диагностика.

„Import config“ / „Export config“ (импортиране/експортиране на конфигурация):

Можете да експортирате и импортирате зададените клавишни комбинации и други функции, за да запазите настройките им и да ги заредите отново.

Забележки:

Преди да импортирате или експортирате променени функции, запазете конфигурацията с бутона „OK“ в лявата част на интерфейса на драйвера.

8. Поддръжка

Ако имате въпроси, свържете се с нас:

Уебсайт: https://www.xp-pen.com
Имейл: service@xp-pen.com



Дистрибутор
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.bg